

চায়নরোল



শ্রীনিবোধীবোধীজম খেলচন্দ্র সিংহ

চায়নরোল

সম্পাদন তৌবা
শ্রীনিংথোখোংজম খেলচন্দ্র সিংহ

অমল বৃগা ১২-০০

ফোডদোকপা :-

শ্রীনিংথোথোংজম খেলচন্দ্র সিংহ
উরিপোক, নিংথোথোংজম জৈকাই, ইক্ষাল, মনিপুর ।

১ বা ফোডবা—১২৬৮ ইং

২ বা ফোডবা—১২৮৮ ই



মফম : মিনাভাী প্রেস, থাংমৈবন্দ, থোয়াথোং, ইক্ষাল ।

ব্রাহ্মোদোক

মমা ঠেঙুদা মনিপুব লৈবাক অসিদা লৈবস্থা মৈতৈ, মোইবাং, খুমন, হৈবেম খুঞ্জান, খাঙুঙা কাম্বা-, খেন্দে, চাইবেন অসিনচি,বা লমদা পোকপা অমসুঙ লৈবস্থা মজাতি অমদি মিচৎক দমক মথায় ফাওবা খাবা কিদবা অকল- অথোশি না মথোষ মাথোষগী মতাক মথোনা টেনবা চায়নবা অসি চংনবম্মা। হান্ননা হায়নবগা মথোযনা তেন কাপ্পছনা নত্রগা তা লনছনা মথুং চুয়া তায়ৈ অছগা কনাংস্থা অমনা তল্লকপা তা নত্রগা তেন অছনা মশাদা ছান্না হেক পান্দুনা ঠৈ খিত্তংদা থোকপদা তেন কাপলকইবা নত্রগা তা ল- লকলিবা নিপা অছনা অঙস্থা শকই অছগা খজিক্তংদা ওহরবশু শোকইবা নিপা অছনা অমছগী মবান (Defeated foe) ওইবে হায়না লৌই। অছগা ওমইবা অছনা মায়খৌবিবা নিপা অছগী মঙক কল্পনা হাৎশদা বেরা লৈনদে। লম অমগী মীগা অতোপ্পা লম অমগী মীগা মশা মশানা য়ানছনা মাথোয় অনী চন্নথোকপদা চায়নছনা শিনৰগীদমক শিবিবা, মায়খৌবিবা নিপা অছগী মবৈবাক অমসুঙ মনিংথোনস্ত কবিস্ত হায়নদে। অসুম তৌনা চায়নখিবা ময়াম হাছগী মবমদা

(ii)

ইবা লাইবিকপু চাঘনবোল হাগনা কোই । স্বর্গীয় নামৈ-
বাকপম দিনচন্দ্র সিংহ পণ্ডিত অচৌবা গবেষণাভূষণ অমরুঙ
খোংন্দা হৈবা শ্রীখুমল্লম্বম যাইমা সিংহ পণ্ডিত, ওবা অনীনা
পুকচেল চাউবগা লোঘননা মৈত ময়েক্লা ইবা চাঘনবোলগী
কোঙ্গী পীবিবদগী মযামনা পাবদা খুদোং চানবা হায়ছনা
হৌজিক চংনবিবা বাঙ্গালা ময়েত্তা ইথোকচছনা লাইবিক
মচা অমা ওইনা ফোংদোকচবনি । লাইবিক অসি
পীবিবদগীদমক শ্রীহুকু ওবা অনবু খাগচবি । লাইবিক অসিদা
রাইহৈ র ৩ ওলবা, চৈতপ পোংতপ রাংপা অশোয অঙাম
যাওবা থেংবিছনা কনাংস্বনা তাকপিনবদি যাননা ৩ -
ঙাইজগনি ।

লাইবিক অসি খৃষ্টগী ১৬ ওবা শতাব্দে দা মৈদিংঙু মুংযাস্বা
স্বা হাক্কলা খৃঃ ১৫৬২—১৫৯৭ ইবস্বনি হায়বসি মৈদিংঙু
খাগেশ্বনা নিংথৌ ওইজিঙে মচাইবুংঙো নোংথোয়া ওইবিংদেদা
চাঘনবগী বা অন্তমনা ইবি—“মৈদিংঙু থাওরাই নিংথৌ শেনবা
মুংযাস্বগা মপাবি পোইবৈ নিংথোহনবা মৈদিংঙুচা মুংথোনবগা”
মখাংগা চাঘনবগী রা ইবি । পোইবৈ নিংথোহনবা হায়বসি
মৈদিংঙু খাগেশ্বা কোজিঙেগী নিংনি । নিংথৌ ওইববা মতুংদা
ইবস্বা লাইবিক ওইববদি মৈদিংঙু পোইবৈ নিংথোহনবা নজগা
মৈদিংঙু খাগেশ্বা হায়না পল্লমগদবনি । অছনা লাইবিক অসি ১৬
ওবা শতাব্দীগীনি ।

ত্রীনিংথোজম খেলচন্দ্র সিংহ ।

মেবা রাংবা

তাং ২৫ । ১০ । ৮৮ ইং ।

"CHAINAROL"

At some stage of the history of Manipur in the past there was a time when Manipur was divided into various principalities each ruled by the Kings of Meiteis, Moirangs, Khumans, Heirem Khunjans, Khende, Chairen and so on, as is evidenced by CHAINAROL. The people of the time were highly patriotic and noted for chivalrous activities and gallantry. Their bravery was of such a high order that they welcomed any challenge even at the cost of their lives. This book CHAINAROL profusely sings of a number of such heroes born in Manipur. The book does not discuss matters about fights between kings of the different principalities but it treats of dual bouts between heroes figuring prominently from amongst the commoners by dint of their valour and prowess. They used bow and arrow or spear in the bouts with a code of strict rules, the violation of which was considered as a sin for which the breaker had to atone by God's decree.

When two persons bore enmity between themselves they entered into a bout as an ordeal of God. For instance, the Khende King Haotak Laiba had made an allegation against his friend

Yaphurakpa, the king of Chairen to the effect that he had had illicit connection with the former's wife Shedou-Toungam-Hoi-Hoibi and asked the latter to pay bride price. The King of Chairen denied the charge by taking oath on God. When the King of Khende did not believe in it, the King of Chairen proposed to take resort to the ordeal of God by having a bout with bow and arrow. Thus they had their bout. The King of Khende shot first, then the King of Chairen shot the arrow and could hit the former. Thus they amicably settled their differences and established their friendly relation.

The rules of bout were simple in form but austere in nature and observance. When an unarmed man is challenged, he could fetch his arms and fix a day for the bout. Sometimes, in spear-bout, the two rivals measured out a distance acceptable to both of them with the length of their spear handle, fixed their stand-point, and thus had their ordeal. They were dauntless heroes and had not the slightest fear of death. Surrendering the choice to begin hurling the weapon first against the other was an open honour which was greatly valued as the sign of a true hero.

The motto of the then people was like this-

the law of man is not inevitable like God's law; man has to submit himself both to nature's law where there is no court of appeal and also to man-made laws for which there is appeal. They preferred obeying Divine law or decision to man-made laws. That is why they left everything to the ordeal of God, howsoever wicked and knavish one might be. They used to swear in the name of the Earth and Sky and believed that their God like forefathers would endow them with justice. How a widow tried to wreak vengeance upon the killer of her husband, who was killed by foul means, will be seen from the sequence of an ordeal between Heirem Kangbisu and Chakha Moiremba of Khuman. In their ordeal, Moiremba had his lot first and threw his spear and could make a slight scratch with blood on the body of Heirem Kangbisu, but the latter flatly denied it by saying that it was due to the bite of leech while he was ploughing in the morning. On his turn, Kangbisu threw his spear and killed Moiremba. Leima Namoon Chaobi, the widow of Moiremba was so shocked with the treachery that she took a vow of revenge. Heirem Kangbisu became a terror. Nobody dared to fight with him. The widow's anxious search for a match for her

husband's enemy was of no avail. Ultimately, she hastened to Shikhong and found the uterine younger brother of her husband, Shikhong Ningthouba who brought about the revenge.

Sometimes the killer and the killed had their meals together and enjoyed wine in a sportsman like spirit before the head of the vanquished was cut off. The dead body was cremated by the killer himself if he was requested to do so by his victim. But the victor took home the head as a trophy.

This book is packed with geographical accounts. The historical background of place or village names is also expostulated in this book.

The original manuscript was written during the reign of Maharaja Mungyamba of Manipur of the the 16th Century.

N. Khelchandra Singh.

চায়নবোল

হয়া হে লীকলাইও ইযুংথৌ নোংথৌরেন পুমাৰা-ও ।
নহান নোং হযিঙেগী নদাইরেম তনবা মীখনথাই, অথৌ লিচা
হেপ্লা থায়াঙ কোন্দাই লোনবা, থিকক্রি লানবাউখোন হুঙা
মীকপখোন, যুমিং লাঞ্জনখোন, কাক লানবাউখোন, চাঁংমুং
জ্বাউখোন, চাঁংশাং নাইয়েখোন, তামনা হুইশোন খোনবু নাচুংদবা,
শায়বা পনয়েথা, লাংখোং ইতাসি পনম খোময়ে খাইবু শোং
কিদবা মশেনবু মরোং চুং কুনা তিমনে তা চায়নবা মশেনবু
৩৩ম চাঁংগোই ইরাকমনা হয়া লাউনা তেংথাজরকে ।

নহান নোং—খায়না, মমাঙেঙ । হযিঙেগী—মমাঙেঙগী নদাইরেম--
ননাই । তনবা মীখনথাই—মশক নাইবা অথোইবা মী । অথৌ লিচা
হেপ্লা—অথোবঃ । থায়াঙ কোন্দাই লোনবা—থাঙ হৈবা । থিকক্রি—
উচেক জাং অমা । হুঙা মীকপখোন—মীকপ মীরাউখোন । যুমিং—লাল ।
শোংকিদবা—কিদবা । মরোং—চুং । তিমনে—তা । চায়নবা—মী অনী চুং
তা পায়নগুনা লান ভৌনবা । তয়ুম—মনাই । চাঁংগোই ইরাকমনা—তা
গাংজরিবা ঈনা । তেংথাজরকে—মতিক মগুণ শকচরকে ।

হাওঁই খানা পাংবরম, লরাই শোনবী খোক, চাইবেন
 খেচ পুং হৈবেন লৈমতাক খুজান তরা খঙও কোব দি কদো-
 নোংগীনো ? হৈবম চা নুনা অত্তেংবী, লাইজ ঈদা শিবিবু মপান্না
 কোরৌ মুনিং মাপন্নি শুনা খিববু খিখঙদরবদা কোরৌ মুনিং
 তরানি শুবদা খোয়নৌ মতা ডাইরোইনাইনা তাকলৈএ ; অছ
 নোংগীবু হৈবম লৈমতাকও তৌনা কোএ । মমোম লাইজ ঈদা
 শিবিবু চবে ময়িন ফিবু হুতা খোংদা, কোবা এলাই চাই, লৈতাং
 থরো মখোক লোয়বগুয়া নোংমনঙমলে অছ নোংগীবু পোনবী
 খোক লরাই খোন্নৈএ । মপন নিংখৌনা তরানিদা খঙেঙ হায়-
 বগীবু তবা খঙও তৌনা কোএ । লমলেন লরাইখোক চাইবেন
 খাইচং পুং, হৈবম লৈমতাক পুজান তবা খঙদা রায়বা তেন-
 বুমমনা চায়না খোঙফনববু লৈএ ।

লহান নোং চাইবেন নিংখৌ য়াকুরাকপনা লময়াই শান্নবা
 কোইবেন লমজাউ শা তানবদা লাবা খুমবু য়াংদৌ শবম লাবদা

হাওঁই—মায়ংগ । খানা পাংবরম—মখা থংবা মায়ংগ । কদোনোংগীনো
 —করি মরমগীনো । হৈবমচা—হৈবম মচা (হৈবম খুজান হায়বসি লম
 অমগী মিংনি) । নুনা—লৈমতাক । অত্তেংবী—ফজবী, নিংখিবী । লাইজ
 ঈদা—ঈশিদা । মপান্না—মপান্না । কোরৌ—মুমিং । ডাইরোইনাইনা—
 মরুপ মপান্না । মমোম—মচা নুপী । হুতা—মশাদা । নোংমনঙমলে—
 শিরমলে । মপন নিংখৌনা—মপা নিংখৌনা । রায়বা—তেন ।

গেন্দে নিংথৌ হাওতক লাইবা মোমন্ডু তাল্লোয় মক্কাবী শেদৌ
 .তোঙাম হোই হোইবী তরা লেশচানা রাংলৈ লেপথিকনবিগী
 মোমন্ডু খুবাং চাংজৌ মঙামকনা খোইরেন য়ু খারি কৈফম হোংদবা
 য়ুপা মাউমিং পিদবা মবোই হাওবা শেকশা য়ু নান্দ তোনগোন
 য়ু খংং লৈমেন য়ু, রাংলৈ অয়াকপা হাওদৈ অথুয়বু চাইরেন
 হাওখারি হাওখা মতারি মেন্দে লান্দাবি চাইরেন লীন্ডং চঙদা
 খারি খোমগা হান্না রাংলৈ য়ুবানঙম্বগীদমকপু হয়েং লোইদাম
 লাংইই কুম ওল্লকপদা খেন্দে নিংথৌ হাওতক লাইবগী মোমন্ডু
 তাল্লোয় মক্কাবী শেদৌ তোঙাম হোই হোইবীনা মোমন্ডু ইনফু
 নায়বংশোন, তিল্লাং হাইশিংননা লেমলৈ ডাচোপ খেম্বদা লহান
 মোমন্ডু য়ুবানমনগী চাইবেন নিংথৌ য়াফুরাকপনা তরা লুকমাই-
 বেম শারেন ফাহাপননা মায়খঙ উম্ববু মেন্দে নিংথৌ হাওতক
 লাইবনা রাত্তাখিখিষে। পাথৌ চাইরেন য়াফুরাকপা-ও, মোমন্ডু
 ঐগী তাল্লোয় ইক্কাবী অসিযু নঙনা শোইখোঙ তাইথেংনা, লমলক

লময়্যাই—লমজাউ। লাবা য়ুমন—ওক লাবা। য়াংদা শরম লীবদা
 —শরম লীরকপদা। মোমন্ডু—নুপী। তাল্লোয় মক্কাবী—মতু। তরা—চাক।
 বাংলৈ—য়ু। হাওদৈ—য়ু। রাংলৈ য়ুবান উম্বগী—য়ুবানলম্বগী। লোইদাম
 —খা। লাংইই—কুম, চহী। মোমন্ডু—নুপী। ইনফু মায়রং শোনবা—
 ইন শোনবা। তিল্লাং হাইশিংননা—মতিন শিংডুনা। লেমলৈ—ঙা।
 য়ুবানমনগী—য়ু লানহনা পীথকলকপগী ভৌবিমল।

লুধুমনা খোংখাবনা পান্নবিউনে কাওবেন শন শাও তম্বুম
 নাইশাও যুমলক নাই ফাগে পনন শন তানগে হায়না
 রাওইববু চাইবেন নিংথো যাকুবাকপনা পাথো খেন্দে নিংথো হাও-
 তক লাইবা-ও ! এনা লহান নোং লময়্যাই শান্নবা কোইবেন লম
 জাউ শা তানবদা মোনন তাল্লোয় নকস্বী তসিনা রাবলৈ সুবান-
 মনগীব লনশিংবিগে হায়নবু তবা লুকমাইবেম শাবেন ফাহাপননা
 মায়খওবনে । এদি শোইখোঙ তাইথেংত লমলক লু থুম্বু পূমনা
 লৈতে হায়না কোবো নোং শোনবা মালেম লৈ শোনববু খেন্দে
 নিংথো হাওতকলাইবনা রা চানদে । অমবক চাইবেন নিংথো
 যাকুবাকপনা শবী মঠে ফং নামুং মতাল লোমনা রাশকপবু
 খাজবিদে । অমবক চাইবেন নিংথো যাকুবাকপনা পাওমেলকএ ।
 তোইগীদি পাথো খেন্দে নিংথো হাওতক লাইবা-ও রায়বা ওন-
 বুয়া কাপনা চায়না খোওফেলবসে । নপা উপা লাইনা চুমজসুনো

ভরা—চাক । পাথো—মরুপ । মোমনু এঁ, তাল্লোই ইরুস্বী—নতু ।
 শোইখোঙ তাইথেংনা লমলক লুঃমনা—লোম্না হাওনহনা । বাওইববু—
 শাউহনা হায়ববু । মরুস্বী—নতু । রাংল—হু । তরা লুকমাইবেম শাবেন
 ফাহাপননা—চাক স্নেহাং নিংথিনা হাপ্তনা । কোবো নোং শোনবা মালেম
 লৈ শোনববু—লৈপাক নিংথোনা (অতিগ্ননা) খৎসনু হায়না বাশকপবু ।
 বা চানদে—হায়ববু রাদে । অমবক—অমুক হমা । শবী মঠে ফং নামুং

ছায়ন লান শীংনখিয়ে । লমলেন লরাই পোনবীথোক চাইবেন ঠেং
 পূঃদা রায়রা তেন চায়নখিয়ে হায়দববা ? খেন্দে নিংথো
 ছাওতক লাউবনা হারা লীবি থম্মায় তিং লকা তেনমৈ লাকনা
 কোবৌ নোং-ও য়েংও, মালেন লৈ ও খঙেঙা । হৈরেম উপল লম
 নঙ চুম্মো হায়না রায়রা তেতাববু শোয়য়েন ফুমি তুমা তেনবাল্লে ।
 চাইরেন নিংথো য়াক্কুবাকপনা লীরি থম্মায় তিং লকা তেনমৈ
 পায়না কোবৌ নোংও য়েংও মালেন লৈ ও খঙেঙ, হৈরেম উপল
 লম নঙম্বুঙ চুনও হায়না রায়রা তেতাবদি খেন্দে নিংথো ছাওতক
 লাইবগী কৈরা মতান পামা তুবে । শেল্লাই মপাতাউ অনী-
 মতি লোইনা অপাঙ্গনিগিনা লুবক কাঙদৈ খিদা খোনাউ লেঙ্গোঙ-
 লেন্দা হকচেং শম্মা মাল্লোবিদনা অনাম শমু লেংগোল্লানা হনরাই-
 খিয়ে । খেন্দে নিংথো ছাওতক লাউবনা পাথো ইবিংঙাদি

মতান লোমনা রাশকপবু—রাশকপা হৈনবমঠৈ রাশকপবু । হায়রা -
 তেন । ছয়েন—লান । কেরে নোং- অতিয়া । মালেম লৈ--লৈপাক । রায়রা
 তেতাববু—তেন কপবু । তেনবাল্লে —তমা পাল্লে । কৈরা মতান পামা—
 মফগন নামা । মপাতাউ—মকপ । লোইন অপ গনিগিনা—লুনা চায়নবনিয়া
 লুবক কাঙদৈ খিদা খোনাউ লেঙ্গোঙ লেন্দা—মঙক কতনা । শমু
 লেংগোল্লানা—অমপা অমপা লেং কোমত্খনা । হনরাইখিয়ে—হনখিয়ে । ইবিং -
 ঙাদি ।— ঐথোয় অনীদি ।

শিঙেন অরেহা লৈবাং অতিংঙাবু বাঙইনৈএ হায়না খোয়ক্কন
মোংমোন নোকনা তরা খুংপুনঈমনা রাংলৈ চানখুন য়োংমনা
লাংগোয়খিএ হায়দববা? লমলেন লয়াই পোনবী খোক্তা চায়না
খোঙফন্ববা অহুংঙ মদোনদে ।

লমলেন মদাইমা মছই পোনবুন্নম হামৈ তাজারম লমলেন
লেংবাই নৌবেংপাই শমবুংবোনবা চাং চুমবং লম নাগুং তুমিন
লম মুংশি মমলেন রায়াখোংদা চায়না খোঙফন্ববু লৈয়ে । নোংয়ায়
খোংবু রাইচুচা অথোবা তানবা মীখনখাই কাওবেন মপা তাহা শন-
গুয়গা নবোয় মাকদিতিং হাওমিয়া চাগা লমলেন রায়া খোংবু
লনলোকৈ হায়না চংলাং উক্তা কক খোকলাং তুংশোয়া, গেবে
নাঙইন্ননা মবান থৌ চং লকপদা কেগে মোইবং খোইবী তোঞ্জাউস
মদোম তনবা মীখনখাই, মানবী মতুপ হাংবা শনগুয়গা কেগে
নবোয় খোইবী লনশিবং লমলেন রায়া গো নু লমলোকৈ মোইবাং

শিঙেন অরেহা লৈবাং অতিংঙাবু বাঙইনৈ—অরেহা কবিসু
বাংনদবদা শাউনক্কেবে । বাংল য়োংমো—সুখকমিমনা । লাংগোয়খিয়ে
—চাল্লখিয়ে । লমলেন মদাইমা—লমদম । চংলাং খোঙফন্ববু—অনী
লান শাক্কেখিব্ব । নোংয়ায়—খুমন । তনবা—নিপা । কাওরেন
—শল । মপা তাহা—মপা লৈতবা । খোকলাং—তা মখোক । মবান থৌ-
চংলকপদা—থবক চংলকপদা । কেগে—মোইবাং । মানবী মতুপ হাংবা
শনগুয়গা—মাগা রাইনবদ মপা লৈতবা শনগুয়গা ।

লমচনগে ময়োং চেপয়ান্না খোকলাং তুংশোয়ান্না খেয়ে মাঙইয়ান্না
 মবান খৌচৎলকপদা লমলেন রায়াখোংদা লমওকুরে । পাপৌ
 ইবিংঙাদি ইদোম তনবা মীখনখাই মশেয়ে । অসি কোরৌ মুমিংমদি
 চায়না খোঙফন্নথিসে, নপা ইপা লাইনা বাচুমসুনো । উনদবনা
 খমলৈ কুম অমনতা, অঙম্বনা লমলেন রায়া খোংবু লমচন্নসে হায়না
 জয়েন লানশাংনথিয়ে । তনবা মতুপ হাঙ কাঙেরন মপাতায়া
 শনগুম্বা মশেয়িগিনা খোয়মা মমায় ওন্দা যামজেং মনম মুকনদথিয়ে ।
 কেগে মোহবাং খোইরী হোঞ্জাউম্বনা তিমনে মচুংচঙবু গুংপাক
 শিল্লাই মেন খোংকলাং পমশিনা, লাবা খোঙফন্ন লৈদা খীন
 চানবান কোইহৌ নান তিমনে তা জ্নখিববু খোয়মা লাংদোন
 শমনা শোয়বেন কুমগি তুনা তাপাল্লৈ । নোংয়য় খোংবু রাইনু
 চানা খুম্বাক শিল্লাই মেয়া তিমনে মতাচাবু ফেল্লবদি ককলু

কেগে--মোইরাং । মরোং--চুং । লমওকুরে--লম্বীদা খেংনরে ।
 ইদোম--ইতোম ইতোমদা । অসি--উসি । বাচুমসুনো--রায়েননো ।
 উনদবনা--মায়খীবা অঢ়না । খমলৈ কুম অমনতা--খরায় মাঙনা ।
 অঙম্বনা--মায়পাকপা নিপানা । লমচন্নসে--লম লোকসে । খোয়মা ওন্দা
 যামজেং মনম মুকনদথিয়ে--মমায় লৈনথিদে । তিমনে মনুংচঙবু--মাগী তাবু ।
 লৈদা খীন--লৈপাক্তা খীন্দুনা । নোংয়য়--খুমন । খুম্বাক শিল্লাইমেয়া--
 মখুবাক্তা মতিন খাঙ্গুনা । তিমনে মতা চাবু ফেল্লবদি--মাগী তা লংলবদি ।

ଶେଞ୍ଜୈ ଲେନା ମାଲେମ ଲୈକଂ ତୁୟେ । ଶେଞ୍ଜୈ ମପା ତାଉ ଅନୀମକ୍ତି
 ପାସ୍ତା କୈଞ୍ଜେ ଲାଂଶୁଆ ମଶେନନିଗିନା ନୋଂସ୍ତାୟ ଥୋଂବୁ ରାହିକ୍ତୁ ଚାନା
 ପାଂମେଲକଏ । ପାଂର୍ଥା ଖୋଇବୀ ଶୋଞ୍ଜାଉଶୁଂ ଥୋକଲାଂ ମମଶିଂନବଗୀ
 ତିମେନ ତା ମାନ୍ଦବା ଅମିଦି ଉନବୀ ମୁକନୀଂ ମେଂଫାନ୍ତବିୟେ, ମମ
 ଖୁଂନା ଫଂନା ହାଂ ମୁକନା ଲେଂଫାହି ଚନଧିସେ ହାୟନା ଡେନଶିଂନଧିୟେ ।
 ତନବା ମୀଧନଧାହି ଅନୀମକ୍ତି ମାବେନ ନୋଂଶା ଲାଲ୍ଲାଉଥୋନଶୁମ ମମ
 ଖୁଂନା ଫଂନା ଲାକନାବେ । ମୋଂବା ତାଞ୍ଜିନ ଖୁବୌ ସେଂନରବଦା କେଂଗ
 ମରୋସ୍ତ ଖୋଇବୀ ଲମଶିଂ ଅଶିଂବନା ଚେଂଲୌ ନିଂନା ସେଂ ମମ ଖୁଂନା
 ଧିରା ଲୋଲ୍ଲା ପାଉ ଠାକଧିୟେ । ଯନ୍ତା ଖୋଇବୀ ଶୋଞ୍ଜାଉଶୁଂ
 ଅମାହିଂଶୈଗୀ ହାୟନବବୁ ଥୋକାଉବବନା କାଉହେନା ଚଟ୍ଟେ ଫିଂଗାନ କୁ ଗା
 ପଥୋ ଶାନଫୋଞ୍ଜଦବବୁ । କେଂଗ ଖୋଇବୀ ଅଥୋବନା ନୋଂସ୍ତାୟ ଥୋଂବୁ
 ରାହିକ୍ତୁ ଚାବୁ ସାବେନଥେ ଗୁଂଥେ ଡୋଲ୍ଲା ମହାକ ଫଂନା ଚୀକଧାୟେ, ତହ
 ନୋଂଗୀବୁ ଚୀକପାଂ ଡୋନା ଥୋଂଶୈଂ । ଖୋନା ଶିବେ ରାହିଖୋଂ
 ଥୋଂଶୈଂ । ତହୁନୋଂଗୀବୁ ଥୋଂବୁରାହିକ୍ତୁ ଚା ନୋଂମନରାହି, ଥୋଂବୁରା-
 ହୁଂଗୀ ମାଂସାୟ ମାକତ୍ତିଂ ହାଂମିସ୍ତାଚାଦି ମିଂବେମ ଥକକନନା ଗୁଂଶି

(ହଜ୍ଜର ଦି) ପାସ୍ତା—କୈ । ଉନବୀ ମୁକନୀଂ ମେଂଫାନ୍ତବିୟେ—ଧବାର ମେଂଫାନ୍ତବିୟେ ।
 ମମ ଖୁଂନା ଫଂନା—ନଶା ହିସା ହକଥେନନା । ହାଂ ମୁକନା ଲେଂଫାହି ଚନଧିସେ—
 ମୁକନା ଧାନ୍ତଧିସେ । ଡେନଶିଂନଧିୟେ—ଧୀଂନଧିୟେ । ମାବେନ—ମା ଅଥୋଇବା ।
 ମୋଂବା ତାଞ୍ଜିନ ଖୁବୌ ସେଂନରବଦା—ଲୋଂଗ୍ରୋ ସେଂନରବଦା । ଚଟ୍ଟେ ଶାନଫୋଞ୍ଜଦବବୁ
 —ଧାଂହକଦବବୁ । ଡୋଲ୍ଲା ମହାକ ଫଂନା ଚୀକଧାୟେ—

চীং, কেগে খোইরী তোজাউশুদি রাইখোং লমচললম, স্বায়
খোইবী লমশিং অশিংবদি থোদাং চীংও তোনা কোএ। খোইবী
অথোবনা নোংয়ায় খোংবু রাইনু চাবুক লুবক কাঙদৈখি, খো-
নাউ লেনথোঙলেন খাঙলেন চেপ্পা চন, থৌথোপ খস্থানা লালু
পোলেম হান্না কেগে খোইবী তোজাউশুদি মবোয় খোইবী লমশিং
অশিংবনা ডাইরোয়ননা মোইবাং মপা লমদা তনবা মচী হেন
লাবা মবাই লান্না চলরাইবকএ। লমলেন চীকপী রায়াথোংদা
চায়না ঙোঙাকেন্নবা গডুসুঙ মদোমদে।

লমলেন মদাইমা হৈবেম মবকশি কোনয়া থৈদিংপান্দা
চায়না গোঙকেন্নববু লেএ। লমলেন হৈবেম মবকশি কোনয়া
থৈদিং পালো কেবদি কদোনোংগীনো? নোংয়ায় খুম্ন
নিংথো পুনশিবা মশানো লোংযানবনা যাওরৌ শাদানবদা অদোন
লোনম্মাংবদি তাল্লোয় খজিকনা লুমলেন খাবাংননা শোন-

ময়ানা চীকথংলে। নোংমন বাঙ্—শিবা মফম। পিরেম থক্করন—
মমিঙতা মপি তানা। লুবক কাঙদৈ খি ষোনোউ লেছোঙ লেন—মহক
কক্কনা। ভৌথোপ—পালাং। লালু পোলেম হান্না—ককথংলবা
মহক অহু পোলাংগা হাল্লগা। ডাইরোয়ননা—লোয়ননা। তনবা
মচৌলেন লাবা মরাই লাংনা—মায়থোং মকা লান্না। অহুসুঙ
মদামনে—অহুসু লোইবা নত্তে অহুসু নত্তে।
হৈবেম—লম অমগী মিং, হৈবেম ম্বুজান। কদোনোংগীনে—করি মরমগীনো।

বনিগিনা লুমলেন খনবনরাগী তরা চাকয়োগদা ঝাংলৈ
 খোমহান্দবা রাগীবু নোংয়ায় লোনয়ায়দি নোংয়ায় মপামচা
 খুনন ময়েল্লুবু ভাংজা ঙ্কাইখি ছয়াই শেনগোইখিয়ে । ময়ুন
 নোংয়ায়-না তেংথানা খুমলা মিকোনবদি পাংপু কোন-ও
 কোএ কংফানবু ঝা-ও কোএ । কোনয়া অচনবা ছপলেন
 নমডাননা ওরা চাবুক লাম, পায়না খমনিতিং উনবা চফম
 তিংলমবগীদমক মবক ওইনা শিরে । অডুনোংগীবু হৈবেম
 মরকশি কোনয়া বৈথোকপালও কোএ হায়দববা ? হৈবেম
 মরকশি কোনয়া বৈথোকপান্দা চায়না খোঙফেল্লববু লৈএ ।
 অদোন নোংয়ায় খুনন নিংথৌ পুনশিবা পুয়াম য়ুমলেনবা
 তন্দ লাহুবা লে.লৈ নিংথৌ হাইহৈবনা ইদাইবেম নো য়ায
 খুনন খাথা লাইথা থনবাশিংও ! হৈবেম কাংবিশু শমু
 খোঙশেকপা লালেন কোঙয়াং হেপায়া থোবনা ময়ুম

মশানো—মনাউ নিপা । অদোন লোনয়াংবদি—খুমন লেনয়াংবদি ।
 ঝাওরো শাদানবদা—শা তানবদা । ভাল্লোর—মত্‌ । ললেন—মত্‌ ।
 খাংবাননা—চপ মান্ননা । ঝাংলৈ খোমহান্দবা—মু হান্দবা । নোংয়ায়—
 খুমন । মপাচা ময়েল্লু—মাগী ধাবা নাল, লাইগৈ নাভৈ । হুইয়াই শেন-
 গোইখিয়ে—ঙ্কাইখিয়ে । কোন—পাং । ঝা—কংফান । অডু নোংগীবু—
 মরম অদুগীদমক । অদোন—খুমন । নোংয়ায়—খুমন । লাহুবা—লান্দা থোবা ।
 ইদাইবেম—ইনাই । খাথা লাইথা থনবা—খা অরা* থনবা । শমু খোঙশেকপা

নোংয়ায় শিংজা রাইকোইবদা এলাং খৌচৎকদে হায়ববু
 তুম্ম খুন চম্মুশিংগী লৈরক কোনশাং রাধু না তায়য়ে ।
 মরোং কনানা চুং ফংনা তিমন কনানা তা চায়নরুগননো
 কংলা খনবা পাউ খুমলকও হায়না পাউ হংববু নোংয়ায়
 খাথা খনবনা পাউ গুংগববা পাউখুমদা, অদোম লাইথা
 খনবনা পাউ য়াগবরা পাউ য়াদে । অদোন চকলাই ফাংস্তানগী
 কংলা ফমগা থেংবা লাংলেন কোঙয়াং উনৌ কোন্দে
 কোঙ্গা ছনবনা কোঙয়াং রাবেপ ফাবপ্তম নাউরা লাংজেং
 মথোকলকপা ছয়েন লানবাম মইহবকলিবা নোংয়ায় চাপা
 নোউবেস্থা অথোবনা কোঙ্গা পাউগুমলকএ । শাবন লাংহোঙশিন
 তয়েন লাল্লম খঙদা ঈপ্তম মপু কোল্লোয় নয়াথংবু তাংজা
 লুদা থোংনা নদাইরেম ঈনা খোমলাং পপশিংনা তিমন
 তা চায়নরুগে হায়না পাউ য়াখিয়ে । নোয়ায় খুম্ন নিংপৌ
 কেগে হাওতক শনবন য়াগী হেত্তু খাংবান চাবু কাইনা

মখোঙ শেকপা । লাংলেন কোঙয়াং—রা । তুম্ম—মনাই । না তায়য়ে—
 হায়নবা ঙাঙনবা তায় । মরোং—চুং । তিমন—তা । পাউ হংববু—রা
 হববু । পাউ য়াথা—হারবা য়াথা, ইনবা । উনৌ কোন্দে কোঙ্গা ছনবনা—
 কোঙ্গা পোকপা, চহী রামদ্রিবা । নাউরা—অঙাং । লমজেং মথোক-
 লকপা—মথোক কারকপা, ইনখংলকলিবা, ঈ খেগংলকলিবা । কোঙ্গা—
 কাইনখঙদা । কোল্লোয়—য়াথং । তাংজা লুদা থোংনা—থকোঙা
 থাংনা, ইকোক্তা হাপ্তনা । নদাইরেম ঈনা—ননাই ঈনা ।

ছনবনা ইদাইবেম নোংয়ায় চাখা মোইবান্ধা-ও কংলা লৈপাক
 ময়েং তাহন্দনা কোল্লোয় পাউখুমলকপা অসিবু অথোবা
 নতুকনবা মহাক অবব্বনে। নিংথো কাকোক চীন্দাই হুংগাঁ
 পানা চছুম পীনা খৌদাখিয়ে হায়দবরা? নোংয়ায় চাখা
 মোইরেস্থা অথোবনা অমরক পাউখুমলকএ। হয়েং ঈনুং
 কোবা শোয়ববগা হৈবেম কাব্বীশুবু মানবী চীয়েনা কাও-
 বেন লাউথেংনরুগে হায়না মক লৈদা তানা খুমলবগা
 মবান থৌখুমথিয়ে। নোংয়ায় চাখা মোইবেস্থনা হুংমিদা-
 ফমকুমলকপদা মোমন্ডু ভাল্লোয় মকস্বী ফেগে মোইরাহা
 চনু লৈমা নাগুল খান্দীদা শাউ তমথিয়ে। য়োইবু নাই
 ইনেম মচা নামুন খান্দীও নথংলেন ঐনা কলা থোগা-
 রবদি যাম্মা নিংথো অদোন পুনশিবনা হৈবেম কাব্বীশু
 অথোবা নোংয়ায় শংজ রাইকৈইফদববু মবোং চুঙ ফনা
 ঐনেম তা চান্নরুও হায়ববু নোংয়ায় খাথনা পাউখুমদা
 অদোন লাউথনা পাউ য়াদে। নথংলেন এনা পাউ য়াববএ।
 য়োইবুনাই ঈনেম মচা-ও ওবা চাক য়োমও। রাংলৈ গোন

কাইনা ছনবনা—ছননা। কাকোক চীন্দাই হুংগাঁ—কাগোক্তগী।
 হয়েং ঈনুং কোবা শোয়ববগা—হয়েং নোংগাল্লগা। মক লৈদা তানা—
 মকোক লৈপাক লোকনা। মরান থৌকুমথিয়ে—মমুদা কুমথিয়ে।
 মোমন্ডু ভাল্লোয় মকস্বী—মতু। চনু—নিঙেডান। য়োইবুনাই
 ইনেম মচা—ঐগী নুপী। নথংলেন ঐনা—নপুরোইবা ঐনা।

শ্রাম্ভো হায়না পাওমেনখিএ। থংলেন ইবুংঙো ডাও। কেমেনে
 উপল লম মোইরাং ইচ্ছ লমদগী ইরান ঘুহো, খোংদোংকলপবু
 লোইদাম খাশিদা লাংই কুম ওন্দয়িয়ে। ইথংলেন নঙদি
 হৈবন কাবীশুবু চায়না খোঙফেলগে কবি পাউ য়ারুবনো
 হাখনা রাওইঙম্মে। নকম এগী ওবাং খোমলেন মঙলান
 চান্দা তুবেন নামচুকুন লৈবাই খান্নি তাবদা সোমলাং
 কাওবী ইনাশিবু লাইজ ইদা ডাখিববু শীংনাং কোরোং
 শানা লাম্ববু লাময়োল্লে। মোমন্তু মাল্লো ইকান্নবাস্তুও
 লাইজ ইদা তুমলম্মে। মোমন্তু মাল্লো কোকখোং কিদা
 চাবা পাইথুবা লমফংদববু লাইজ ইবোইননা তাউখখিয়ে।
 খোমলেন খৈনা মঙলান চানবু ফন্তে। থংলেন ইবুংঙো
 নাঙ লাল্লোই মীঙাথোক শবেন মীশুংলাংগীবু ওইবগনে
 হাখনা খোখাম্ববু য়োইবুনাটু নথংলেন ঠদি নোয়য় খাথা
 লনা তিন খুমন লাঠিথা ফয়া লক্কা খোয়না ইমায় ওন

কংলা খোংগারুবদি—কোন্ কাকবদি। ষাংলৈ—মু। থংলেন—মপু-
 বাইবা, ইমা। কেমেনে—মোইয়াং। উপল—ইপ। ইচ্ছ—ইবুং ইপবা।
 ল ইদাম—থা। লাংই—কুম, চঙ্গী। ইথংলেন—ইপুরোয়বা। রাওইঙম্মে—
 পাউবম্মে। নকম—নতু, নঙগী ডাল্লোর। খোমলেন মঙলান চান্দা—মঙল।
 ইনাশিবু—ঐগী নাদা শিববু। লাইজ—ঐশিং। ইদা—ঐশিংদা। লাময়োল্লে—
 লাম্বা ফংদে। মাল্লো—ফি। ইকান্নবসু—ঐগী কান্নবসু, ইকানবসু। খোখাম্ব

য়ামজেঃ উনম মুকফববোইএ । ঐব হয়েং নোংয়ায় ইপাচা
 খূমন ইয়েল্লুশিংনা নোমন্ড মশুং মানবা লুজা মমান লোবা
 অদোন চাঁননেববা খূমন নারাবনে হায়বগনে । ওংজা ঈকাই
 জয়াইশেনগোইএ । নোংয়ায় ইনিংথোব শোংকিএ । হৌই-
 গুশ্বশুও অশিবগা ঈকাইবগা অনীমাক্তি খংলাংপা রাবী
 ইবেংপু রাবীদা হায়বশ্মে । অশিবনা মনাউনি ঈকাইবনা
 ময়্যাম্বনে হায়বশ্মে । ঐবু মাই মৈচান ওল্লবোইএ হায়না
 যাদখিইয়ে । লৈমা নামুন খাঙ্গীনা পাংগেমল্লকএ । থংলেন
 উবুংঙা তা ও খোয়মা ঈহৌ যামজেঃ ইকাগী পংলেন
 ঐবু লোইবা ইবংঙা তা ও । নরুংম ঈগী পোংমলেন অসি
 মঙবদি কায়বৈ ইচেও চেংজা ইল্লুমবু কংলৈ শুমাং শুমাই
 ইথৌবোমগী লোইবা চাঁংসাকলেন ক্বাকালন শোংকামুনা
 যেন্নাউ চঙনা চেনখিনব মঙলয়ে । থংলেনও তঙঙাইও
 হায়না খৌখাম্বল নোংয়ায় চাখা মোইবেশ্বদি কাওবেন মতুপ
 হাং মানবা মপা ত্বা শনগুশ্বনিগিনা রা চানবিদে । মোমন্ড
 তাল্লোয় মবশ্বানা ওবা চাকয়োস্থা রাংলৈ খোমহানবদা

ভৌনু হায়না যিংবা । মোমন্ড--নুগী । লুজা--নুগী । অদোন চাঁননেবা
 খূমন চাঁপিব। লুইয়াই শেনগোইয়ে--ঈকাইয়ে । ইনিংথোব--ঐপা
 নিংথোব । শোংকিয়ে বিয়ে । ইবেং--ইপু । যাদখিয়ে--যাদখিদ ।
 খোমলেন--মন্ড । কাহরৈ যেন । কাংলৈ--শুমাং । চঙনা--হিংনা ।
 তঙঙাই-ও -ঙাইথো, ভৌখিনু । রাচানবিদে--হায়বা যাদে ।

পাদম্বসু, পাচুদে। খংলেন ইবুঙো তাও তঙডাইও হায়না
 খুংজং হুংজি পায়না থৌখাম্ববু, থৌখাম ওগদখিএ। চাখা
 মোইবেং ওষুদি থয়াং কোন্দাই লোননিনিগিনা একলেন
 তৃপ্তম কচক হৌ লৌ মথি নাইনা খীকত্রি লনবাউখোন
 জ ডা মাকপংখন, যুগিং লাঞ্জনখোন কাক লানলাউখোন,
 চ'লুং উব উ.বান, চাংশাং নাইখেন তাননা জইশোনখোনবু
 নাচুদব, শাইবা পনইখা লংখোং ইগ্রাশি, পনন পোম-
 য়েখায়ব শোং কিদবনিগিনা নোংপোক পোবানখোংনা নাইশ্ববা
 ট্রু কোইবেং নিখাচুং ইংএন লৈথেং লাইশন চুমবুন
 .খাচুং, মবোং চুনিং হেনবা নোংচুপ কমবেং অওবা
 শিলইহবা মখুংশাবু ওইনবা চুংশেগ্না মবোং ওক্রা জক
 .পাকলং তুশোম্না পোব মাঙইগ্না থেংখা, চাবিখন মাকমঠেব
 উনংগে ইংএ উবেকশেং নোইনিংখোই চেপথেংনা খুদাং যাই-
 চাউশি, অড্রাওবা শাদা কৈ,যানফি, অপা চীংখোঙ লালহৌফি,
 চাবে ফিছু, ধাওগ্না পুনু, লালপোংশেং, শঙদিং লাললৈ
 পেননা তাঙইব খানা পাববনদা ছায়ন লানদাখিয়ে।

তরা -চাক। পাদম্বসু—খেন-চা' রোগদসু। হুংজং হুংজি পায়না
 -খুংজং পায়ন। থৌখাম্ববু—খাম্ববু। থয়াং কোন্দাই লোনবা
 -খোনা' ফল। যুগিং—লান। না'চু'দবা—থৌশাদবা। শোংকিদ্-
 বনিগিন—কিদবনিগিন। ইংএন লৈথেং—চু'দা থেংপা লৈথেং।
 মবাং—চুং। উবেকশেং—উবোক মতু। পুনু—যুগিং। শডাদং

নোংয়ায় চাখা মোইবেম্বুগা হৈরেম কাংবীশু অথোবগা অনী-
 মক লমলেন হৈরেম মরকশি কোনয়া থৈথোক পান্দা
 লমপুকে । নোংয়ায় চাখা মোইরেম্বনা পাথো হৈরেম কাংবীশু
 অথোবা-ও ইবিংঙা অসি কোরো মুমিৎমদি মরোং চুংফুনা
 তিমেম তা চায়নখিশে । হৈরেম কাংবীশুনা পাউগুমলকএ ।
 পাথো চাখা মোইরেম্বা অথোবা-ও । অসি কোবো মুমিৎমদি
 মরোং চুংশু তাম, তিমেম তান্ন রাংল । মোমম্বু মুডারক্তা
 কাওরেন তুংনাওশোন, খুশু মিত্তম পাইনা মানবা নিংথো
 থিন, কাওরেন মিংথ লাউ লৌবুক নারি শোলা খায়ে
 ওমথুং তানওম্ব । খোয়নো হেংকোক হৈবোইনা লৌরাই কামথোক
 অসিনা মরোং চুংবু ওইফবোই চৈবু খাংশুবাকনা এয়াউ পান্না,
 কাওরেন তনবা লেংনাউচৈ, মচীন কোম্বাও চাবন লেংবা অসিনা
 তিমেম তাগা ওইফরোই । পাথোও হৈবেম অয়মনাক মোংবা ইশাই-
 কোন্দা তিমেম তাচেল্ল, মরোং চুং চেল্লুথিগে । পাথো নোংয়ায়

লাইল্লেমেনা--শাপোং লানপোং শেংনুনা । হাওরে--মারগৈ ।
 লমপুকে--থেনরে, ওরু র । ইবিংঙা ইখোয় অনী । তাম--রাংপা ।
 তি.মেন তান্ন রাংলে--তান্ন রাওছে, তান্ন রাংল । মোমম্বু নুডারক্তা
 --নুপী মরক্তা । খায়ে--লৌবুক । কাওরেন তনবা লেংনাউ চৈ--
 শল হেইনবা চৈ । অয়মনাক--ইম্বুম । মোংবা ইশাইকোন্দা--
 ইম্বুমপা । তিমেম তাচেল্ল, মরোং চুং চেল্লুথিগে --চুং তা লেংকথিগে ।

চাখা মোইরেস্থা অথোবা-ও খোয়মা ইমায় ওল্লোই নামজোং
 ইনম মুকলোইএ । হৈরেম ইপল্লম খুজান ইরৌ মাওদা
 ডাইথক অরাপোথারস্থা । হৈরেম কাংবশু অথোবদি
 মোংবা মশাইকোন্দা রাইথুংলে । মোমত্ত ভাজ্জোয় মরুধী
 শংলৌ এনথুরাংবীদা পাওমেনথিয়ে । শেল্লোয় ইপাতাউ
 মোংয়ায় চাখা মোইরেস্থা অথোবনা ঐবু তায়ন লান শীং-
 থিএ । তবা চায়াম-ও রাংলৈ খোমহাল্লো হায়থিএ ।
 মোমত্ত শংলৌ এনথুনা বানা তবা চায়োন্না রাংলৈ খোমহানববু
 ফাথিগুম উনবী পুকনীং থুংকাত্তে । শান্নিগিদি শাদোমপোক,
 শান্নিগিদি লানদোমপোকপু পাচুইএ । থংলেন ইবুংগো তা-ও
 পায়মা নমায় ওনগলু তায়না ধোদোংথিয়ে । হৈরেম কাং-
 বাশুদি লাবা পেংলোই মশীংগুনা খন, মবোং চুংদি ওক্তা
 কক, গিমনে তাদি থুত্তা পায়না তায়ন লান্দাবকএ । শেল্লোয়
 মপাতাউ অন্নমক্তি লমলেন হৈরেম মরকশি কোনয়া
 থেপোক পান্দা পোকলাং লমশীং ওন্নবে হায়দবরা ?

ইপল্লম—ইপাগী লম । ডাইথক—ডাইহাক । মোংবা মশাইকোন্দা রাই-
 থংলে—ময়ুম যৌরে । মোমন্নু ভাজ্জোয় মরুধী—মতু । ইপাতাউ—ইরুপ
 ইপিজা । হুয়েন—লান । মোমন্নু—মুপী । চায়োন্না—চাক যোন্না ।
 বাংলৈ—মু । উনবী—পুকনিং । পাচুইএ—মুদম ফাওয়ে । থংলেন
 ইবুংগো—ইপুরোইবা ইবুংগো । লাবা পেংলোই মশীং গুনা
 খন—নিপা অমনা শেংপা হোনবা পোষাক শেংলগা ।

নো ষায চাখা মোট্টিরেয়া অথোবনা পাওমেল্লকএ । পাথে
 হৈরেম কাংবীশুও হৈবেম নবমথৈনে নঙনা হান্না ত্রিমে
 ত্তা হুল্লো । হৈবেম কাংবীশুনা পাওমেল্লকএ । হৈবেম ইপল
 লম খঞ্জান ইপললমনিগুম্বসুও নোংষায নঙনা হান্না ছয়েন
 লান শীংলৈও । পাথো মোট্টিবহা তার্থবা ও নঙেচ হান্না ত্রিমে
 ত্তা ছল্লকও হাযখিায । নোংষায চাখা মোট্টিবহুনা খুবাক
 ত্রিল্লাই মেন, খোকলাং পমশিৎননা ত্রিমন ত্তা জনখিবব হৈবেম
 কাংবীশুগী শম্ম মথাদানব থিজিক থেৎনা নিমন লৈদা সেন
 পাল্ল । নো ষায চাখা মোট্টিরেয়া পাথো হৈবেম কাংবীশু, ও
 শম্ম নথাদানব ত্রিমন ইনু চঙা থেৎনা সেনবাল্লবনে হাযনা
 পাওমেনখিএ । হৈবেম কাংবীশুনা পাওমেল্লকএ । পাথো
 নোংষায চাখা মোট্টিবহা-ও শম্ম ইথাদানব ঈওও
 থিজিক থেকশদি অসাই বৎ হাগাশোন ত্রিও উনগা
 যাৎপদা পনবা কাপনি যাইচানা ইনু ত্তো গচি বগিনু

ত্রিমে— ত্তা । লমশী— লম্ম মশীং । নোংষায— খম্ম । হৈরেম
 নবমথৈনে— হৈরেম খঞ্জান নহাকী নবমনে । হৈরেম ইপন
 লমনিগুম্বসুও— ইপা ইপুগী ইরম ওঠরবসু । খুবাক ত্রিল্লাই মেন খোক-
 লাং পমশিৎননা— মথাদা জা মতিন খাল্লগা তাখোজা নান্দুনা ।
 শম্ম মথাদানব— মথাদানবাবু । থিজিক— খজিক্ত । লৈদা সেন-
 পাল্ল— লৈপা জা পাল্ল । ত্রিমে ইনু চঙা— ঈগী ত্তানা ।

শেবনে পাথৌও হায়না পাউগুমথিয়ে। নোংয়ায় চাখা
 মোইবেখনা পাথৌ হৈরেম কাংবাম্‌শুও কোবৌ নুমিং শীংবুম
 মঙানিদা হৈবেম নপন লমনা চুমশুনো হায়না রাশকনথিয়ে।
 তৌইগীদি পাথৌ হৈরেম কাংবাম্‌শুও ত্রিমন তা হুল্লকও
 হায়না নোংয়ায় মোইবেখনা তনবা থবাক লোংনা য়াথিয়ে।
 খুঞ্জান অথৌবনা খুবাক ত্রিলাই মেন ত্রিমন খাঙতপ
 পায়না ফেল্লকপবু অদোন থল্লং থাং উনবী চফম লেং,
 শোমবেন কুমমী নমঙাননা লুত্বে হায়দববা? নোংয়ায়
 চাখা মোইবেং ওয়া অথৌবনা হৈবেম কাংবাম্‌শু অথৌবা-ও
 নোংয়ায় এব্‌ সুমথে ডাকপা অদোন ইমৈ খেবনে। খুমন
 লমকেংপা অদোন লমহাইবা, রাগনা শাশী, সু ছুয়েন লানশাং
 মংলবনে। ফেবা তাম্মা শম্‌ লেংনবা মহাকনে। ইনোং

ঊঙাঙ —ঊ অঙাঙবা। অসাই — --য়াংপদ.—ওসাই শম্পাং খোইনদা।
 খুনবী কাপত্রিংঘাই চানা—কাকফনা। ইমু তোংগচিংবগীবু —ঊ
 পথিবগী। কোবৌ নুমিং শাংবুম মঙানিদা—নুমিং মঙানিদা।
 নপল লমনা চুমশুনো—নবম অসিনা সাক্সী ওইসনু, লাই রাগন তৌসনু।
 .তৌইগীদি—তৌইগুম্‌, অংগা। পাথৌ—মকপ। তনবা—নিপা। ত্রিমন খাঙ-
 তপ পায়না—ত ময়ান্দা পায়না। ফেল্লকপবু—লংঙকপবু হুল্লকপবু। অদোন
 থল্লং থাং উনবী চফম লেং—খুমন নিপা অহুগী থম্মোয়দা লেংলে। ডাউরথিও—
 হাইথো। লমকেংপা—লমাহনবা। অদোন লমহাইবা—খুমন লমকেং

নোংশীং ইকুম কুমশিং শুববগীদমক রায়বা নশা ওই ছয়েন
 নরান ওইরবনে। পাথোঙ খোয়না ইমায় ওন যামজেং
 ঠিনম মুকলরোইএ। নমোম লৈওন য়োয়বুনাই কোগে মোইরাশ্বা
 চমুনা ভবা চায়োমলক রাংলৈ খোমকাঙ্ককপবু লৈএ।
 থকমিল্লখিসে তিমেন ভাটৈ পায়না খোকলাং তাদোন থক্কা
 লান্হুকনখিএ। ভবা চাকয়োনমুঙ লানচানখিএ। রাংলৈ
 চীনথুন য়োঃমল্লরবদা নোংয়ায় চাখা মোইবেং ওশ্বনা পাংথো
 হৈরেম কায়াং খ্লোন মকুয়াং অথোবা ও থাঙলেন চেপনা
 চনববু মচন ফবিঙ, খোনাউ লেনখোঙ লেনববু মবেন ফবিও।
 লোইনী কাক অম্বা শীংলেন লৈপাম তুচিনবা চেকলা হ'ম
 বোইবনা থাঙজি মিতম চেন, শবেন হিংশোন শায়না পাউ
 দোইনববু শোংকিয়ে। পামেন উফেখক্কা শা চানবগনে,
 থাঙয়ি লৈবোন চন যামজেং লৈকুপশীববু মশাফবি-ও হাব
 থিয়ে। হৈবেম শম্ব খোঙতকপা চৈঙ পাম্মা থোবা,
 হৈবেম অকাংয়াং পুঞ্জান মকুয়াং হৈবেমকাংব'শু অথোবনা
 নোংয়ায় চাখা মোইবেম্ববু থাঙলেন চেপনা চন লুবক কাংদৈ

লমহাইবা, লমহেনবা। ইনোং নোংশী শু—ঐগা নুমিং গুরবগা। বায়বা
 নশা ওই ছয়েন নরান ওইরববনে—নহাঙ্কা লান্দা উল্লবনে। নমোম
 —নচন। লান্হুকনখিএ—পাম্মনা থকমিল্লখি। য়োঃমল্লরবদা—থকমিল্লরবদা।
 থাঙলেন—থাঙলাং। খোনাউ লেনখোঙ লেনববু মবেল ফবিও—উক
 ফক্কা ককপিঙ। থাঙজি মিতম চেন—শম্ব চেনবা। শোংকিয়ে—কিএ।

খি খোঁনাউ লোনখোঙ লেলে। লাল্লু পোল্লেম হান্না হৈরেম
 খেবে চীং খুঞ্জান লাল্লুখেন্দা রাইখুংলে। হৈরেম মপা লাই
 খুঞ্জান মপু লাইনা রাচুমলকলে। আসইউগী নোংঘায় চাখা
 মোইবেস্বগী তিমনে মতাচানা পাল্লববু খুনবী কাপতিং যাই.
 খংচামা ইমু তোংগা চিংবনে হায়না স্নাখং রাইপে হায়বগী
 হেবোনা ননা ফলে। পল্লেম পীশোল্লে পস্বো পাশোল্লে।
 অনা লাইপোং ফাববদা অসাইউগী লানশোক রাশক রাদি
 হৈবেম মপাচা খুঞ্জান ময়েল্লুবু ঙ্কাই শেনগোইবগী পাউ
 হাকুনা অনা লাইবম খঙদবে হায়দববা হৈবেম কাংবীশু
 অখোবদি অনা লাইপোং ফাববগী মিৎয়েং নাউশুমদা ঙ্গুং
 মিশেং খাঙনা লৈখিস্বনো। লাইজা তোপনা হনাখগে।

নোংঘায় চাখা মোইবেস্ববু মকম লৈমা নামুন
 চাউবানা শুমুঙ মথোবোম স্নাবাবোইদা কোবো লুমিৎ

১০৩ পান্না-১০৩ মপান্না। লাল্লু—কোক। লাল্লু পোল্লেম হান্না।
 --অকবপা অকোক অহ পোলান্দা হাজিন্দুনা। বাইখুংলে—স্নোরে।
 হৈবেম — — — রাচুমলকলে—মপা মপুগী লাইনা লাই বায়েন
 হৈবকলে। খুনবী কাপতিং স্নাইখংচানা ইমুতোংগা চিংবনে—কাকফৈ
 চিকপনে। রাইপে হায়বা—ঙইদবা বা চায়বা। পল্লেম পীশোল্লে—
 অস্না ইমা হায়না শোল্লে। পস্বো—মপা। অনা লাইপোং ফা-
 ববদা—স্নামনা কন্না নাববদা। মপাচা ময়েল্লুদা—মপা মচাদা,
 মগী শাইপে নাউদা। শেনগোইবগী —ঙ্কাইবগী। মিৎয়েং নাউ-

মালেম্ মনারোটিনা মথংলেনবু লাকবরা হায়না নোংহাথুবু
লাকুরে। নোংয়ায় শীংজা রাইকোইবনা না তারকএ।
মোইরাহা চন্ন লৈমা নামুন খাথীও নথংলেন, " নোংয়ায়
চাখা মোইরেহুদি হৈরেম মরকশি কোনয়া. ষ্ঠেখোকপান্দা
শাইবা পনয়েথা লাংখাং ইতাশি পনম থোময়েথায়বু
লাগংলে হায়না পুউমেল্লবদা লৈমা নামুন খাথীনা কোরৌ
নোংবু য়েং মালেন লৈবু থীন্না তকলৌশীদং শোন নোং-
থপিচা ইরান্না খোয়জি হুংয়া পায় ইচৌবীচা থা মাংনা
হেকঙাট মপাউ চাউ পিবেম থরুকননা হুংওনথিয়ে।
লৈমা নামুন খাথানা নোংয়ায় কলা তোংলেংয়ায়দা রাহগ-
থিয়ে। ইনিংথৌ ' অদোন পুনশিবা-ও নদাইবেম থংলেন
ইনেম মচা চাখা মোইরাহুদি নোংয়ায় নিংথৌ নথোথাগী
হৈবেম মপুংয়ায়দা নোংমলে। লৈকাই পুচুকক লাংবন

সমদা—মিৎ ককলা অমতা তুমদনা। ইনুং মিশেঙ খাঙনা—অতিং
তুমদনা মখে। মরুম—মহু, মাগী তালোয়। মথংলেনবু—মপু'রাইববু।
নোংতাথবু—ঙাইববু। নথংলেন—নপু'বাইবা। কো'রা—অতির।
নোংবু—অতিরাব, রমাংথোবু। মালেম লৈবু থীন্না—লৈপাচা।
মখেঙ থীন্না। তকলৌশীদং শোন—তকশি শোনা। পিবেম থরুক
ননা—মপি তরং তবং শিহুনা। নুংওনথিয়ে—পুকনীং নুংশিবা।
বাতমথিয়ে—বা হায়জথিয়। নদাইবেম—ননাই। থংলেন ইনেম মচা
—ইপু'রাইবা। নোংয়ায় নিংথৌ ন.থাথাগী—থুমন নিংথৌনা থোদাবর্গ।

অঞ্জলুক, থোংনাং মায়তেকপা ফানা লুককুম চেঙবুম মনাউ-
 তোনঙম্ববু লনশিংবিও। মুক্তা মভিক নহনা থংলেন মুংশি
 মৈনা কংলা বাকোংলুইএ। নোংয়ায় খানা থনবা অদোন
 লাইখা তেহুশিংনা পাউয়াখিদে। নোংয়ায় খুম্ন নিংথোনা
 পাউমেল্লকএ। কেগে মোইবাংবা চনু লৈমা নাম্ন খাস্বীও
 ইনাইরেম নোংয়ায় চাখা মোইবেহুদি অদোন লমকেংপা
 খুম্ন লনহাইননে। নথংলেনগী তনবা মতুকনববু য়াওদে।
 লাংবন অঞ্জলুক লৈকাই পুজকঙ্কুস্বব লনশিং ওনলোইয়ে
 হায়না বাকনখিয়ে। লৈমা নাম্ন খাস্বীনা চরৈ লুখুম চাউ
 পিবেম খকমাতানা কেগে মপনলম মোইবাং মঙা লমদা
 বাকয়ে হি খোঙওইননা বান্নবা শানেকখি, ছয়েন লান্নেকখিএ।
 কেগে উবা ইটঙঙাই ওনখম ইনাউ ওইশিংও। থংলেন
 য়াই ইনেম মচা চাখা মোইবেহুস্বব লমলেন হৈবেম মবকশি
 কোনয়া থৈথোকপান্দা নোংহামলে। থংলেনগীদমকপু

মপংয়ায়দা—লৈবাক্তা, লমদা। নোংমলে—শিরে। নুজা—নুপী।
 কংলা বাফোং লুইএ—কোন্ডা লাউরুইএ। চনু—নিঙেঙান।
 ইনাইরেম—ইনাই। অদোন লমকেংপা খুম্ন লমহাইবনে—খুম্ন
 লমহেনবনে। নথংলেনগী—নপুংবাইনগী। লনশিং ওনলোইএ—লম্ন
 শিংবা হুংমাইএ। বাকনখিয়ে—হাবজবা য়াখিদে। চরৈ লুখুম চাউবা—
 ফীকক খুয়া। মপল—মপা। মপল লম—মাগী পোরুকম লমদম।
 বাকয়ে খোঙওইননা—হি তোংনা।

লৈকাই পুজকক খোংনাং মায়ভেকপা মনরুজ্জ্বল লনশিংবিয়, হৈরেম কাংবীশু চান্দনা খোঙফেয়বিও মোমহু এদি তুম ননাই ওইগে হায়না ধোনেকপবু হোয় যাদে। য়োইবু নাই লৈমা নামুন খাফীও। নথংলেন নোংয়ায় চাথা মোই-
 রেয়দি ফৈরা ভান্না চাউ শমু লেংগয়েএ। ছয়েন লানশীংগু
 বায়রা শাশীং হাঙদববু নতবরা? হৈরেম মপুয়ায়দা করম
 নোংমল্লুরবনো? লহান কেগে ইখোয়বু লোকাক নরৌ
 ওইফরোই শীংজ্জ বাকোইফরোই, য়েলাং থোচংফরোইএ
 হায়বা নতবরা? কেগে মতিকনা মোইরাং মপানববু য়াওদে।
 হৈরেম মপুয়ায়দা লনশিং ওমলোইএ হায়না বাকনখিএ।
 লহান নোং নোংয়ায় কাঙচাচং অদোন মনজা হোনবা
 নোংগী রাওইভায়ে। লৈমা নামুন খাফাদি নোংয়ায়
 মপুয়ায়দা অমরক হলরাইরকলে। থাঙঙা ওটৈরকোক
 লৈকাই মপানশাংগী থাংয়ি ইথেফৌ লাংবন ইখাঙশিংগুস্বী
 নাপা শেকলৈশেক অঙৌবনা মপা ভৌনা শাববী অহল

নোংহামলে—শিরে। লনশিংবিয়—লমন খুস্বায়। মোমহু—নুগী
 নুজা। তুম—মনাই। খোনেকপা—নেকপা। নথংলেন—নপুরাইবা।
 ফৈরা—ফৈগল, ফৈবাম। মপুয়ায়দা—লমদমদা, মইরবাক্তা।
 নোংমল্লুরবনো—শিকুরবনো। কেগে ইখোয়বু—মোইরাং ঐখোয়বু—লনশিং
 ওমলোইএ—লমন খুস্বা ডুয়োইএ। নোংগী—নুংমিংকী।
 নোংয়ায় মপুয়ায়দা—লমন মইরবাক্তা। ওলরাইরকলে—হলকলে।

মজম ওইরবী হনু ময়াই কারবী অমতঃ খাঙ্ডা লৈকাই
 পোইরকএ । ইহুইরোই কেগে মোইবাধা চনু লৈমা কেগে
 নামুন খাস্বীও । কদোবা নোংয়ায় যুমথেলোম কেগে ঋল্লক
 চঙবনো ? নথংলেন নোংয়ায় চাখা মোইরেম্বগী মশানো
 পন্থো পামচা পঞ্জের পীমচা শিখোং মশাইকোন্দা তরা
 চাক্তাংখিবা, নোংয়ায় শিখোং নিংখোঁবা রাব্বরা শাদা কনবা
 ছয়েন লান্ধা খোঁবা তনবা মড়ক হাঙ কাওরেন মপাতাছা
 শনগুম্ববু ছয়েন লান নেকলু ও হায়না পাউতাকথিয়ে ।
 লৈমা নামুন খাস্বীনা শিখোং মশাইকোন্দা অচেন খংলৈ
 যাওনা রাইখংলবদা খোয়নো মতা ওইশিন্দা পাউহুংথিয়ে ।
 নোংয়ায় শিখোং নিংখোঁবগী মোংবা মশাইকোন্দি কদায়নো
 ছায়না পাউ হুংথিয়ে । মোমনু যাংলো লমখাওদা লমওল্পবীনা
 নোংয়ায় শিখোং লাভবদি যুমজান যাতা তাউবা শাইনোন
 ইতাই যৈবা অসিনে ছায়না পাউতাকথিয়ে । লৈমা নামুন
 খাস্বীনা চেংলৌ মিৎকোয় অনামক্তি মশানৌবু শংনা য়েংববু

খাঙ্ডা—লৈকাই । হনু ময়াই কারবী—হনুরবী । পোইরকএ—
 কোয়বকএ । ইহুইরোই—ইমৌনুপী । কদোবা—কবি তোবা, কৈদো
 নবা । নথংলেন—নখুবোইরা । মশানো—ননাউনিপা । পন্থো পামচা—
 মপা অমঙনা পোকপা । পঞ্জের পীমচা—মমা তিন্নবা । মশাই-
 কোন্দা—মরমদা । তরা—চাক । মপা তাছা—মপা লৈতবা
 অচেন খংলৈ রাঙনা—রামনা থুনা রাঙনা চতুনা । রাইখংলুবদা—

মখংলন নোংরায় চাখা মোইবেস্বগী নাতোন কোরী নাপোম-
 খোং চীনবান মোইগাইয়াং মিৎমৈনাশংতা পুসুং লেপপান-
 খোংবু চুনামাঙ্গে হায়না শমু খোঙ ধাংজিনখিএ । লৈমা নামুন
 খাস্বীনা শানৌ লৈরাং অতোনবা উনৌ কোন্দে কোন্না
 ছনবা ছইয়াই লীকলু অথেঙলাগুস্বাও ঐনে নশাবি নোংরায়
 চাখা মোইবেস্বগী তাল্লোয় মকস্বীনে হায়না পাওমেনখিয়ে ।
 নশাবি মোইবেস্বদি খুম্ন নিংখৌ পুনশিবা মথৌখাগী হৈবেম
 মপুংয়ায়দা নোংহামলে । নশাবিগীদমকপু কবোং খুংকুমলো,
 লাংবন চেঙবুম মনাউতোনগুম লনশিংলো হায়না ছয়েন লান
 নেকলবনে হায়না পাওমেস্ববদা লৈমা নামুনখাস্বীগী কোলোষ
 মতিলমেনবু না তাববদা যাবেন খোঙঠৈ চীক শয়েং
 পানগতিংনা তকলৌ শিদং শোল্লা ওকলেনগুম কচকতৌ,
 খিংলৌগুম মথি নাইখিয়ে । শাবি মঠৈ মনাউ অনীমক্তি

খুংলবদা, রোরবদা । খোরনৌ—মতা । মোংবা মশাইকোনদি—ময়ু মদি
 স্নাংলৌ লমখাঙদা—লস্বীদা । শংনা স্নেংববু—মুন্না স্নেংববু । পুনুং—
 মস্বপ । শানৌ—ইনউ নিপা । লৈরাং অতোনবা উনৌ কোন্দে
 কোন্না ছনবা—কোন্না পোকপা, অতোস্বা । নশাবী—নয়াস্বা ।
 তাল্লোয় মকস্বীনে—মত্‌নে । হৈরেম মপুংয়ায়দা—হৈরেম মঠৈবাক্তা ।
 নোংহামলে—শিরে । লাংবন চেঙবুম মনাউতোনগুম লনশিংলো—লমন
 খুমলও । কোলোয় মতিলমেনবু—মস্বাখবু । স্নারেন খোঙঠৈ চীক—
 মস্বা ক্রক চিকতুনা । শয়েং পানগতিংনা—মপাষোম তিংতুনা

নোংয়ায় মপুংয়ায়দা রাইধুংলরে । নাউরা লাংজেং নাতম-
 লকপা, পাহাং নোংজেং ওইরিব-ও শাবি নঠৈ লৈমা
 ঐনা তরা চাকয়োমগে রাংলৈ খোমহানগে হায়খিয়ে ।
 মঠৈ লৈমা নামুনখাস্বীনা তরা চাকয়োমহুঙ মগোম ফৈএ ।
 রাংলৈ খোমহানবহুঙ রায়বা শামি হাল্লে । শানৌ লৈরাং
 অতোনবা-ও রায়বা শামি ছয়েন লানয়োম্বু পাচুইএ ।
 ইশানৌ নুঙবু খোয়মা নমায় ওমগুনো, যামজেং ননম
 মুকুনো হায়খিয়ে । নোংয়ায় শিখোং নিংখোবনা শাবি চাখা
 মোইবেম্বগীদমক কবোং খুংকুম্বু যোন্দনা তানফংলক্কে হায়না
 মবোং চেপয়ান্না খেৎখাং চাবিখম, তিমেন তুংশোন্না শংদিং
 লাত্লেথেম, ফিমু লাইপোং মঙান্না, অঙাঙবা শাদা কৈফি
 অম্বা চীংখোং লালহৌফিবু চবৈ ফিছুং খাওন মঙান নাইনা
 হাওবৈ খানা পাংবরমদা ছয়েন লান্দাবকএ । নোংয়ায়
 শিখোং নিংখোবনা হৈবেম শীংজা রাইকোইবা মুজা য়েলাং
 খৌচৎপীদা পাউহংখিয়ে । হৈবেম খোংঙা খোঙতেক আ

ডকলৌ শিদং শোন্না—ডকশি শোন্না । নাউরা—অঙাং । পাহাং
 নোংজেং ওইববা—মতু লৈজিবা । তরা—চাক । রাংলৈ—মু ।
 শানৌ লৈরাং অতোনবা—ইনাউ নিপা অতোম্বা । পাচুইএ—খেনচাং
 য়েংমদা ফৈএ । যামজেং ননম মুকুনো—নমংর লৈহুনা চেনগনো ।
 য়োন্দনা—শোয়দনা । মরোং,—চং । তিমেন—তা । শংদিং লাত্লেথেম
 —শাকি লানফি শেংতুনা । হাওবৈ খানা পাংবরমদা—মখা ময়-
 কৈদা । কদান্নরম—কদোমদা । য়েলাং খৌচৎপীশিংদা—থবক চংপা

চৈত্রপান্না খৌবা হৈরেম কাংবীশু অর্থৌবদি কদায়রম
 শীংজা ব্রাইকোইথিবনো হায়না য়েলাংথৌচংপীশিংদা পাউহং-
 থিয়ে । হোয়দা নোংয়ায় শিখোং নিংথৌব-ও । লহান
 হৈরেম মরকশি কোনয়া থৈথোকশান্দা চায়না নোংপী
 হেরোননা নাফংবগী ছমলেন য়াইবী মরু ছুপনা অমন নাং-
 গারাং য়াংলৌ থিছাথোকলে । অসি কোরৌ নুমিং মঙানি
 গুরে হয়েং কৌবা মনোং শোয়রবগা হাওশি মং থিনগে
 হায়রে হায়না পাউতাকথিয়ে । নোংয়ায় শিখোং নিংথৌবনা
 চরৈ মনিংখম শংদিং মবোল্লু, চুংলোং মনমখাঙ তিমন
 মখুৎশুবু খোয়মা নারোনম্বুং হৈরেম মপান খোংদা লোংলস্মে ।
 ইনুং শোয়রমদা য়ুমলেন শাইগং ডানা না তাখিএ । হবেম
 মিয়েং নাউমদনা খোমলেন তুমগন্দবনা পাওমেল্লকএ ।
 নোংয়ায় চাখা মোইরেম্বা লালু পোলেম নুংগীবু শীংচেপ
 মৈরা য়ুংকুনো হায়না পাওমেনঙম্বুবু নোংয়ায় শিখোং

শীশিংদা । নোংপী—নুমিংকী । ছমলেন—নুংশিং । য়াইবী—থরায় ।
 অসি—ঙসি । কোরৌ—নুমিং । হয়েং কৌবা মনোং শোয়রবগা—
 হয়েং নোংঙাল্লগা । হাওশি মংথিনগে হায়রে—অশিবা মশা অধু
 পোংলোইফমদা পুগে হায়রে । চরৈ—ফি । মনিংখম—ম্বাগী নিংখম ।
 তিমন—তা । মখুৎশু—মানা শীজিন্নরিবা খুংলাই । খোয়মা
 নারোনম্বুং—নাপী মরক । ইনুং শোয়রমদা—অহিং নোংয়ায়দা ।
 য়ুমলেন—য়ুম । লালু পোলেমনুংগীবু —পোলাং মনুংদা থমলিবা

নিংথোবনা না তারে । তকলৌশিদংশোন তিল্লাং মখোয়
 শাউনা যাইবী কলহোনিক নমুন মীয়ামলক্লা চোংথোকলে ।
 ঐনে নোংয়ায় চাখা মোইবেস্বগী মশানৌ নোংষাষ শিখোং
 নিংথোবনে হায়না হৈবেম ইল্লুং মিশেংখাঙবগী শীংচেপ
 মৈবা হাইজৌ মুৎনা হৈবেম লৈকাই মপন শাংবু খাস্বী
 মৈগা খাদোকলে চকমোম মথিনাই থুমবী মৈমাংচন
 ছয়েন লানশীং মুৎলে । মৈবী তাজোযববগীদমক মমুম
 হৈবেম মনি নাইবদি থিংবা য়ামনা লাঙতকনা, কোজ়েং
 য়ামনা মীচিল্লবে । নোংষাষ শিখোং নিংথোবনা ইল্লুং
 শোয়ায়মদা য়াংলৌ তানবন চেনগানা, শাশং য়ুঙেবান
 তোংজেং কুয়ায় লুংগী হৈবেম কাংবাসু অথোবা ছমলেন
 য়াইবী তুপলববু লুবক কাঙদৈথি খোনাউ লেছোঙ লেলে ।
 হৈবেম খোঙতক অশৈবা, লেনাউ হাঙখোম্বা হাঙদং
 পুদোইবনা ইল্লুং শোয়ায়মদা থানবন লাউযিঙাম্বু থাঙলেন

ম'কাক অং । তকলৌশিদংশোন—তকশি শোল্লংনা । তিল্লাং
 ম'খাষ শাউনা—য়ামনা খোষদৌ শিকনা শাউংলুনা । য়াস্বী কনগো-
 নিক—মথবায় শোকনা । মশানৌ—মনাউ নিপা । ইল্লুং মিশং
 খঙব ॥—অছিং তুমদনা মিশেং খাঙবগী । খাস্বী—মৈ । চকমোম
 —মৈ । য়াংলৌ—ল'ম্বল । তোংজেং বুয়ায়নুংগী—কু মনুংদগী ।
 ছমলেন য়াইবী তুপলববু—শিবববু । লুবক কাঙদৈথি
 লেলে—মঙক ককলে । পুংদোইবনা—পুংয়েবনা । ইল্লুং শোয়ায়মদা—

ଚେପନା ଚନ, ଲୁବକ କାଞ୍ଜଦେ ଥି ବୋନାଉ ଲେନଥୋଡ଼ ଲେନ-
 ଲକଏ । ହୈବେମ ଶୋଇଥିଂନାଉ ଖୁଞ୍ଜାନଶୋଇ ମନାଉଛୁଓ ଲୋକ-
 ଲକଏ । ମଶାବି ନୋଂସାୟ ଚାଖା ମୋଇବେସ୍ତଗୀ ଲାଲ୍ଲୁ ପୋଞ୍ଜଂ-
 ଲୁଂଶୀ ଶୀଂଚେପ ମୈବା ଥାନବବ ଚଟ୍ଟେ ନାହୋ, ଶା ପାଈଥୁ ଲେଂ-
 ହାଲ୍ଲନା ତୈବେମ ପଞ୍ଚୋଓବୁ କାଲ୍ଲା ଚୋଂଲକଲେ । ନୋଂସାୟ ମପୁ-
 ସାସଦା ଲୈମା ନାମନ ଧାନ୍ଧୀନା ମୌକପଖିଏ । ମୋମଲ୍ଲୁ ଶଂଲୌ
 ହୈର୍ଥୋବାଓ ଏଲାଂ ଇଓମଦମଗୀବୁ ଶାନୋ ଲୈବାଂ ଅତୋନବବୁ ହୈରେମ
 ମପୁଂସାସଦା ନୋଂମଲ୍ଲବବା ହାସନା ମିକପଖିଏ । ହସେ କୋବା
 ଚୀଂଲେନ ନୋଂଗାଶୋସ ଶୋରା ତୈମା ଓଞ୍ଜକଲବଦା ଧୋସନୋ
 ଇତା ଓଞ୍ଜିବୋଇନାଈଶିଂଓ ଅସି ଧୋମଲେନ ମଞ୍ଜଲାନଚାନ୍ଦା
 ସାଓବୌ ଶାନିଶୀ ଶାସାମ ଚନବା ଭୁସେନ ଲାନ୍ନିଶୀଦି ଲାନସାମ
 ଚନବା ମଞ୍ଜବୁ ମଞ୍ଜଲେ । ଶାନୋ ଲୈବାଂ ଅତୋନବବ ଧିଂଲୌ
 ସାଈଥାବୋଈଏ । ଲୋଂ ଚୈଚଲୋଈଏ । ଚନା ଚାକଂସାମ ମନ
 ବାଂଲୈ ଧୋମହାନମନବୁ ହାଞ୍ଜଲକଲୋଈଏ । ଧୋସନୋ ଇତାଶି ଓ
 ଈଥୋସଦି ଗଂମ ନୋଂସାସ ଲୋବେନା, ଲମଲେନ ଉଚ୍ଚିବାଦା

ଅତିଂ ଚବୁଞ୍ଜା । ଲେ କଲକଏ ଧୋମଗବଏ । ନୋଂସାସ ମପୁଂସାସଦା—
 ଧୁମନ୍ଦା । ମୌକପଖିଏ—କପଖିସ । ମୋମଲ୍ଲୁ—ଲୁଞା ଲୁପା । ଶାନା
 ଲୈରାଂ ଅତୋନବବ—ଈନାଠ ନିପା ଅଂଗସ୍ତବୁ । ନୋଂମଲ୍ଲବବା—ଶିବବବା ।
 ହସେ କୋବା . — — ଶୋରା ତୈମା ଓଞ୍ଜକଲବଦା—ନୋଂଓଞ୍ଜ-
 ବଦା । ସ୍ନାଓବୌ—ଶା । ତବା ଚାକସୋନମନ—ଚାକ ଚଲୋମ ସୋମଞ୍ଜମନ ।
 ବାଂଲୈ ଧୋମହାନମମଗୀବୁ—ସୁ ହାନଧିନିମକପୁ । ଅସୁମ—ଈସୁମ

শানৌবু ডাইখমলুসে হায়না হৈরাঙ অশং য়েং তাউজিং অমুন-
 খন তরা চাকয়্যাম পু রাংলৈ খোমগা হান্না ডাইখমএ । মশা
 নৌ লৌইরক অখ্বা নোংয়ায় শিখোং নিংথোবদি মশাবিবু
 নমদা পো শৌইথিং শৌইনাউ লেংদা থোংনা লাল্লু খুত্তা
 শ্খু, থাঙলেন নাইম য়েপ মরোং চেপয়ান্না, তিমেন তাবু
 য়েংওইনা, খেংথাং চারিখমনা থিংলৌ নীংনা তেরকপবু
 লৈমা নামুন খাস্বীনা, মশাবিবু খুবাক লাইখল শা, চেংলৌ
 মিৎপু কুপ্তনা য়েংববু চেংলৌ মিৎথিংলে । খোয়নৌ ইতাশা
 শানৌবু লাকলে । শানৌ লৈরাং অতোনবনা চঠৈ নাহোং
 শানা পাইখু লেংহান্নবা অসি ইশাবিবু ওইরিঙেনে । শমু
 খুত্তা পায়বা অসিদি এলাং খুদাক ডাইরনদিনরিরোই ।
 লাল্লু পোল্লেম মাল্লে, তোখোপ খহাংনৈএ । মশানৌনা
 রাইখুংলবদা লৈমা নামুন খাস্বীনা শানৌ নঙদি ডাইরথিও ।

ডাইখমলুসে—ডাইকসে । হৈরাং—হৈ । তাউজিং—হৈ । মশানৌ—
 মনাউ নিপা । মশাবিবু নমদা পো—ময়ান্নবু নমদা পোহ্না
 লেংদা থোংনা—লেংবান্না হাপ্তনা । তেরকপবু—হলকপবু । চেংলৌ
 —মিং । চেংলৌ মিৎথিংলে—উরে । শানৌ লৈরাং অতোনবনা—
 ইনাউ নিপা তোহ্না । চঠৈ নাহোং — — — ইশাবিবু ওই-
 রিঙেনে—নাহোং শানা পোহ্না পুরকলিবা অসি ইখংলন (ইপু-
 রোইবা) ওইরিনি । শামু খুত্তা পায়বা অসিদি—মখুত্তা পায়রিবা
 অসিদি) তোখোপ—পোলাং । রাইখুংলবদা—মোরবদা, খুংলবদা ।

অরা হকনা চোক, এনবী ছইয়াই ভোন সনা লাঙজৈ
 চোকএগুম অরা পোংথোকখিও । নশাবিবু ফৈবাতান্দা
 থোংনা লাংগোনখিগে । লৈমা নামুনখাস্বীনা মথংলেনগী
 শরা লুমথাংথো লৈবাং অত্রিঙাবু ফৈরা তান্দ থোংনা
 থংলেন ইনেম মচা নোংয়ায চাথা মোইবেস্বা অথোবা-ও
 ইপন ফৈবা তাজীনথকী থোয়মা ঈহৌগী যামজেং ঠকগীও ।
 নকম থোখামথোনবু না তাদবগী হৈবেম মপুংযায়দা কবম
 নোংমল্লুবনো কল্লকএ । খজাই লেংওন চুপ পিবেম থাকরুনা
 হেকঙাই মপাউ চাউনা মালেম লৈদা ওলা মীকপগিএ ।
 লুকলেন পমনা হা তল চাকমাইলেমনা মাযংঙখিায ।
 ইশানৌ লোইবক অথুবা -ও নোংযায শিখো, নিংথোবদি
 কদোনগো ? পল্লেম মুথুবীচা হৈবেম খুঙান ওয়া খুঙান
 কাংবীশ, ফাবা নোংযায শিখোং নিংথোবাও কৌশে হায়না
 মিং হোংখিয়ে । অহু নোংগীবু হৈবেম খুঙান ওয়া, হৈবেম
 কাংবীশ, অথোবা শাজং যুঙৈলানগী. খুঙান যাওনশাংবু
 কাইনা ছনবা, হৈবেম থোংথোক অশৈবা লেনাউ হাঙথোখা,

ঙাইরখিও—ঙাইখো । অবা পোথোকখিও—অবা পোথাংখো ।
 নশাবিবু—নস্বাস্ববু । ফৈবা তান্দা থোংনা—তহাজা থমচনা । মথংলেনগী
 নপুরোইবগী । শরা লুমথাংথো—লাইবকী শক, অস্থি । মালেম
 লৈদা ওলা মীকপগিখে -লৈপাক্তা থরো থবো ওন্দুনা কপখি ।
 লুকলেন চাক । ইশানৌ লোইবক অথুবা --ইনাওনিপা । পল্লেম--
 মমা । মিংহোংখিয়ে--মিংথোনখিয়ে । কাইনা ছনবা --লান্দা ওয়া ।

ছাঁওদং পুংদোইবা খানকম লানয়িনবা ফাবদি নোংন্নায়
মনিংখোনা য়োইচান্নথিয়ে । লমলেন হৈরেন্ন মরক্কি
কোনয়া থৈথোকপান্না চায়না খোঙফেন্নবা অহুশুঙ মদোমদে ।

লমলেন মদাইমা হাওবা তাক লময়েং কাই, নোং-
য়ায় ঙরাউথু, হাওখা ঙ্কুমপান, আতান ঙানবা খাইফবনা
খায়ব্বু খায়ঙমদবরম ভাবাবম, খোঙাই তেন্নফবনা তেমদবরম
নোংন্নায় শান্নোক কোন, খুম্ন য়াওরো শঙাইকোনবু নাটেননা
চায়না খোঙফেন্নবু লৈএ । নোংয়ায় হাওবা অথৌবগা
পোইটৈ মৈতৈ ঙাংথে খোইন্না অথৌবগা তিমনে ভা চায়না
নবোং চুং ফুনেএ । নোংয়ায় তিমনে মথুংশুনা ফেন্নবদি
পানবী লাংগান ভুবে । ঙাংথে খোইয়া অথৌবনা ফেন্নবদি
খৌবী চাকয়োং লমদা তা পালে । নোংন্নায় হাওবা অথৌব-
না খোয়মা মমায় লৈনা নোংন্নায় মপাচা অদোন ময়েল্লু
লুক্কাই নামথুন্না, শোইবেন খমঙাকপা নোংয়ায় ঙশিং ঙাখিবা
কনা লৈরনো হায়না লাউববু মখোন খুরে ঙরাউথু খোমৈএ ।

অশৈবা—ঙ্টল শকপা । পুংদোইবা—পুংয়েবা । য়োইচান্নথিয়ে—লুনা
ভেঁনথিয়ে । লমলেম—লমদম । ঙাওবো—শা । নোংন্নায়—খুম্ন
পোইটৈ—মৈতৈ । তিমনে—ভা । ফেন্নবদি—লংলবদি, হুন্নবদি ।
চাকয়োংলম—খোনাউ, খোরী । খোয়মা মমায় লৈনা—মমায় ওন্দনা ।
নোংন্নায় মপাচা অদোন ময়েল্লু—খুম্ন মাগী মরী মতা শাংগে নাটৈ ।
লুক্কাই নামথুন্না—লুক্কাই । নোংন্নায়—খুম্ন । ঙাখিবা—ঙা ফাৰা ।

লমলেন নোংয়ায় ঈবাউথু হাওখা ঈকুমপান্দা হাওবা অথৌ-
 বদি খোয়মা মমায় ওয়া চেনবিববগী রাংথে খোইয়া অথৌ-
 বদি তনবা মচীচেন লাবা মবাই লাংনা হুলাইবকলে ।
 নোংয়ায় হাওবা অথৌবদি শিগবন শিদখিয়ে । হাওবতাক
 লানগাই হাওখা ঈকুমপান্দা চায়না খোঙফেল্লা অতুসুও
 মদোমদে ।

লমলেন শাচিং লাংবাং কোন কৌদি কদৌনোং-
 গীমো? কস্বোং চেংখু চেংযাপী মপাবি মচামঙামকনা
 চামলৌ লাচেলগে লা বদা খুঞ্জান লাউকচঙ শিলতৈবা চ্য
 লিনগোইগী নোংয়ায় লাফমন লাফবনা কস্বোং নপাবম,
 লংমাই নপুবস্ব নত্তে । নোংয়ায় উপাবনদা কবিগী চামলৌ
 লাচেলবগবনো হায়না কোয়না কোয়না তামবে কোইচীও
 থোল্লৈএ । মশম মনা রায়না ফাব বায়থৌও কোএ । মশা
 লাকনা চিংখৎলে শাচিংও থোল্লৈএ । অমা লোংনা কমলে

খোয়মা মমায় ওয়া— মমায় লৈনা । তনব— নিপা । তনবা মচীচেন
 লাবা মরাইলাংনা তনবাইবকলে — মমায় পাক্কা হুলকলে । শিদখিয়ে—
 শিখিদে, মথার মঙখিদ । চায়না খোঙফেল্লা— তা চায়নবিবা ।
 অতুসু মদোমদে— মাদুনসু লোইবা নত্তে (অতুসু লৈবি) । কদৌ
 নোংগীমো— কবি মরমগীমো । কস্বোং— থাঙঙা কস্বোং । মপাবি— মচা-
 নিপা । মমোম— মচান্দী । চামলৌ— লা । খুঞ্জান— হৈয়েম খুঞ্জান
 মচা । কস্বোং — — — নত্তে— থাঙঙা কস্বোং নথোষী নপ-
 নপুগী লম নত্তে । মশম মনা রায়না— মশম পায়না । কমলে— থাঙঙা

লাবোং কোন ও কৌএ। পুংথা পুংথা তান্নরে, খমপুংও
 থোম্নৈএ। চিংলৈতোন শাখিবা খমলৈতোন লৌখীববু
 খম্মা ফারে চীংখম লমলেনবা ও কৌএ। কমবোং মহি নাদা
 শিংদা জাউনা কারে ডাংলৌও থোম্নৈএ। অদোন নোংয়ায়
 থিংবাই শাবোনপানা চামলৌ লা ডাকএ। য়ায়থৌ লমকল্পে।
 রাংগৈ থোইয়া অথৌবা রায়থৌ লমকল্পে, চামলৌ লা
 ডাকএ। পোইটৈ অথোং শিংগ্রেংনা চামলৌ লা হেকনগবরা
 হেকনদে। নোংয়ায় হাওথোং শিনাইখুনা চানগবরা চানদে
 রায়থৌ লমগনবা চামলৌ লা ডাকপদগী হোনথি। পাথৌ
 নডুংও পোইটৈ লমকেংপা রাংঙম লমথোইবনে। তনবা
 ইবিংঙা চায়না গোঙফেগ্নখিসে হায়না তেনশিনথিএ। নোংয়ায়
 থিংবাই শাবোনবগী তিমেন মথুংশুনা ফেল্লবদি থোয়মা
 লাংদোন শননা মালেম লৈকং তুবে। রাংগৈ থোইয়া
 অথৌবনা খুবাক তিল্লাইমেন, খোকলাং পনশিংননা তিমেন
 তা ছনখিববু লাবা থনুং থিৎ উনবা চফম লেংলে। অদোন

সান্দুনা হাংলে। কস্বোং— খাজা কস্বোং মচাশিংগী। থোম্নৈএ—
 কৌনৈএ। চামলৌ—লা। লমকল্পে—লম ডাকএ। পাথৌ— মরুপ,
 শামান-লেংমন্নবা। পোইটৈ—মৈতৈ, রাংঙম। লমকেংপা—লমহেনবা।
 তনবা— নিপ্যা। ইবিংঙা— ঐখোয় অনী। তেনশিংনথিয়ে— লান
 শীংনথিএ। মালেম—লৈপাক। খুবাক তিল্লাইমেন— — —
 পমশিংননা—খুবাক্তা মতিন থাকলগা ডাখোক্তা শিংনা পায়ত্তনা।

খিংবাই শারোনবদি খোয়মা মমায় ওলা ছয়েন লাঞ্জনখিববু
 রাংথে খোইয়া অথোবনা তুরেন মোংবা ঈবু কান্না চোংনা
 লাবা তুইল্লনা ছয়েন লাস্তানথিয়ে । অদোন নোংয়ায় খিংবাই
 শাবোনববু নোংয়ায় মরমথৈদা তানফংলবগী লুবক কাঙদৈ থি
 খোনাউ লেছোও লেলৈ । লাল্লু শোলেন হান তৌথোপ
 খংহাংনা লাবা মচোহেন তনবা মরাই লাংনা ওন্দেবকলে ।
 অহু নোংগীবু তুবী খোইহোঁরা পংয়াইকোনথল্লা ইমু
 কোনমাংলা, লাইহে হোম্লোংপা লাইরা শোউয়াস্বা রাংথে খোইয়া
 অথোবনা রায়থো লমলোকপা নোংয়ায় খিংবাই শাবোনবা
 নোংমন লা-ও গৌনা কোএ । লমলেন শাবচিং লাবোংকোন
 রায়থো লম্বহন্দা চায়না খোঙফেদ্ববা অহুসু মদোমদে ।

লমলেন কোইজিং কোইমহৌদা চায়না খোঙফেদ্বব
 লৈএ । অদোন নোংয়ায় হাওথোং শিনাইথু অথোবগা

তিমেন — — ছনখিববু—তা লংখিববু । ছয়েন লাঞ্জনখিববু—
 লান চেনখিববু । মোংবা ঈবু—তুরেল ঈশিংবু । কান্না চোংনা—
 লান্দুনা । তানফংলবগী—ফংলবগী । ওন্দেবকলে—হল্লকলে । লম-
 লোকপা—লমচনবা । নোংমন লা ও—শিবা । তনবা চীয়েনা— নিপা অনী
 য়েমবা ।

কোইজিং কোইমহৌ—কহোং চেংখু চেংস্বাখী মপাঙ্গি চেংলৈতোন
 লৌথিবা খমলৈতোন শাকববু নোংয়ায় লিকমন লাহুবনা ফোয়মা
 কোয়না তাররে হান্নবগী লমলেন কোইজিং কোইমহৌ কোথি ।

পোইরৈ মৈতৈ রাংখৈ লাটাকোক পান্না অখোং শিজারেং
 অখৌবগা তনবা চীয়েনা কাওবেন লাইথেংনা মবোং ছুং
 ফনা তিমনে তা চায়নবব লৈএ । নোংয়ায় হাওখোং শিনাইপু
 অখৌবগী তিমনে মখুংশুনা ফেল্লবদি, শোয়বেন ফুমি তুবে ।
 পোইরৈ মৈতৈ রাংখৈ লাটাকোক পান্না অখোং শিংগ্রেং
 তিমনে মখুংশুনা ফেল্লবদি খোয়মা লাংদোন শম্মা মালেম
 লৈকং তুরে । পাখৌ-ও ইবিংগাদি পোইরৈ লমকেংপা
 খুমন লমখোইবা মশেন্নে । ইবিংগানা তিমনে তা চায়নবা
 অসিব্ব শিগবরা শিদবে । হয়েং পোইবৈ চাদোন্না নোংয়ায়
 শূদোন্না নিল্লগনে হায়না তিমনে মখুংশুনা থৌছু ঞুংদা
 ঙ্গবন্ধে । ঞুংয়িও কৌববু পোইবৈ তাবা থিবনা ঞুংগৈও কৌএ ।
 লমলেনে কৌইচিং কৌইমহৌ ঞুংয়ি চীংমৈখাদা চায়না
 খোঙাফল্লাবা অছুসুঙ মদোমদে ।

লমলেনে রাইশা পন্দোনলা, য়োইবা ফনাহা শীংচেপ
 নানবন খন, অখোং খবা চীংগাবম পোনবী রাইরং চেকনা ছমন-
 রম. অহা লমলাংচান লেংনা ঞুং নামুং থেঙা লমনুংশি কাওরেন

তিমনে মখুংশুনা— মাগী মখুংশু ডানা । ফেল্লবদি— ছল্লবদি,
 লংলবদি । খোয়মা — — — — লৈকংতুরে— লাংদোন শম্মা
 লাকতুনা লৈকংগা থিল্লৈ । ইবিংগাদি— ঐখোয় অনীদি । পোইরৈ
 চাদোন্না খুমন শূদোন্না— মৈতৈ জমসুং খুমনগী ইচা ইশুশিংনা ।
 নিল্লগনে— রা-রা লাউররনি । থৌছু— ঞুং । পোনবী— উচেচক ।

ভৌবা স্মচোংবা, খোইমোম লাইহংকোন্দা চায়না খোঙফেঙ্গববু
 লৈএ । অদোন নোংয়ায় রাহেং খমগোইবগা লংমাই কাকলেন
 শিখম কোইবগা অনামকনা চায়না খোঙফেঙ্গবদি নোংয়ায়
 রাহেং খমগোইবা পাখং তিমন মখুংশুনা ফেঙ্গবদি খোয়মা
 লাংদোন শম ককলু লুমাই লেংলে । লংমাই কাকলেন
 শিখম কোইবা তিমন মখুংশুনা ফেঙ্গবদি নোংয়ায় রাহেং
 খমগোইবগী লাবা থমুং থিৎনা তুরে । অদোন রাহেং খমগোই-
 বদি তুরেন রায়থুবীচাংন নীংনা তেনা ককলৌ মানবন থক্কা
 পুংথা পুংথা চেনখিএ । লংমাই তিমন মখুংশুনা পায়মা
 মুংহক থিৎলবগী মরিন যাদা চীকনা লাইজা ইবানখিয়ে ।
 লমলেন লিনচিক কোনঙ খোইমৈএ । অদোন রাহেং খম-
 গোইবা পুখা লাঞ্জেল্লম, রাইশা লিনচিককোন চেনগা লাই-
 কারম লংমাই কাকলেন শিখম কোইবা তাপানরাই লমলেন
 রাইশা পন্দোন যাদা চায়না খোঙফেঙ্গবা অতুশুঙ মদোমদে ।

লমলেন তাকনা খা তাকনা লাইঙ কোবদি কদোনোং-
 গীনো ? রাঙমলোন লিনবান য়োইনউইন অহনবী মচি

রাইরংচেংক—খাভ্রাংচাক । খোইমোম—লাই । অদোন নোংয়ায় —
 থুমন মচা । লংমাই—শেল্লাই লংমাই মচা । লাবা—নিপা ।
 অদোন—থুমন । তুরেন রাইথুবীচা—রায়থু । তাপানরাই—তা
 পানখিবা মফম ।

নাউহন অহনবা চমু ব্রাঙমলোন লাংহিংখোম শাকবী, মশাবি
 নোংয়ায় পুবান খুনো শিববু ছল্লানবী মশানো চাংয়ায় ডানুচা
 নিংথো শোবারোংদা তাংথবিনা লমলেন মদাইমা অরাংখোইবা
 চীংঙাংলেন্দা। পানবা হৈ, হৈবাঙ খমগোইবা, তাউজীং লোঙ-
 জুম্বু পোঞ্জোং লাইচম খন্ন তাউজীং হৈচেন্নঙৈদা ব্রাঙমলোন
 ষোংঙাইথোংনা শানো চাংয়াই ডানুচা নিংথো শোবাবোংও
 লমলেন হাওবৈ খানা পাংবা অসিদি নযুম নোংয়ায় লৈতাঙ
 ইমোইকোনবু লানলোই পাউপিথেকপু কবম মানবনো হায়না
 শমু খুৎপু থিন্না তাকলম্মে অছ নোংগীবু লমলেন তাকনা
 লৈতাং খা ও থোঁন্নৈএ। লমলেন হাওবৈ অরাং লাইনা পাং-
 বম অসিদি ইপোইবৈ মৈতৈ লম লমলেন কোঁবক কংলৈ
 ইচিকফৈবু কবম মানবনো হায়না শমু খুৎনা থিন্না তাকলম্মে
 অছনোংগীবু তাকনা লাইও ভৌনা কোঁএ। লমলেন তাকনা
 লাইদা চায়না খোঙফেন্নববু লৈএ। নিংথো লাইতোং পুবাংশুগা
 খুম্ন পুয়ামপা পুবাংশুগা কাওরেন লাইথেংনা মানবী চীয়েনা
 মবোং চুং ফুনা খোকলাং তাবান্না তিমেন তা চায়নথিয়ে।
 নিংথো লাইতোং পুবাংশুগী তিমেন মখুংশুনা ফেল্লবদি ককলু

ব্রাঙমলোন—মৈতৈ নিংথো চমু। মচি—মবুং, ময়্যাম্বা। চমু—
 নিঙোন। মশাবি—মবুং, ময়্যাম্বা। ছল্লানবী—থোঙইনা ভৌদবী।
 তাউজীং—তৈ। লোঙজুম্বু—মরোং চুম্বু। পোঞ্জোং—পোন, থুন্মোক।
 হৈচেন্নঙৈদা—হৈ চেকপদা। হাওবৈ—ময়্যাম্বা। লাইনা পাংবা—

লুমাই লেংনা শোয়রেন ফুমি তুবে। অদোন পুয়ামপা
 পুৱামশুগী তিমনেন নখুৎশুনা ফেল্লবদি খোয়মা খাঙতপ শমনা
 পামবী লাংবান তুবে। নিংথৌ লাইতোং পুৱাংশুরু পানগববা
 পান্দখিয়ে; খুমন পুয়ানবা পুরামশুরু যুগবরা যুদখিয়ে।
 শেল্লোয় মপাতাউ অনৌবক্তি পাউহংনখিএ। পাথৌ নিংথৌ
 লাইতোং পুৱাংশুও তিমনেন নখুৎশুদি করি খোকনো?
 খোকলাং তাংমিংসুং কয়া শুবনো হায়না পাউহংববু হোয়দা
 পাথৌও খোকলাং ইলুংচঙ অসিদি অরাং নোংনেম চাখুন
 থোক, চীংদাই অবোন শৌবোন লোইকোন থোক কংলা
 লমৈচেন খোকনে। পাখং ছুয়ন লানপায়া লাম্মাখোক
 রায়বা শাদা খোকনে। খোকলাং মমিংসুঙ মাপন পাল্ল
 হায়না পাউখুমখিয়ে। তৌইগীদি পাথৌ পুয়াংবা পুরাংশুও
 খোকলাং লম্মু-নখুৎশুদি কবি খোকনো, খোকলাং তাং-
 মিংসুঙ কয়া শুবনো পাউহংখিয়ে। হোয়দা পাথৌও খোক-
 লাং ইলুংচঙ অসিদি থাংজীং কোয়বেনথোক খোকমরোই
 তাংচুম খোক, কেগে খোকগোই নুবাবৌ মৈচেন খোকনে।

অবাং থংবা । পোইরৈ লম—মৈতৈ লম। হাঙরৈ ঝানা পাংবা—
 মখা মারগৈ । লম্মু খুৎপু থিন্না—বুৎ থিন্না। ঝাঙতপ—ভংঝার,
 চবুক । মপাতাউ—মরুপ । খোক—রা মখল অমা। তাংমিং—মতাং
 অমসুং মমিং । পাথৌ—মরুপ, লামান-লেংমারবা । নোংনেম—

খোকলাং তাংমিংস্ব তবেং পাল্লৈ হায়না পাউতাকথিয়ে,
অহু নোংগীবু তাকনা খোকলাং তাকও তৌনা কোঁএ ।
লমলেম তাকনা লাই তাকনা খোকলাং তাকতা চায়না
খোঙফেল্লা অহুহুঙ মদোমদে ।

লমলেম মম্‌টিনা নোংয়াই খোঙগনয়াং লংমাই
লীকরায়বম খেঙ্গ্‌াংবী লমলুংশিদা মরোং চুং ফুনা খোকলাং
পমশীংনা তিমেম তা চায়নববু লৈয়ে । লমলেম খোঙ্গ্‌াংবী
লমলুংশিও কোঁবদি কদোনোংগীনো ? নোংয়ায় খোঙগনয়াং
অয়াওবনা পাল্লৈম মমা তম্পাক লৈহৌনুচা, লংমাই পাউবং
লৌথিবগী লীকলাং মন্ত্‌চঙ মশোয়ফম, শবু লৈরাংশোষ
ঙাত্তেক ডানো শোয়গী খাবায় চাংদোনথক্কী লংমাই লীকলাং
লীকরায়বকঙৈদা পুকতা য়েপনা বাকরৈ মথুনেত্তা শমু মথোং
অনীমকপু কারন কারন চোংশিনথিয়ে । লংমাই শিংলিয়াং
অবাঙবা লীকতাল্লম অহুনোংগীবু লমলেম খোঙ কারনবীও
কোঁববু পোইবৈ তাবা থিবা রাঙম হাইমন তানবনা লমলেম
খোঙ্গ্‌াংবী-ও তৌনা কোঁএ । লমলেম খোঙ্গ্‌াংবী লমলুংশিদা

অবাং মারগৈ । ভৌইগীদি—ভৌইঙস্বসুঙ । লম্বু—তাঙুয়া খুংলাই
জাং অমা (মাসি কৈ চলবলা লীজিন্নৈ) । কেগে—মোইরাং । তা
চুমখোক—মতাং চুয়া খোক ।

লোংরার—খুমন । পল্লৈম—মমা । মশোয়ফম—মাসী শোয়ফম ।
খাকরৈ—হি । মথুনেত্তা—মাসী ভোংনমবলা । অহু নোংগীবু—চুমিং

ଚାୟନା ଖୋଞ୍ଚେଲବଦି ଲାଏ । ନୋଞ୍ଚାୟ ହାଞ୍ଚୋଞ୍ଚି ଶିନାଞ୍ଚି
 ଅଥୋବଗା ପୋଞ୍ଚିରେ ମୈତେ ଡେଞ୍ଚିଲେମକାଆନ୍ଧାଗା ତନବା ଅନୀମା
 ଚାୟନା ଖୋଞ୍ଚେଲବଦି ପୋଞ୍ଚିବେ ମୈତେ ଡେଞ୍ଚିଲେମକାଆନ୍ଧାଗୀ ଡିମେନ
 ମଧୁଞ୍ଚୁନା ଫେଲବଦି ଖୋୟନା ଲାଞ୍ଚେନ ଶମନା ହଞ୍ଚୁ ନୟନା ହେଲ୍ଲ
 ଲାଞ୍ଚିଜା ଡିରୋଞ୍ଚୁନା ତାଧିରେ । ନୋଞ୍ଚାୟ ହାଞ୍ଚୋଞ୍ଚି ଶିନାଞ୍ଚିଧୁନା
 ଡିମେନ ମଧୁଞ୍ଚୁରୁ ଧୁବାକ ଡିଲ୍ଲାଇ ମେନ ଖୋକଲାଞ୍ଚି ପନଶିଞ୍ଚନନା
 ତା ଛନଧିବଦି ଡେଞ୍ଚିଲେ ମକା ଆନ୍ଧାଗି ଫେରା ମତାନ ତୁରେ ।
 ଡେଞ୍ଚିଲେ ମକା ଆନ୍ଧାଗୀ ପୁଞ୍ଚୁମଞ୍ଚିଧିରେ । ପାଥୋ ନୋଞ୍ଚାୟ
 ହାଞ୍ଚୋଞ୍ଚି ଶିନାଞ୍ଚି ଅଥୋବା-ଞ୍ଚି ଶୁରୁ ଲୁବକ କାଞ୍ଚିଦେ ଧିବିଞ୍ଚନୋ
 ଡିଞ୍ଚୁ ହେଞ୍ଚେ ଯାଞ୍ଚିଥୋଞ୍ଚି ଶିରମଲେନ୍ଦା ବ୍ରାଧବା ନଞ୍ଚା ଞ୍ଚି ଛୁୟେନ
 ନବାନ ଞ୍ଚିଞ୍ଚୁମଗେ । ଶିନା ମାଞ୍ଚି ମୈଚିନ ଞ୍ଚିଲବଦି ଡିମେନ ନଞ୍ଚୁ-
 ଚଞ୍ଚନା ସାଞ୍ଚି ବାଞ୍ଚୁମନ୍ଦୁନୋ ଡାଧିଧିରେ । ପାଥୋ ଡେଞ୍ଚିଲେ ମକା
 ଆନ୍ଧା-ଞ୍ଚି ଡୋଞ୍ଚିଗାଞ୍ଚି ହେଞ୍ଚେ ନୋଞ୍ଚାଧ ଡିପୁ ଯାଧଦା ଏଲବୁନ
 ଞ୍ଚିରୋଞ୍ଚି ଚନ ଲାକଧା ଲାନଧିଞ୍ଚି ଧାନକଞ୍ଚିଞ୍ଚି ଧୁମନ କଲା ଡୋଞ୍ଚିଲେ

ଅଞ୍ଚିଦଶୀ ହୋନା । ଲମଲେନ—ଲମଦଧ । ପୋଞ୍ଚିରେ—ମୈତେ । ଚାୟନା
 ଖୋଞ୍ଚେଲବଦି—ଡା ଚାୟନବଦି । ଡିମେନ ମଧୁଞ୍ଚୁନା—ମାଗି ଧୁଞ୍ଚିଲାଇ ତାନା ।
 ଫେଲବଦି—ଞ୍ଚିଲବଦି । ଲାଞ୍ଚିଜା ଡିରୋଞ୍ଚୁନା—ଞ୍ଚିଶିଞ୍ଚି ମନ୍ଦୁନା । ଫେରା
 ମତାନ ତୁରେ—ମଞ୍ଚିଲେନ୍ଦା ପାଲେ । ପୁଞ୍ଚୁମଞ୍ଚିଧିରେ—ଧୁଞ୍ଚୁମଞ୍ଚିଧିରେ । ପାଥୋ—
 ଲକ୍ଷ୍ମଣ । ଲୁବକ କାଞ୍ଚିଦେ ଧିବିଞ୍ଚନୋ—ଞ୍ଚିକ କକାଧିପନୋ । ଯାଞ୍ଚିଥୋଞ୍ଚି
 ଶିରମଲେନ୍ଦା—ଅଧିବଶୀ ଲକ୍ଷ୍ମଣା । ଯାଞ୍ଚି ମୈଚିନ ଞ୍ଚିଲବଦି—ଶିନା ଶୋର-
 ବଦି । ଡିମେନ ନଞ୍ଚୁ ଚଞ୍ଚନା—ନଞ୍ଚି ତା ଅଧିନା । ବାଞ୍ଚୁମନ୍ଦୁନୋ—ଧଞ୍ଚୁମନୋ ।

য়ায়দা কংলা লানবাউ তমলুগে ফৈবা নতান তুবগী ছয়েন
 উন্দু শকলুগে তিমন ঈঙাঙ তৈবগী ছয়েন লানপাউ তমলুগে
 হায়খিয়ে । তেংলৈ মকা আস্থনা ঐনা মাউ মৈটচীন ওল্লবদি
 তিনেন ঈঙাঙ তৈববু লুরক কাঃদৈ খিদনা নোংয়ায় মপুং
 য়ায়দা হনরাইবকলে । তেংলৈ মকা আস্থা মরোং চৈচেনবা
 থিংলৌ য়াইথাবম্বুঙ পোইইব মপন লমদা হলরাইবকলে ।
 হয়েং লোইদাম থাশিবা লাংহৈ কুম ওল্লবদা নোংয়ায় হাওমাবা
 খুমন নাউদা অশৈবনা মৈদিংঙ, নোইনাই খুমোস্থগী মমোম
 তক্ষা রাঙনলোন লনয়াই কোইবেন থানবীগীদমকপু নোংয়ায়
 কাওজা চং, অদোন মঞ্জা হোনউদা তেংলৈ মকা আস্থদি থেং-
 থাং চাবি খমনা কংলা থোগাওমববু য়েংনা নোংয়ায় হাওমাবা
 খুমন নাউদা অশৈবনা পাউহংখিএ । পাথৌ তেংলৈ মকা আস্থা
 নঙদি কবি ওইনা কংলা থৌগাঙম্বনো ? নঙবু ইয়ুম

পাথৌ—মকপ । ভৌইগীদি—ভৌইগুয়ুং । নোংয়ায় ইপুংয়ায়দা—
 খুমন ইইরবাক্তা । এনবুম ছইরোই চন নাকথা লানমিং চনবা—
 শাকা লানফারুরগা অকন অথৌশিনা থেঞ্জালাংগী অবাংথংবা নাকথদা
 শামিং লানমিং কোদনা এনবুম ছইরোই চাঃমৈ অহুগা; মানা শীজিন্ন-
 কুরিবা খুংলাই (খাঙ) অহুনা লৈপাক্তা লৈই তরেং ইনৈ । ফৈবা
 নভাল—নফৈগন । ছয়েন উন্দু শকলুগে—শাকা লানফা ঈশৈ
 শকলুগে । চলরাইবকলে—হল্লকলে । পোইইরৈ মপল লমদা—মগী
 পোক্কাফম মৈতৈ লমদা । লোইদাম—থা । লাংহৈ—কুম, চহী ।

নোংঘাষ হাওখোং শিনাইখুগী হায়বা মশা ওই ছায়ন মবাল
 ওইবা নহবরা? ঝমলৈ মিনুং কোন শবা মিথ্যাবানগী হল-
 হাইরকপরা? পাখৌ তেংলৈ মকা আস্থা নঙবুদি নোংঘাষ
 হাওখোং শিনাইখুনা এলবুম ছুইবোই চম্বরে লাকখা লানমি
 মথানবে, অদোন তন্দু শকনরে হায়না পাউছংবু তেংলৈ
 মকা আস্থনা পাউখুমখিয়ে। নোংঘাষ হাওমাথা ও এঁদি
 খোয়ম লাইখুও নহে ঝমলৈ। মিনুংকোনগী করম হনরাই-
 বকবনো নমুম নোংঘাষ হাওখোং শিনাইখু অদোন চনেনেবা
 খুমন নারাবনা এবু করি ওইনা জয়েন তন্দু শকলিবনো
 ওনবা মতিক নত্তে কাওবেন উপা নহে হায়না তকলৌশিদং-
 শোনশিনেএ। তাংজা ককাই রাগী য়াং রাপৈ হায়খিয়। হয়ে,
 নোংঘাষ মপুংঘাযদা কলা খৌকাবদা হাওখোং শিনাই খুদা
 পাউছংখিয়ে। নঙদি অমম নো য়ায় লৈকায় পুংদদি তেংলৈ
 মকা আস্থবু ছায়ন তন্দু শকবদি তেংলৈ মকা আস্থদি
 খেংখং চারিখন্ন কলা খৌগা ওয়বু উরকএ। তেংলৈ

মমোম—মচামুগী। বাঙমোলান—মৈতৈ মিথা চম্ব। অশৈবনা—
 টলৈ শকপন। ঝমলৈ মিনুংকোন শবা মিথ্যাবানগী হলবাইরকপরা—
 জলিবগী লৈবাকুগী হলকপরা, মমদগী হিংলকপরা। পাউখুমখিয়ে—
 খুমখিয়ে। খোয়ন্ন—লাই। ঝমলৈ মিনুংকোনগী—মম লৈবাকুগী।
 হনবাইরকবনো—হলকবনো। চীনেনেবা—চীহীবা। ওনবা ইতিক
 নত্তে—ঐগা মাপা লাস্তা নত্তে। তকলৌশিদং শোনশিনেএ—তকলি

মকা আশ্বিনা ছয়েন মরান নহে হাম্বরকএ। হাওখোং
শিনাইখুনা নোংয়ায় মপাচাবু ভাংকা টেকাইখিয়ে। লহাম
হায়না নোংগীবু লৈবনে। তিমেন ভাঙাঙ তৈবা নঙনা
রাচুশো হায়না তিমেন মখুংশুবু খাস্বী মৈদা ঘাদোকলে।
ভেংলৈ মকা আশ্বাদি অমন নোংগা যাংলে। নোংয়ায় কংলা
খনবনা ভেংলৈ মকা আশ্বা হাং হাটৈ হায়বগী অমন নোংগা
হাংলে। নোংয়ায় কংলা খনবনা পুকনীং খাজখোইখিয়ে
হায়লবরা? লমলেন খোঙ্গাংবীদা চান্ননবা অছুঙ মদোমদে।

লমলেন হাঙরৈ নোংপোক পাংবরম অরাং শায়ের লোনমল্লাং
খুস্বী লৈহৌ চীংদা চান্ননা খোঙফেন হাম্বববু লৈএ। শায়ের
লোনমল্লাং থুস্বি লৈহৌ চীংও কোবদি কদোনোংগীনো?
মপন লীকলাবিচা নোংদংহু লিনগোইগী খোইদোম মাপ্দোম
অনীমকনা মাত্তরৌ শা নাবদা চকমোম খাস্বী মৈচেমবে। শংদিং
মরোম লুবু হৌছমনা চাকলে। লৈহৌও-ও খোম্নৈএ।

লোনখিয়েএ। হাটৈ — চুমদবা হা। মরান — ঘানা ফাবা লান। মপা চা—
মাগী শাটৈ নাটৈ, ধারা নালা। রাচুশো — সাকী ওইরো। তিমেন
মখুংশুবু — মাস্বী খুংশু ভাবু। খাস্বী — মৈ। অমন নোংগা যাংলে —
শিয়ে। নোংয়াই কংলা খনবনা — খুমসগী অঙম অথো ফরাই ফানাইব-
খিন্দা। পুকনীং খাজখোইখিয়ে — মপুকনীংদা হেন্না খাজখিয়ে। মপন —
মপা নকল মরা। লিনগোইগী — গর্ভগী। মাত্তরৌ — শা। শা নাবদা —

ଚକ୍ରମୋମ ମୈ କନବଦା ଚଟ୍ଟି ମୟିନ କିବୁ ଥୁଆ ଚାକଲେ ଥୁସ୍ତିଓ
 କୌଐ । ସାଓବୌ ଶାଓଓ ପାମେନ ଉକାବଜ୍ଜା ଯେମ୍ମା ଶିବମଐ
 ଅଞ୍ଚୁ ନୋଂଶୀବୁ ଶାୟେମ-ଓ କୌଐ । ଅରାଂ ଶାୟେମ ଲୋନମଜ୍ଜାଂ
 ଥୁସ୍ତି ଲୈହୌ ଚୀଂଦା ଚାୟନା ଧୋଂଫେନବଦି ଅଞ୍ଚୌବା ହିଥା ଲାଂ-
 ଲୋଐ ଓସ୍ତଗା କେଗେ ନୋଐବାଂ ଓଞ୍ଚୁଚିୟାଚା ପୁଂକ୍ରାଐଚାଗା
 ମବୋସ କେଗେ ନୋଂଶା ଅଥୌବଗା ଥୁସ୍ତି ଲମଚନଗେ ଲୈଚୌ
 ଲମଲୋକ୍ତେ ଲାକପଦା ଶେଜ୍ଜୋସ୍ତ ମଦାଐମା ଲଂମାଐ ମଧଲମଦା
 ଚାୟନା ଧୋଂଫେନା, ମରୋଂ ଚଂଂ କନା ତ୍ରିମେନ ତା ଚାୟନବଦି
 ଅଞ୍ଚୌବା ହିଥା ଲାଂଲୋଐ ଓସ୍ତନା ତ୍ରିମେନ ମଧୁଂଶୁନା ନମନା ଫାବେ,
 ଲବକ କାଂଟେଦ ଥି ଧୌନାଐ ଲୋସ୍ତାଂ ଲୋସ୍ତେ । ହକଚେଂ ମମାଲୋ
 ଲାଲୁ ଚୋମାସ୍ତ ଫୋସ୍ତବ । ଲମଲେନ ଥୁସ୍ତି ଲୈହୌ ଚୀଂଦା ଚାୟନା
 ଧୋଂଫେନବା ଅଞ୍ଚୁସ୍ତଓ ମଦୋମଦେ ।

ହାଓବୌ ଧାନା ପାଂବବମ ହାଓତକ ଲମକନ ପାନ, ଧୁଧାବା
 ମତ୍ତୟା ଧୁଧା ମମାସତୋଓବା ଲାଐହୌବମ, ଧଧାବା ଲାଐଚୀଂକମ

ଜାଦାନବଦା । ଅଂଦିଂ—ଫି । ଚକ୍ରମୋମ—ମୈ । ଚାଟ୍ଟି ମୟିନ କିବୁ—ସାନା ଇମ୍ମ-
 ବିବା ମକିବୁ । ପାମେନ—ଓ । ଅଞ୍ଚୌବା—ଅଞ୍ଚୋମ ନିପା । କେମ୍ମେ—ବୋଐରାଂ ।
 ମରୋସ୍ତ—ମତ୍ତଂ ଇନବା ସୀ । ଲମଲୋକପା—ଲମଚନବା । ଶେଜ୍ଜୋସ୍ତ ମଦାଐମା
 ଲଂମାଐ ମଧଲମଦା—ଶେଜ୍ଜୋସ୍ତ ଲଂମାଐଶୀ ଲମ ଅମଦା । ମରୋଂ ଚଂଂ କନା
 ତ୍ରିମେନ ତା ଚାୟନବଦି—ଚଂଂ ତା ପାୟନଜ୍ଜନା ଲାନ ଗୌନବଦି । ଲାଲୁ ଚୋମାସ୍ତ
 ସୋସ୍ତରେ—ମତ୍ତକ କକଲେ ।

জাইরা লৈমা লাঈশন খানবী মবান লুহোংখোংদোংলম,
 নিংখো এঙ্কুলাংবা মনচৎলম, থাংজীং কোয়বেন তুশা রাই,
 কেগে খাঙদ্রা লৈনোবা পাউজেনবনা তাংজা লৈকক লম
 খুখাতোবৈথেক্তা চায়না খোঙফেন্নবব লৈএ। থোংনাং তখনে
 কেনোংশা লল্লোনবা খুগা ঈবম ইনবগা কেগে শাংদোন
 কাবা বাকুশু অথোবগা অনীমক্তি পাখো লেখোই তানব-
 গীব হৌনখিষ। থোংনাং তখনে কেনোং ললগুনবা তোমান
 গাগোই শেৎপনা মোইবুং পোংতম্বব লীকোন খাউজাউ
 হান্না দা যাচু শায়বা, থাঙলেন ওয়বম জুবগা তিমন তা
 শূদা, মবাং চুং শূদনা থাঙলেন খুংনা ফংনা যান্নবদি
 তখনে কেনোংশা অথোববু শয়েং মতানবোমবু পাংমা যাত্তে
 থোংনাং তখনে কেনোংশা লাল্লাবদি চবৈ ফিঙো অকুইবব
 কাইবৈ একমগুম হান্না তুম্বু নাই ওনাগ লাকপবু খুগা
 ঈমায় মেন্না নোংমল্লৈ। থোংনাং তখনে কেনোংশাগা কেগে
 শাংদোন অথোবগা চায়না খোঙফেন্নবা অত্তুঙ মদোমদে।

হাওরৈ খানা পাংববম—মথা মায়গৈদা। মরান লুহোং খোংদোং-
 বা—লুহোংকৈহোংবা। খুখা ভোবৈথেক্তা—খুগা তুবেনগী ভোবৈদা।
 থোংনাং—ময়্যং, তখেল। তোমান—ফিজোন। থাঙলেন—থাঙশাং।
 তিমন—তা। তিমন ভাশূদা মবাং চুং শূদনা—চুং তা পান্ননদনা।
 থাঙলেন খুংনা ফংনা যান্নবদি—হাকথেংননা থাঙনা যান্নবদি। শয়েং
 মতানবোম্বু—মপাষোমবু। পাংমা—নামা। চবৈ—ফি। অকুইববু—
 অশাংববু। কাইরৈ—মেন। তুম্বু—মীনাই। নোংমল্লৈ—শিরে।

কেগে লম্বলন মদাইমা ওাইতে লৌকোন কোঙ্ক
 অচনবা, ওাইতে পনমক, চেগায় লৈয়্যথো নুংনন খুবীপোক
 পুহুংবা লৈময়ায় থমপান নোংশালোও কোবিদি কদোনোং-
 গীনো? নিংথো মুংয়াং চাউবা ঙ্ফা রাইথং নেনবনা, ওাইতে
 পনমরুদা, লাইজা ঙ্ফোককোমবু শেগ্না ঙ্ফি য়োকএ। ইনুং
 শোয়য়ায়মদা সোরারেনগী মমোম লাইরুরা তবেৎমনা লাইজা
 ঙ্ফু শাল্লববু নিংথো মুংয়াং চাউবনা চরৈ ফি মুনখিয়ে।
 খোইমোম লাইরুরা তরেৎমনা ইনুংশোয়বনা হাল্লগনে ইপা
 সোরারেনগী লাইরৈপাল্লা কারণে চরৈ ফি পী-ও হায়ববু
 নিংথো মুংয়াং চাউবনা পাওমেল্লকএ। চরৈ ফি পীও হায়ববদি
 নশানো লৈরাং অতোনবীবু পীরম্মো হায়খিয়ে। লৈবাংতোন
 অতোনবীও চরৈ ফি শেৎতনা নোংদা করম কাশিবনো হায়না
 কপলম্মে। লাইরুরা তক্কমনা মশানোবু লাক্কবরা হায়না
 হন্ন হন্ন য়েংলম্মে। হয়িঙৈদা হন্ন য়েংববুদি তেবা-ও কোই।
 ওাইতে ও খোইম্মে। লাইজা শাল্লেংবদা থোছ নুংনা শমু

লাইজা ঙ্ফোক কোম—পুত্রী। ঙ্ফি য়োকএ— ঙ্ফি য়োকএ। ইনুং
 শোয়য়ায়মদা— অহিং নোংয়ায়দা। মমোম— মচানুপী। লাইরুরা—
 লাই নুনা। লাইজা ঙ্ফু শাল্লববু— ঙ্ফি য়োকএ ঙ্ফু নাহুনা শাল্লববু।
 ইনুং শোয়বনা হাল্লগনে—নোংতোনবনা হাল্লনি। পাওমেল্লকএ—
 রা হায়রকএ। নশানো লৈরাং অতোনবীবু— ননানুপী তোহী। হরি
 ঙ্ফৈদা— হায়না মম্মাঙুদা। তেবা—হন্ন য়েংবা। লাইজা শাল্লেংবদা—

মখাঙ নল্লশ্মে নংনন খুবীপোক চেগার লৈয়াথৌ কৌএ ।
 চটে ফি শেংতনা অসাই কাঙেগী থখন নোংশারৌ কৌএ ।
 সনাপুমব লুদা থোংনা কাখিয পুনথোংপান লৈময়াস
 থোল্লৈএ । কোবৌ অখোং নিংথৌ চমু ব্রাংবন অবাই লৈমগা
 হাঙমু লমজিন মঠৈমাবী হাঙমু লায়াংলুগা মশন মানবী
 চীংশোই তমলোইবগা, ব্রাংলেন মপুংচা যাইঙইবগা তরেং
 শেনকাং য়ৈনা ভোইব্রাংবা চীং ভোংদোই লমলুংশিদা চায়না
 খোঙফেলবব লৈএ । কেগে মোইবাং নিংথৌ পুনশিবা খুবেন
 চনবা মপাবি যাইখু অহোংবা খেলৈ পান্গা থোংনাং লম-
 চিবা ময়াং অশিখা অথৌবগা খাঙলৈম খুংনা ফংনা য়ান্নবিদি
 নালেন লৈয়িব ইনা খুংনা ফংনা য়ান্নখিএ । খেল্লৈ পান্গী
 গণ্ডা চুংগোয মখুংশুবু থোংনাং খাঙলেন মখুংশুনা য়াহবে ।
 কেগে খেলৈ পান্গী খাঙলেন মখুংশুনা থোংনাং শমু
 মবেংবানবু নাকলু মোংকাং উনা য়াহবে । কেগে লৈমু পুন-
 শিবা মপাবি কেগে লৈতাং লাভবা-ও তনবা থায়াং মথৌমনগী
 য়াংনম শীংমিংমব নংথোইনা খুনৌও থোংনাং য়াইফুমব

উশিংদা ঙ্কজবদা । খৌদ — মূ । লুদা থোংনা — কোস্তা হাঙনা ।
 কোবৌ অখোং নিংথৌ চমু — সোবাবেনগী নিংস্তান । মানবী — শন ।
 ব্রাংলেন — পুং । মপান্নি — মচানিগা । থোংনাংলমচিংবা — ময়াংলমচিংবা ।
 গণ্ডা চুংগোয় মখুংশুবু — শামুগণ্ডা মউম্মা শাবা মাগী খুংশু চুংগোয়মু ।
 থোংনাং শমু মবেংবানবু — ময়াংগী লেংবানবু । তনবা — নিগা । থাফা

নংখোইনা লোকা-ও; পারি কোল্লোয় মমিংখোংবু কেগে খেইলপাঙ্গা লৈম্বি লাঙ্গবা নোংয়ায় থিংগোন লীকনদি কদৌ-নগো ? পারি যাইথু অহাংবা ধায়াং নখোংনগীবু মিংওনগে । কেগে খেইল পাঙ্গা খোংনাং অশিখা ফাবা ও মিংহোংখিয়ে । হস্বেং কেগে ইপাচানা কাউবগনে মোইরাং ইয়েল্লনা নিল্লগনে ভায়না কোল্লোয় মিং হোংবগীবু কেগে মশেনচা শেঞ্জাও পানপোক খোক্তবা তনমু মাইবেং হোবা পুং হাওবোন শং শং থোকপা শেনবু শেঞ্জাও নাথংলোন রাংলেন মখোয় য়ৈনা পাউচেলে হায়দবরা ? অহু নোংগীবু কেগে খেইলপাঙ্গা খোংনাং অশিখা ফাবা-ও মিং হোংখিয়ে । কেগে জাই, ও লোকোয়ুদা মালেন লৈম্বিবু ইনা চায়না খোঙফেল্লা অহুংও মদোমদে ।

কেগে চাইবা যাই মোইরাং শাংবা লৈতোমপান নিংখৌ খোইরী হাইবা খুন্দারায়, খোলেন হস্বিংখোইচানা চাইবা পুংখওচীং চীংখ'ই কোইবেন ঙ্গ. মোইবাং লাই-খুরা, বী

মখোমনগী --মখোমাগী । পারি--ইচানিপা । কোল্লোয় মমিংখোংবু -- মিংখোংবু । খায়াং নখোমনগীবু--নঙগী নক্তিক নখোনাগীদমক । মিং ওনগে--মিং হোংগে । কেগে ইপাচানা কাউবগনে--মোইরাংগী ইচা ইশ, শিংনা নিংশিংলরোই । কোল্লোয় মিং হোংবগীবু--মমিং ওনবগীদমক । রাংলেন--পুং । হোংখিয়ে--ওনখিঞ । লৈম্বিবু ইনা--লৈইবু ইনা ।

থোংলেন যাযদা খাঙলেন খুংনা ফংনা য়াল্লববু লৈয়ে । থোংনাং
 যুববাজ্জ রাশকপগা কেগে কবারাকুশ্গা থোংলেন পাইথৈথক্তা
 থোংনাং যুববাজ্জ অথোবা খাঙলেন মখুংশুনা য়াল্লবদি
 থোংলেন পাইথৈবু য়ানথেকলে । কেগে মোইবাং কবা ব্রাকু-
 শুনা খাঙলেন মখুংশুনা য়াল্লবদি থোংনাং ফৈরা মতান
 পাংমা য়াঙ্কেকলে । অঙ্কশুঙ মদোমদে ।

লমলেন মদাইমা খাস্থী লৈমা কোংযাস্থী মবৌপান তোমু
 পানফোইয়া অমাই শিবোন খা, খাস্থী লৈমা শিবোন খা
 খাস্থী লৈমা ভৌবিকোন ওকলৌ ছইবা লমকুংশি, থুয়েন
 হৈতা চাউনু নৌকুমলম কেগে ফুবাকঅতা চায়না খোঙ-
 ফল্লববু লএ । খমলাং লৈশা পাস্থা চবৈ কিচোনবনা কোবৌ
 নুমিৎমদা লৌরাই হাওষম মোই চেকলা মোমমাইকাং
 ফিঙাঙ কিশিননা মথা মোইমায তোপ্লা চেকও, যাস্থী
 নথাবা, চেকলা নমায ওল্লকও । হৈবেম আকং কাংলিবী

খুন্দবাজ্জ—খুন্দাফম । থোংলেন যাযদা—থোংয়ায়দা । থোংনাং
 যুববাজ্জ—মবাং যুববাজ্জ । থোংলেন পাইথৈথক্তা—থোংগী পাইথৈ মথক্তা ।
 খাঙলেন মখুংশুনা—মগী মখুংশু খাঙনা । থোংনাং—মযাং । থোংনাং
 ফৈরা মতান পাংমা—মফৈবোম নামা । লমলেন—লমদম । মদাইমা—
 মফম । খাস্থী—মৈ । খোঙফেল্লবা—লাম ভোনবা । চবৈ—ফি ।
 কোরৌ নুমিৎমদা—নোংগী নুমিৎম । চেকলা—উচেক । ফিঙাঙ—

অকোং শল্লোইবা খুনবী কাপখাফাইচাব শোংকিবগ্নী কাঙ-
 বেন শনযাঙথক্তা হোমোইবা মাকুঅভেংববু কাগে হায়না
 যাব্বী পাতম্ববু পাচুব। তৌইগীদি লৌরাই হাঙয়ম মোইঙ
 কেগে মোইরাং মোইবা নম্বশু তুসাং কোবৌ হনবা
 মতিকোক হিনাউশা মশোইক হিক তোংবা, খৌবী
 মিতম চিংবা, চেকপ লুবোই লাকপা, ঞানথোক যাংদী
 লেংনা খোইয়া চিল্দিই মেনবা, শযেং মশা পামনা খুমু
 নোবো, ফানবা, শমু মখুং পাংমনা লাইজা ঈপুক কাপনা
 ঙমু তোকৌ থেস্বা চাদনা তনড্রন হৌবা, থক্তনা য্চাউ
 কাবা, তৌমু কুমখায়বা, কবা, হি ঙনবা, লোকতাক কিয়ান
 খানবা, মদোম হিদা কুইম হৌববু যাগে হায়নববু পাচু
 খোইরে। খমলাং লৈশাপাংননা, চেলা থায়া রাগী ওবা
 মচাবয়োসু চেলাইননা, রা লৈ খাঙতপ খোম্ববু চেলাইননা
 শ দিং লাইলৈথেম, কুমজিং লোয়িং য়েংনা, মবোং ঙলা

বি অঙাংবা। রাব্বী— উচেক জাং অমা। পাতম্ববু— মায় পাঙদরা
 পাকলোইদরা হায়না য়েংববু। তৌইগীদি— তৌইঙম্বম্বু। ঞীনাথোক
 রা দৌ— তি স্ত্রাক। শযং মলা পাংমনা— মপাংমোম নামনা। খুমু—
 নো। শমু মখুং পাংমনা— মখুং নামনা। লাইজা ঈপুক কাপনা—
 ঈশি ময়্যাদা পোপ পোপ ফুনা। তোকৌ— ঙমু। মাদাম— মথঙা।
 শংদিং লাইলৈথেম— শাপোং লানপোং শেং। কুমজিং লোয়িং য়েংনা—

ছক, খোকলাং তুং শোয়া, খেবে মাঙইন্ননা, হাঙবৈ নোংচুপ
 খানা পাংধবমদা ছযেন লান্দাখিষে । খমলাং লৈশা পাস্বা
 চট্বে ফি চোনবগা কেগে মোইবাং মোইবা নম্বশু অখোইয়া,
 ত্রেম পানফোইয়া আমাই শিঙনখা, লমলেন পুবান বাদা
 লমওকুবে । পাথৌ-ও অসি কোবৌ নুমিত্তা কাওবেনগুম
 লাইথেংনা, মানবীগুম চীংথনসে হাযনা ভেনশীংববু অসি
 কাবৌ নুমিত্তদি পাথৌ-ও লেমলৈ ডাবম তাঙমএ । মবো,
 চুং শূদা তিমেম তাশুঙ হাঙএ । কেগে উপন লম মোইবাং
 অমুনাকী তিমেম তাভেল্লুখিগে । ঙাইখক শোয়বেন ফুখী-
 থক্কা ওরা পোখাবমঙ । কেগে খোইবা নম্বশুনা চুং লোং
 মখুৎশুবু চেলাইনা, তিমেম মত' চাবু চেলাকনা শঙদিং
 লাইথেম, কুমজিং লোমখোঙ য়েংনা ছযেন লান্দাবকএ ।
 কেগে মোইবাং নম্বশুনা পাওনেলকএ । পাথৌ অরাং
 পোইবৈ মেইত খমলাং লৈশা পাস্বা-ও । মোইবাং ইরমখৈদা

কোয়েং য়েংতুনা । মবোং ডাঙ্রা ছক—মঙক্রা চুংগী মবী ছকচিন্দনা ।
 খোকলাং তুংশোয়া — তা মখে ব্লা তুংদা থংহনা । খেবে মাঙইন্নন —
 ভাজীনা মাংলাম থংনা । হাঙবৈ —মাষাগে । নোংচুপ খানা পাংধ
 বমদা — মোইবাং লাইজি পাংবদা । লমওকুবে — থেংনরে । অসি
 কোরৌ নুমিত্তা — অসি নুমিত্তা । ভেনশীংববু — লানশীংববু । মোইবাং

ନଞ୍ଜନା ହୁୟେନ ଲାନ ଶୀଂଲୈଏ, ତିମେନ ନଧୁଂଶୁବୁ ହଲ୍ଲକଓ ହାନ୍ନ
 ଥିୟେ । ଲୈଶାପାନ୍ଧା ଚଟୈ ଫିଜ୍ଜୋନବା ହୋୟଦା ପାଥୋ-ଓ
 ବ୍ରାଂଡ଼ମ୍ ଅତାସ୍ତଦଗୀ ହାଞ୍ଜେଂ ପନମୈତ୍ରପ ଶରେନ ଘାଂନୈ ଈବୁ କାନ୍ନା
 ଚୋଂ କେଗେ ଓଞ୍ଜରେନ ମୋହିରାଂ ଥଂନରେନବୁ ନାଟୈନା ଈଂମ
 ପାଥୋ ଖୋଇବା ନଧୁଶୁଓ କେଗେ ନପଲ ଲମ ମୋହିରାଂ ନହୁ
 ଘାଂନା ନଞ୍ଜନା ହାନ୍ନା ତିମେନ ତା ହଲ୍ଲକଓ ହାୟଥିୟେ । ମୋହିବାଂ
 ଖୋଇବା ନଧୁଶୁ ଅଥୋବନା ତିମେନ ମଧୁଂଶୁବୁ ଧୁବାକ ତିଲ୍ଲାଇ
 ମେନ୍ନା ତିମେନ ତା ହଲ୍ଲକପବୁ କକଲ୍ଲ ହୁମାୟ ଲେନା ଶୋସାବେନ ଫୁମି
 ତୁରେ । ଧମଲାଂ ଲୈଶାପାନ୍ଧା ଚଟୈ ଫିଜ୍ଜୋନବା ଅଥୋବନା ଧୁବାକ
 ତିଲ୍ଲାଇ ମେନ୍ନା ତିମେନ ତା ହୁନଧିବବୁ ମୋହିବା ନଧୁଶୁଦି ଲାବା
 ଥନ୍ନୁଂଥିଂ ଊନବା ଚଫମ ଲେଂନା ଚରକ କାଂନୈଦିଧି ଧୌନାଉ
 ଲୋହୋଓ ଲୋଲ୍ଲେ । ଲାଲ୍ଲୁ ପୋଲେମ ହାନ ଡୋଥୋପ ଧନ୍ନାଂନନା
 ମୋହିରୈ ମପଲ ଲମଦା ଡନ୍ଧା ମଚାହେନ ଲାବା ମବାଇ ଲାଂନା

ଅରୁମ୍ ନାକୀ — ଈରୁମ୍ ମୋହିରାଂଦଗୀ । ତିମେନ ତାଞ୍ଜଲ୍ଲୁଧିମେ — ତା ଲୋକ-
 ଧିମେ । ଓଈଧକ — ଓଈହାଞ୍ଜଂ, ମତମ ଧବା କୁହିନା । ଅବା ମୋଥାଂରମଞ୍ଜ —
 ଅବା ଡକଚୋକ ଲାଂଲାନ୍ଧା । ମୋହିର — ମୈତ । ଈରୁମଧିଧା — ଈରୁମଦା
 ଈଗୀ ଲମଦା । ବ୍ରାଂଡ଼ମ — ମୈତ । ଅତାସ୍ତଦଗୀ — ଅରାଞ୍ଜଦଗୀ । ଈବୁ କାନ୍ନା
 ଚୋଂ — ଈଶିଂ ଲାନ୍ନୁନା । ନପଲ ଲମ — ନପାମ ଲମଦମ । ଧୁବାକ ତିଲ୍ଲାଇ
 ମେନ୍ନା — ମଧୁସାଞ୍ଜା ସତ୍ତ୍ତିନ ଥାଞ୍ଜୁନା । ଧନ୍ନୁଂଥିଂ — ମପୁଞ୍ଜା ଫାଞ୍ଜନା । ଊନବା —

মবান গুন্দেবকএ । খমলাং লৈশা পাম্বা চট্বে ফিচোনবা
অথোবগা কেগে মোইবা নম্বুশু অথোবগা কেগে তৌমু
পানফেইয়াদা চায়না খোঙফেন্নবা অত্তুঙ মদোমদে ।

লমলেন মদাইমা কেগে ওরুবেন ডাঙ্ডাই থংনবেন,
খুয়োন মেনমতাক, খোইনাই তাম্বিবৌ পুকফাং শাবিবৌ
কাইটৈ য়েল্লুবৌ খোইনাই উম্মপোক্তা চায়না খোঙফেন্নববু
লৈএ । কেগে মোইবাং খোইবা লাংমৈবেম্বা অথোবগা ।
নোংয়ায় হৈয়েন অথোবগা চায়না খোঙফেন্নবদি অদোন হৈয়েন
অথোবনা তিমেন মখুৎশুব ফেন্নবদি খোইমা লাংদোন শম্মা
মালেম লৈদা তাবে । কেগে মোইবাং খোইবা লাংমৈবেম্বা
অথোবনা তিমেন মখুৎশুব ফেন্নবদি নোংয়ায় হৈয়েন
অথোবদি লাবা থনুং থিং, উনবা চফম লেনা শাবন যাবী

পুক । লুরক কাংদৈ থি খোঁনাউ লেছোঙ লেঞ্জ — মডক ককথংলে ।
লালু পোলেম হান — মকোক অত্তু পোলাংদা হাপ্তুনা । ভৌখোপ
খম্বাংননা — পালোং নানা পুত্‌না । তনবা মচীচেন লাবা মবাই লাংনা—
মারুখোং মকা লান্না । মরান গুন্দেবক— ময়ুগদা হল্পকাল । অত্তুঙ
মদোমদে — মাত্‌না লোইবা নত্তে ।

কেগে — মোইবাং । ওরুবেন — লাই অমগী মিং । ডাঙ্ডাই —
মোইবাং । থংনরেল — লাই অমগী মিং । উরু মপোক — লম অমগী

ନମଞ୍ଜାନନା ଲୁହୁବେ । କେଗେନା ତେଂଥାନା ମୋଇବାଂନା ମିକୌମବଦି
 ବଂଫାନବୁ କୋଂ-୭ କୌଏ । ଈଶିଂବୁଦି ଲୋକଲୌଓ କୌଏ । ଅହ୍
 ନୋ ଶୀବୁ ମୋଇବାଂ ଖୋଇବା ଲାଂମୈବସ୍ତା ଅଥୋବା କୋଂକି
 ଚୈଥୋପାନ ନୋୟାୟ ହୈୟେନ ଅଥୋବଦି ଲାଈଜା ଲୋକଲୋଥକ୍ଳା
 ଲୁହୁରାସଓ କୌଏ । ଲୁବକ କାଂଦୈ ଥି ଖୌନାଉ ଲେନଥୋଂ
 ଲେନ ଲାଲ୍ଲୁ ପୋଲ୍ଲେମ ହାଲ୍ଲା ଙାଂଥା ଲମଦାଂ ଈନଧିୟେ । ଖୋଇନାଈ
 ଓୟୁମପୋକ୍ଳା ଚାୟନା ଖୋଙକେଲ୍ଲବା ଅହ୍ସୁଓ ମଦୋମଦେ ।

ଲମଲେନ ମଦାଈମା ଥାଂବା ଯୋଇନାଓକୋନ ଚାଂହାଓ ଲମ-
 ଦାଈଥେଂ ଯୋସବୁ ଖୋଈମୋମ ଲାଈପୁନଶି ଥାଂବା ଚାଂମାର୍ବାନା
 ସାଂଲୋ ଉରା ଲମଦନଓଢୋ ଈଲୁଂଶୋସାସମଦା ଚଂଲେନ ମପାନ
 ଧୁକନା ମପନ କୁବିବମ ମହ୍ ବାବିବମ ଲୀବା ପୁବାଟାଂ ଲୋଂବା
 ତାଓବୀ ଚାଂ ଲୋଲାଲାଲ ଲୋ ଚିଂଧା, ଚାଂବାଂ ଥାଂଲାଂମୈବ
 ଖୋଈମୋମ ଲାଈନା ଥାଂଧିୟେ, ଥାଂବୀ-୭ କୌଏ । ଚିଂଲେନ

—

ମିଂ । ନୋଂସାସ — ଧୁମନ । ଅଦୋନ — ଧୁମନ ନିପ, ଧୁମନ ମଚା । ଲାବା —
 ନିପା । ଥନୁଂଧିଂ — ପୁକ୍ତା ଲେଂବା । ଓନବୀ — ପୁକ । ନମଞ୍ଜାନନା — ନଞ୍ଜନ
 ଙାଂନା । ଲୁହୁର — ହୁର । କୋଂ — କଂଫାଲ । ଲୋକଲୌ — ଈଶିଂ । ଲାଈଜା
 ଲୋକାଲୋଂ ଙା — ଈଶି ମଧଙା । ଲୁହୁବାସ — ହୁବା ସଂସ, । ଲମଦାଂ
 — ଲହୀ ।

ରୋଈବୁ ଖୋଈମୋମ — ଲାଈରାସ । ସାଂଲୋ — ଲହୀ । ଲମଦନଓଢୋ —
 ପୋଖାଓଢୋ । ଈଲୁଂଶୋସାସମଦା — ଅହିଂ ନୋଂସାସନା ଚୀଂଲେନ — ଚୀଂ ।

মপান ফুকনা হেথিয়ে চাংহৌ-ও খোন্নৈএ। হেহুজম খুলং
 লোই খোইনাইজম শমপোৎ লোই মোইবাং উদোইজম
 ঝাখংলোই, পাখং ঝাংকোক চুমবন লোই। হুবা তৌজ্জং
 কামফাইবোইনা ঝাংবী তৌচেন্ঙৈদা মৈদিংঙু নোংপোক চাখা
 ধোম্বনা কেগে খুংলং লমজিংবী মোইবাং শনপোৎ হঞ্জবী,
 পোকপী মচন থিংকুশু, জবাইমুংদা মচন হুইচিল্লকী হুইয়াই
 লোইনাই তাউবী ঝাশীলকী লৈবোং তাউবিথক থোল্লাং
 মিনাইবু কাইনা ছনঙৈদা, কবোং যুমলেশ্বম পিবা লেবা
 জন্তোনবা শেকমু শেকপানাউ বাকয়ে হিশংবা খুমু নৌথোম
 লোই তেংনো য়োংপুবোই চবৈ ফিপাইবোই উত্তকমিবোই
 জন্তোনবনে হায়না পাউখুম্বিয়ে। মৈদিংঙু নোংপোক
 চাখাখোন্ননা ইদাইবেম কবোং যুমলেনবম পিবা নঙদি
 নাজা নরৈতোনবু কবম শেংনা পাউখুম্বনো হায়বশ্বে;
 তহু নোংগীবু নোংযায হাঙজ্জং পন্দোনয়া-ও খোন্নৈএ।
 খৌবেন নিংথৌ চহু লোকলৌ লমাইচাম শাফবী লৈমা নিংখি
 ওরংবী ময়ুমকম হাওশেং পন্দোনয়া চাংহৌ লমদাইথেং

খোইমোম—লাই। হুবা—নৃপী মৈদিংঙু—মৈতৈ নিংথৌ। মিংনাইবু—
 অফাওববু, মমিং ৮৭পব। কাইনা ছনঙৈদা—লান্দা উমঙৈদা। লেবা—
 লমচেনবা। বাকয়ে—হি। খুমু—নৌ। তেংনৌ—যোং। ইদাইবেম—
 ইনাই। জাংজা নরৈতোন—নঙগী লৈতোন। পাউখুম্বা—খুম্বা।
 নোংয়ায়—খুম্বন। খোন্নৈ—কৌটৈ। চহু—নিংঙোন। অর্থোবা—লান্দা

ଥାଂବୀ ଯୋୟନୌକୋନ୍ଦା ଚାୟନା ଖୋଢ଼ଫେରବସୁ ଲୈଘା । କେପେ
 ଶୋଂଲେନ ଅଥୌବଗା ଅଦୋନ ରାଈଠିଂ ଅୟହ୍ନା ଛୁୟେନ ଲାନ
 ଶୀଂନଧିୟେ । ମୋଈରାଂ ଶୋଂଲେନ ଅଥୌବଦି କାଓରେନ ଗ୍ନା
 ତାମ ମାନବୀ ମତୁପ ହାଢ଼ବା ଶନଞ୍ଜୁନିଶୀନା ନୋଂଘାୟ ତାଂଶକ୍ତା
 ଧୁମନ ମୀଥାଦବଶୀ ମରୋଂ ଚୁଂଶୁଦା ତିମେନ ତା ଶୁଦନା ଛୁୟେନ
 ଲାନ୍ଦାରକଂ । ଅଦୋନ ରାଈଠିଂ ଅୟହ୍ନାଦି ନୋଂପୋକ ଷ୍ଟେବାନ
 ଥୋଂ ନାନ୍ଦେବା କନ୍ଦୋଂ ନାତେବ ଶିନଈହବା ମଧୁଂଶା ଚୁଂଲେନ
 ନାନୀଲୋଢ଼ବା ଲାଲ୍ଲୋଈ ଅଧମ ଚୁଂବୁ ଓଈନା ଚୁଂଶେରା ଲୀବି
 ଥନ୍ନୋଈ ତିଂ ଲକା ତେନଟ୍ଟେ ଲାକନା ରାୟବା ତେନଥାଧିବସୁ
 ପାଂଃ ରାୟବା ମତେନଚା ରାଈକୌ ଚିନୀ ଲୋଢ଼ବନା ଧବାକ-ହୁଂହକ
 ଥେଂଲେ । ଅହ୍ ନୋଂଶୀବୁ ଶୋଂଲେନ ପାନଧୋକ ପୋକଓ
 ଥୋଂଲେଂ । ଶୋଂଲେନ ପାନଧୋକପୋକ ଈହକା, ଯାଈଠିଂ କାପ୍ପବମ
 ନାନବଶି ଚୁଂଲେନକୋନ ଲମଲେମ ଥାଂବୀ ଯୋଈନୌ କୋନ୍ଦା ଚାୟନା
 ଖୋଢ଼ଫେରବା ଅହ୍ନୁଞ୍ଜୁ ମଦୋମଦେ ।

ଲମଲେନ ଲୋକ୍ତାକ ରାନବରେନ ଶନାଶେନ ନାଈରୋଈତାକ
 ଧୁବୋଈବା ଈୟାକ୍ତାକ ମଠେବା ହଞ୍ଜନକୋନ କେପେ ହେନ୍ଦୁଜାହା

ଧୋବା । ଅଦୋନ—ଧୁମନ । ଅୟହ୍ନା—ଧୌଦବା, କିଧି କିରମ ଧୌବା,
 ପାଓଦବା । ତାଂଶକ୍ତା—କିଦବା, ଊଶିଦବା । ମବୋଂ ଚୁଂ ଶୁଦା, ତିମେନ
 ତା ଶୁଦନା—ଚୁଂ ତା ପାୟଦନା । ରାୟରା ତେନଥାଧିବସୁ—ତେନ କାପାଧିବସୁ
 ରାଈକୌ ଚିନୀଲୋଢ଼ବା—ତେଞ୍ଜେ ମଟୀନ ଅନୀ ଫାଂବା । ଥୋଂଲେ—କୌନେ ।
 ଅହ୍ନୁଞ୍ଜୁ ମାଦାମଦେ—ମାହ୍ନସୁ ଲୋଈବା ନାନ୍ତେ । ଲମଲେନ—ଲମଦମ । କେପେ-

মরমখে মোইরাং খাঙ্তেক কাংবনাওচা মতুয়া, কেগে কাংখা
 ঔবীখোং ঙাঙোই শামুক কোন লোকতাক বানবরেন
 শোয়রেন ফুস্থিপোক ফুমলাইতাংদা চায়না খোঙকেন্নব্বু
 লৈএ । অদোন নোংয়ায় খুমন চুস্বাবোং অথোবনা মোমন্সু
 তালোয় মরুস্বী পোংলু এলগাম চন্সদা রাহমথিয়ে । য়োই-
 বুনাই ইনেম মচাও নথংলেন ঐদি কেগে ইতিকনা
 মোইরাং ইপানববু মানবী চাইয়না কাঙরেন লাইথেংনরুগে
 তরা চাক য়োমও রাংলৈ খোমহাল্লো হায়থিয়ে । অল্পম
 নোংয়ায় ইনিংথো অদোন থিংগানচনবা য়াহৌয়েন য়াং-
 মোম লৈনা খাংতেক অচাবা চল্প মোমন্সু তাংজা মশমতোলা
 ওইথিয়েন, চবাং ভইটৈ পুংবু শংলৌ য়েম য়োশ্মো হায়থিয়ে ।
 মকম পোংলু এনকন চন্সদা রাঙইথিয়ে । থংলেন খুমন

মোইবাং । ঙাংঙোই — মোইরাং । অদোন — খুমন । মোমন্সু — নুজা ।
 ভালোয় মরুস্বী — মশানৌ, মতু । এনগাম চন্সদা — এনগাম নিঙোন্দা ।
 রাহমথিয়ে — হায়থিয়ে । য়োইবুনাই — ইবেস্বা । ইনেম মচা — ইনেস্বাকী
 মচানুপী — ইশানৌ, ইবেস্বা । নথংলেন — নপুরোইবা । কেগে — মোইরাং ।
 ইতিক — ইপা শামান -লেংমাল্লাবা । মানবী চাইয়না কাঙরেন লাইথেংন-
 রুগে — লল হাইনববা হাইনরীবা লল অনীসী মচা অনী মরাইবক
 অনী খেঙ্গাইনবঙমনা ইমাল্লবগা লান থেংনরুগে । তরা — চাক ।
 তরা চাকরোশ্মো । রাংলৈ খোমহাল্লো — চান-থল্লাবা চরোম স্তু রোশ্মো ।
 রাংলৈ — স্তু । অল্পম নোংয়ায় ইনিংথো — খুমন ইরৈবাকী ইনিংথো ।

চুয়াবুংবা অথোবা ও য়ামমোম লৈমা য়াংভেক অচাবা
 চুু ভাংজা মশমশিনা ওইখি য়েন চরং ছইইককক অসিধু
 কোরৌ নোংদামদা থবি নোংলেপ্তনা শংলৌ এনয়োম্বব
 রামলে হায়না শংলৌ এনয়োম্বদা শোনমোইখিয়ে । খুমন
 চুুথরেং অথোবদি তনবা মীখনখাইনিগীনা ময়ুম শোনমোই-
 খোনবু নাচুংদা শংদিং লাইলৈথেম কুমজ্জং লোনখোংয়েৎনা
 খোকলাং তুংশোলা থেরে মাঙইল্লা চুং লোং ওক্তা হুকনা
 ছয়েন লান্দাখিয়ে । লোকতাক বানবরেন খুমলি ফুমলাইতাংদা
 ছয়েন লান্দাখিববু কেগে খেংতেরা অথোবা, মদোম এলাং
 থোচৎপা শীংজা বাকোইবগা লমঙকুরে । কেগে খেংতেরা
 অথোবনা খোম্বমা নারোন নুংদা ভাংজা লমফমলে লিল্লা
 নাথেংখিয়ে । খাংতেরা অথোবা থিংলৌ পঞ্জনবা লাবা নায়াই

ভাংজা মশমতোলা—মাগী লম মতোলা । শংলৌ য়েহাং । বাওইখিয়ে —
 মপুক্তা বারৌখি, শাউখি । খংলেন—ইপুরোইবা, ইশাবী । চমু—নিঙোন ।
 ওইখি — ওইখিবা । য়েন — য়েজাং । কোরৌ নোংদামদা থবি নোং-
 লেপ্তনা — নোংমতা পোখাদনা, নোংমতা লেপ্তনা শংলৌ এনয়োম্ববু—
 য়েজাং য়োম্ববু । শোনমোইখিয়ে — মুকুম মুকুম শোনখিয়ে । তনবা
 মীখন খাইনিগীনা — অথোবা অখম্ববা মীনিনা । নাচুংদা — খোশা-
 বাশাদনা, থোওইদনা । শংদিং লাইলৈথেম—শাপোং-লানপোং শেজ্জনা ।
 কেগে — মোইরাং । মদোম — মথক্তা, নাইভোম চৎপা । এলাং
 থোচৎপা শীংজা বাইকোইবগা—থবক-ইনখাং চখোকপগা । লমঙকুরে—

খায়বনা অতোন চুয়া অথোববু তিমনে মখংশু রাইকৌ
 চিনী লোঙবনা তনবা হুংহক খীংনা চৈবিবে । লুরক কাঙদৈ
 থি খৌনাউ লেহোং লেন্না তোথোপ খন্তাংনা কেগে মপল
 লমদা তনবা মচীহেন লাবা মবাই লাংনা হলরাইরকএ অহু
 নোংগীবু মরুম পোংনু এনগাম চনু শিখিএন মখংলেন চুয়াবেং
 অথোবা নোংমন এন চবাং হুইমৈ ককও তোনা কৌএ ।
 কেগে বানববেন্দা চায়না খোঙফেল্লাবা অহুহুঙ মদোমদে ।

লমালন হাওরা অঙৌশি পবেংকোন্দা চায়না খোঙ-
 ফেল্লাববু লৈএ । পলেম মমা কাইরংবশু লিনগোইগী খুরায়

থেংনবে । খোয়মা নবোনহুদা নাথেংখিয়ে—নাপী মরক্তা
 লুমহুনা লৈখবে । থিংলৌ পঞ্জববা-শা ফাবা অতোন খুমন ।
 তিমনে—তা । রাইকৌ চিনী লোঙবনা—তেইঞ্জ মচীন অনী লোঙ-
 বনা । হুংহক খীংনা—মথোয় খীংনা, থম্বোই খীংনা । চৈবিবে
 খুংলায়না শোহকলে । লুরক কাঙদৈ থি খৌনাউ লেহোঙ লেনবা
 মঙক কল্পুনা । তোথোপ খন্তাংনা পোলাংদা হাপ্পগা পাবোং শেন্না
 পুহুনা । কেগে মপল লমদা—মমুম মোইরাং মায়গৈদা । তনবা মচী
 হেন লাবা মরাই লাংনা—মায়থোং মকা লামনা, মমায় পাকনা ।
 হলরাইরকএ—হল্পকএ । পোংনু এনগাম চনু শিখি এন—এনগাম
 নিঙোন পোংনুনা অশিবা থিকম । মখংলেন—মপুবোইবা, মরা ।
 চুয়াবেং অথোবা নোংমন এন = চুয়াবেং অথোবনা শিখিবা মফম

ডাক্তার পাশ্চাৎ পলেম মমা মেন্দে লুপ্রাবী লিনগোইগী নোংয়ায়
 তোংবু অথৌবগা কাওবেন লাইথেংনা মানবী চীয়েনা
 খোকলাং পমশীংনা তিমন তা চায়নবদি নোংয়ায় তোংবু
 লুপ্রাবীচাগী তিমন মখুৎশুনা ফেল্লবদি খুয়ায় ডাবেন্ পাশ্চদি
 অচোং কলা মাংলা তুরৌ তুবে । খুয়ায় ডারেন পাশ্চগী
 তিমন মখুৎশুনা ফেল্লবদি নোংয়ায় তোশু লুপ্রা চাদি
 অনোন কলা মনম চেগাইবম শানা ফেনতোকলে । খুয়ায়
 ডারেন পাশ্চা শিগবরা শিদখিএ । নোংয়ায় তোংবু লুপ্রা
 চাবু মনগববা মন্দখিয়ে । নোংয়ায় তোংবু লুপ্রাচানা পাও-
 মেল্লকএ । পাথৌ পোইবৈ খুয়ায় ডারেন পাশ্চা নন্তুঙ
 অথৌ লিচা তেপ্পা নহাকনে । নোংয়ায় ঐনুঙ হাঙএন

কেপে বামবারুন্দা—মোইরাংগী বামবরেন্দা । চায়না খোঙফেল্লবা—
 লান শোকখিবা । অহুসুঙ মদোমদে—অহুসু লোইবা নন্তে ।

লমলেন—লমগম । চায়না খোঙফেল্লববু—লান শোকখিববু ।
 পলেম—মমা । লিনগোইগী—গভ'দগী । নোংয়ায়—খুমন । কাওরেন—
 শল । লাইথেংনা—মরাইবকা মরাইবকা খেংজিন্নবা (শল বাইনবদা) ।
 মানবী—মনবী । চীয়েনা—শল মটা অনী বাইনবদা খেংপারনবা ।
 খোকলাং—ডাখোক অশাংকা । তিমন মখুৎশুনা—মগী মখুৎশু ডানা ।
 ফেল্লবদি—হুল্লবদি । মনম—মনজল । শিগবরা শিদখিয়ে—শিগবরা
 হাল্লববু শিখিদে । মনগববা মন্দখিয়ে—কেমগবরা কেমখিদে (শিগবরা
 হাল্লববু শিখিদে) । নোংয়ায়—খুমন । চানা—মচানা । পাওমেল্লকএ—

ইমৈখৈবা, য়াংগোই ঙ্গেতোন ঙ্গাকপা মহাকনে । পাথৌ ইবিঙাবু
 লমকেংপা মশেলে । তনবা কোল্লোয় ইমিংথোং পাথৌ
 কোল্লোয় নমিংথোংবু হ্লেং চাদোন্না কাউ শূদোন্না নিল্ল-
 গনে । লমলেন মদাইমা অসিবু পাথৌ ইবিঙানা তোক্র-
 বগ্নী তোক্তাক ও কোসে হায়না মিংথোংখিয়ে । খুয়ায়
 ডারেন পাখনা পাওমেল্লকএ । পোইবৈ ইপালম নোংয়ায়
 নপা লম্বু তাহনিগীনা তরা চাবুকলাম উনবী চফম হোংলে ।
 হরা চাকয়াম চাম্বা রাংলৈ খাংদম য়োংমল্লখিসে । তিমে
 তামৈ পায় খোকলাং তানীংথক্তা মচাকয়োম্বু লানচানখিএ
 রাংলৈ খাংদম খোমবু লাগ্গকনখিয়ে । নোংয়ায় হোংবু
 লুগ্না চানা পাউহংলকএ । পাথৌ খুয়ায় ডাবেন পাম্বা-ও
 রাংলৈ খাংদম খোম খোকলাং নহুং চঙ অসিদি কবি খোকো ?

জয়রকএ । পাথৌ—মকপ । অথৌ লিচা হেল্লা—লাম্বা থোঁবা,
 থোঁনা ফবা । ইবিঙাবু—ঙ্গেথোয় অনীবু । লমকেংপা—লমলেনবা ।
 তনবা—নিপা । কোল্লোর নমিংথোনবু—নমিংবু । চাদোন শূদোন—
 ইচা-ইশ । লমলেল—লমদম । মদাইমা—লমদম, মকম । মিংথোন-
 খিয়ে—মমিং থোনখিয়ে । পোইবৈ—মৈঙে । ইপালম—পোক্ককম
 লমদম । নোংয়ায় নপা লম্বু—ম্বুমল নঙগী নরৈপাক । তাহনিগীনা—
 লাপলবনিগা । শুবা চাবুক লাম উনবী চফম হোংলে—চাক লাখনা
 পুক মথক ম্বা ওলে । রাংলৈ—মু । য়োংমল্লখিসে—থকমিল্লখিসে ।
 তামৈ—তাদোন । লাগ্গকখিয়ে—লাগ্গনা থকমিল্লখি । পাথৌ—মকপ

হোয়দা পাথৌ মেন্নে লুপ্রাচা-ও মালেম হৈতৌ তায়োনখোক,
 তায়োন লৈচন খোক, ব্রায়রা খোক্তি ওকচেংবা খোকলাং
 নীংনা খাবা কোকনা থুম, খাবা উননংদবা থোমলাং চাইজি
 পিশিন ফবা, পাখং ছয়েন লানপায়া লান্দা খোকনে। পাথৌ
 তোংবু লুপ্রা চা-ও খোকলাং 'নম্বুংচঙদি কবি খোকনো পাউ-
 হংথিয়ে। হোয়দা খুনবী লোল্লাংখোক খাঙশা ডাইখোং
 লোইচনখোক খোকলাং নীংনা খাবা কোকনা থুম্বা খোক,
 থোমলাং পিশিনফবা থোম, খোকলাংচাংলৈ পাউগুমথিয়ে।
 মবিংঙাগী খোকলাং মম্বুংচঙবু পায়না পায়না য়েংনবম্মে,
 অত্থনোংগীবু পায়মা খোকলাং মম্বুংচঙ-ও তৌনা কৌএ।
 লমলেন তোকতাক লম্মহন, হাওগৈ কৈবন পুং হাওবা
 অঙৌশি পরেংকোন লোল্লাই লৈঅ্রাংদা চায়না খোঙফেল্লাবা
 অত্থনুও মদোমদে।

লমলেন মদাইমা কেগে পনমরু নোংয়ায় পনমদোন

বাংলৈ—মু। মালেম—লৈপাক। ব্রায়রা—শা, লান, । ওকচেংবা—
 মঙক চেংবা। খাবা—উন। ছয়েন—লান। কবি খোকনো—কল্পিত
 শাবা অখোকনো। পাখং ছয়েন লানপায়া—লান পায়া ইনখবলকইবা
 ই খেবা নাহা। মবিংঙাগী—মাখোয় অনীগী। খোকলাং মম্বুংচঙবু—
 ডাখোক অত্থবু। অত্থ নোংগীবু—মরম ঐত্থগীদমক, মুম্বিৎ অত্থগী
 হৌনা। মদোমদে—অত্থদু নল্লে।

ভেবা উতোমপোক অদোন মাইবেংবা মরৌপান্দা চায়না
 খোঙফেন্নব্বু লৈএ। লমলেন কেগে লৌরাইচাউ মোইবাং
 পুবানরা, খুপুং তৌ তৌরাংলা তৌবেন য়াংনমপোক ফুনকৈ
 লমশি খুযোই থিংবা কোন, তোইবী লাইথিং চনু অকোং
 চাবোনবাগা খোযনৌ মতা যোংচিন লৈ কোইবম চনু
 অনীমনা থাংজী লম্বান তোং লোইমোন পোপতেকপদা
 বাঙইথিয়ে। ইমান মচা থিংমোন ইনেম মচা অহৌ মৈকা
 যাংও নবি ঙাদি মোমন্ড নুজাবক্তা শঙবায় কুমমিবা মপান
 যাইতোপ্পবু পুগুনো পোৎপু ভাংখুববু নমগুনো। পলেম
 মমা মেন্দেন্ন অপ্রাবীচা, খুমন তোংবু অথোবা মদোম
 তনবা মাখনখাই হাওযন ইমৈথৈদা যাক্কাই ঈতোন ডাকপা
 মোমন্ড য়েলাং থৌচৎফদা, শীংজা রাইকোইফদবা। এলা
 খুদাক ডাইবন ফংফদববু, তনবা চীয়েনা কাওবন লাই-

লমলেন মদাইমা—লমলম । কেগে—মোইবাং । খায়না—
 মতা । লোইমোম—ফৌ । বাঙইথিয়ে—শাঙথি । ইমানমচা—ইকুগী
 মচানিপা, ইশাবি, ইথংলেন । ইনেম মচা—ইনেমগী মচা । নবি
 ঙাদি—নখোল অনীদি । মোমন্ড নুজাবক্তা—নুপীশিংগী মনুংদা ।
 পলেম—মমা । নুপ্রাবীমচা—নুপ্রাবী মচা, মপানা রোক্তনা মমাতনা
 নাউকোনবা । মদোম—মথন্দা নায়ভোম । তনবা মীখনখাই—মীথোই
 মীহেনবা নিপা । য়াংগোই—তুরেন অমগী মিং । ঈতোন— ঈমৈ ।
 মোমন্ড—নুপী । য়েলাং থৌচৎফদা—থবক ইনখাং চৎপা মাদবা । শীংজা—

খেনরুও। ভৌইগীদি তিমেন ভা চায়নগে হায়রবদি ইমান
 মচা অখিং মোংবীশু অহৌ মৈকা য়াংও। অয়ুম কেগে
 পনমরু নোংয়ায় পনমদোন, ভেরা উতোমপোক, অদোন
 মাইরেংবা মরৌপান্দা তাংজা লম ফমও লিলা নাথেংও,
 খোইবুং নরৌচাউ তিংতি নাউগা ওল্লো, হায়ন চারা লেপতম-
 নৈও। হেদৌ নিংখম নামুনখা শমজিনবিংও। শঙদিং
 লাইলৈথেম কুমজেং লোননিং য়েংপীও, চরৈ কাত্রং পানবু
 তুংথাংনবিংও, ককচাক শমখোমনবিংও, থংলেন অখিংমোং-
 বিশু নজদি খোয়মা নাবোন কুংদা তনবা তিমেন নখুংশুবু
 পায়না শানথুপও হায়খিয়ে। ইমান মচা অহৌ মোইকায়াং

রাইকোইফদবা—শীং চনবা চংপা সাদবা। তনবা নিপা। তনবা
 চীয়েনা কাওয়েন লাইথেংনরুও—নমান্নবা লেংমাগবগ। মায়
 য়োক য়ারুচো। ভৌইগীদি—ভৌইগুয়সুত। তিমেন—ভা। ইমান
 মচা—ইকুবোকী মচানিপা। অয়ুম—ইরম। কেগে—মোইরাং।
 নোংয়ায়—খুমন। পনমদোন—খুম্দোন। উতোমপোক—মখন্দা নায়তোম
 (তোপনা) হৌবা উ \ অদোন—খুমন। মরৌপান্দা—লৌ ময়াদা।
 তাংজা লম ফমও লিলা নাথেংও—লুমছনা খঙহন্দনা
 লৈও। খোয়বুং নরৌচাও—নতাং তোছনা। তিংতি নাউগা ওল্লো-
 তিংতি কোবা উচেঙ্কুম ভৌশিন্নরো। নিংখম—ফিজের মখল অমা।
 শঙদিং লাইলৈ থেয়া—শাপোংলানপোং শেংপা। চরৈ—ফি। কাত্রং
 মুগাপী লং জাং অমা। থংলেন—শাবি। খোয়মা নারোনকুংদা—

নঙদি নোংয়ায় তোংবু লুখ্ৰাচাবু ছয়েন লানথেম থোকলুও
 হায়না থৌনেকথিয়ে । অখিংমোংবীশুদি কেগে পনমরুদা
 হামুন পাহ্বী লেগুম নৈনা শাহুপথিয়ে । অগে মৈকায়াংদি
 নোংয়ায় যুমলক চঙ খুমন যুমকৈ ফনা ছয়েন লান থেমথিয়ে ।
 শুমাই কাইবৈ এলহোবা, যাংলৈ তাউবা হুই হোববা
 নঙবু কনানো হায়না তোংবু লুখ্ৰা চানা পাউ হংথিয়ে ।
 অহো মৈকা যাংনা পাউখুমলকএ । ঐনে পাথৌ-ও অসি
 কোবৌ নুমিংমদি মানবী চাইয়েনা কাওবেন লাইথেংনসে
 হায়না তেনশীংববু নোংয়ায় তোংবু লুখ্ৰা চানা বাকনথিয়ে ।
 পাথৌ অহো মৈকায়াং-ও শাইজিন ইল্লুম লোগবনে ।
 কেগে চান্ধাওবা মোইবাং ইল্লুম লোনজা ঙ্গিতাওবগীবু চায়নসে
 হায়ববা ? তনবা ইতিক নত্তে কাওবেন ইপা নত্তবনে ।

নাপী মবক্তা । তনবা—নিপা । তিঃমন নখুংশ্ৰুদ্, পায়না—নহাকী
 নখুংশ্ৰু, তা অহু পায়হুনা । শানখুপও—লোত্তুনা লৈও, নাথৈহুনা
 লৈগু । ইমান মচা—ইশাবি । ছয়েন—লান । থৌনেকথিয়ে—নেকথিয়ে ।
 হামুন পাহ্বী—নাপী পান্দোং । শাহুপথিয়ে—লোত্তুনা লৈখি ।
 নোংয়ায় যুমলক চঙ খুমন যুমকৈ ফনা—খুমন খুল্লক যুমলক চঙনা ।
 শুমাই—শুমাই । কাইবৈ—য়েন । যাংলৈ তাউবা—হুই । পাউ
 হংথিয়ে—বা হংথয়ে । পাউখুমলকএ—খুমলকএ । পাথৌ—মরুপ ।
 অসি—ঙসি । অসি কোবৌ নুমিংমদি—ঙসি নোংমদি : তেনশীংববু—
 —শীংনরববু । বাকনথিয়ে— — রাখিদে । শাইজিন ইল্লুম

শুমায় কাইরৈ এন্দান য়াওবা তাউবা ছইতান য়াওবনে ।
 লৈবক কোনশাং রাবু কোইজবনে নঙদি । শাজা লানজা
 য়াওববু নত্তবনে । লোইমোম ফৌক্কনবা মোমন্স মশুং
 ওইবা নুজা মমান লৌবা নওনা কবি ওইনা জয়েন লান
 শীংলবনো কল্পকএ । এদি লহান নোং শেঞ্জোস ইপাতাউ
 অরাং পোইবৈ খুবায ওাবেন পাশ্ববু চায়না পোঙফেন
 নোংদা ঐগী ত্রিমন ইখুংশুনা ফেল্লবদি অচোং কল্লা মাঙলৌ
 তুংলৌ তুবে । মাগী ত্রিমন মখুংশুনা ফেল্লবদি ইনম চেগাই-
 বম শানা ফেনতোকলে অতুগীবু শায়ি হোংমা হাললৌএ ।
 নোংথি লাইমন হোএ হায়না শঙ্গাই নোনৌবী চানা কুবাং
 শউন য়াংনা ইমু মথোঙ হাংলিএ । য়াওরৌ শবেংচী তুনান-
 বনা লাইজা ঙ্গ চুপলিএ । অসি কোবৌ লুমিংমদি কেগে
 নপুংযায়দা হলরাইখিও হায়না পাঙমেনববু পাথৌ নঙদি
 নদোম তনবা মীখনখাই নত্তববা ? অসি কোবৌ লুমিংমদি

লোল্লবনে—যুমলোল্লবনি, যুমথংনবনি । কাইবৈ—য়েন । লোইমোম—
 ফৌ । মোমন্স—নূপী । নুজা—নূপা । লহান—অতুঙে । নোং—লুমিং
 ইপাতাউ—মকপ । অরাং পোইবৈ—মৈত্রৈ । চায়না খোঙফেন নোংদা
 তা চায়নবা লুমিংতা । ত্রিমন ইখুংশুনা ফেল্লবদি—ঐগী খুংশু
 তানা ছল্লবদি । ফেল্লবদি—লংলবদি, ছল্লবদি । নোংথি লাইমন
 হৌএ—নোংথি নোংমংবদা অনাবা হৌএ । ইমু—ঙ্গ । য়াওরৌ—
 শবেং চী-শবেং মচী । অসি কোবৌ লুমিংমদি । ওসি লুমিংসিমদি ।

খোয়মা নমায় ওন স্বামজ্জং ননম মুকলগনো । তৌইগীদি
 তনবা ইতিক নঙে কল্লকএ । য়োইবুনাই খুয়োন শপ্পা
 এনখুরাংবীও ইমু মথোঙ লৈনা মেলা চাইগে । তরা চাক
 য়োমও, রাংলৈ খোমহাল্লো । মোমলু তাল্লোয় মকুস্বীনা
 পাওমেনখিয়ে । থংলেন ইবুঙো তাও অসি কোরৌ হুমিং-
 মদি ইমু মথোঙ হাবা হুমিংনে করম তিমনে তা চায়ন-
 গবনো হায়না থোখাম্মে । য়োইবুনাইও নোংয়ায় ইপা
 লমদা হুয়েন অসুম লান শাংলববু লৈতরিএ । তৌইগীদি
 নোংয়ায় নপাচা অদোন নয়েল্লু হুয়েন লানপাউ চেনগে
 হায়খিয়ে । মথংলেন নোংয়ায় তৌংবু লুপ্পচানা পাওমেল্লকএ ।
 এদি হাঙয়েন ইমৈ থৈবা য়াংগোই ঈত্তোন ডাকপমে ।
 নোংয়ায় লমকেংপা অদোন লমহাইবনে, তাংজা ঈকাইএ ।
 হুয়েন লানবাউ চেনকংবাই হায়না থোখামখিয়ে । মকম

কেগে নপুয়াব্বদা—নয়ুম মোইরাং লৈবাক্তা । হলরাইখিঙ—হনখো,
 চংখো । পাওমেনববু—হায়ববু । পাথো—মকুপ । খোয়মা নমায় ওন
 স্বামজ্জং ননম মুকলগনো—ননায় লৈছনা চেঞ্জলু । য়োইবুনাই
 —ইবেঙ্গা । তরা—চাক । রাংলৈ—মু । খোমহাল্লো—চেঙজেন
 লাঙেঙা । মোমলু তাল্লোয় মকুস্বীনা—মতুনা । থংলেন—ইশাবি,
 ইপুরোইবা । তিমনে=তা । চায়নগবনো—লাঙ্কেনগবনো । থো-
 খাম্মে—ভোগলু হায়না থিংলে । নোংয়ায় ইপা লমদা—ঐগী পোকু-
 ফম লমদম খুম্মা । তৌইগীদি—তৌইগুম্মুঙ । নোংয়ায় নপাচা

শংলৌ এনথুবাংবানা তবা চাকযোম্ববু পাচুদে। রাংলৈ
 শোমহানবসুঙ হাঙদৈ ময়েং তাইএ। থংলেনঙ তঙাইঙ
 ছায়না থৌখাম্ববু হোম্ব যাখিদে। মবোং উক্তা ছুকা তিমে
 মাঙইন্ননা অহোমৈকায়াংবু মাঙথাননা ছয়েন লানতাল্লকএ।
 অসাইঙৈগী অথিংমোংবীশু তাম্ন চাবা লেপ্তম নৈববু যৌ-
 বকলে। মোল্লে খোম্বহোং লুপ্তবীচা নোংয়ায় তোবু অথৌ-
 বনা হামুন মপান লেপ্তম নৈনা থেংথাং চারিখম্ববু নম্ব
 পোংবু খজিকলবগী পাখু তিমে
 মগুংশু রাইকৌ চিনী
 লোঙবনা জ্নখিএ। তিমে
 তা শূদরবদা অথিং
 মোংবীশু
 খোম্বমা নারোনমুংদা
 তাংজা লমফম্বনা
 তিমে
 তা ছল্লকপব
 নোংয়ায়
 ত্রোংবু
 লপ্তাচানা
 পাগমেল্লকএ। মোমন্ত
 তুজা

অদোন নয়েল্লুব—খুম্ন নহাক্কা ধারা নালা নপা নচাব। মথংলেন-
 মপুবোইবা। লমকেং লমহাইবা—লমহেনবা। লানবাউ চেনফরেউ
 লান পাউ চেনবা যাদে। মকম—মতু। তরা চাকবোম্ববু পাচুদে—
 (মপুবোইবনা পুননবা চেঙজেন) চয়োম যোম্ববু অফবা খুদম তৌং
 রাংলৈ—যু। হাঙদৈ—যু। থংলেন—ইপুবোইবা। তঙাইঙ—
 ছাইখা, চংখিগম্ব। থৌখাম্ববু তৌদনবা জায়ববু। মবোং উক্তা
 ছুকা—মঙকশমদা চুং ছকচিন্দুনা। তিমে
 মাঙইন্ননা
 তানা
 মাঙ
 থংছনা—ছয়েন
 লান
 তাল্লকএ
 যেকুবা
 ফংননবা
 তাল্লকলে।
 নম্ব
 পোংবু
 খজিকলবগী—মী
 ওইরমাল্লে
 হায়না
 নীংদনা।
 তিমে
 মগুংশু
 রাইকৌ
 চিনী
 লোঙববু—মহাক্কা
 খুংশু
 তা
 মচীন
 অনী
 ফাংববু।
 খোম্বমা
 নারোনমুংদা—মাপ্তি
 মরক্তা।
 থম্বং
 থিংলে—মপুজা
 ফাঙনা

মস্তঃ মানবশা ঙাইবখিও । য়োইবুনাঈ খুয়োন শংলৌ
 এনখবাংবা চমুনা তবা চাকয়োনমকপা রাংলৈ খোমহাল্লকপবু
 লৈএ থকমিন্নখিসে হায়না খোকলাং তাদোনথক্কা চাকয়োনমবু
 লানজানখিয়ে । রাংলৈ খাংদম খোমবু শিনথকনখিয়ে । অথিং
 নোংবীশুগা অহৌ মৈকায়াংগনা রায়রা শামুনা ছয়েন লান
 মুন্নববু তোষু স্ত্রাচানা পাউয়াল্লকএ । মোমমু নুজাশিংও
 কদোবা রায়বা শামুনা ছয়েন কদোবা লানমুন্নবনো ঐবু
 য়াংলৈ তাউবা তম্মা কংলি থোকলৈএ । মচেঙে কাইবৈ
 ত্তশুবু পোন্সাই লাকলৈএ । ঐগী রায়বা শাশীং চামাবু
 নঙ থানাখিও । অথিং মোংবীশু নঙদি খোইবুং নবৌ
 চাউঙাম্মে । ঐবু লাবা থনুংখিংনা চৈবীয়ে । ঐগী ছয়েন
 লানশীং চামা অসিবু নঙ থানাখিও হায়না রায়বা শা খাইখি
 জয়েন লান খাইখিয়ে । পাথৌশিংও ঐবু থাঙলেন চেপনা

লেংলে । মোমমু নুজা—নুপী । ঙাইবখিও—ঙাইথো । অদোন—
 তা মচেঙে । চাকয়োন মবু—চাকয়োন অমবু । লানজানখিয়ে—লাল
 দুনা থকখি । শিনথকনখিয়ে—অমুক অমুক থকমিন্নখি ; শিন্ন-
 শিয়না থকমিন্নখি । মোমমু নুজাশিংও—নুপী মানবশা । য়াংলৈ
 তাউবা—হুয় । মচেঙে কাইবৈ—য়েন । ঐগী রায়রা শাশীং চামবু—
 ঐনা ফারকপা শা য়াষু । খোইবুং নরৌ চাউঙাম্মে—নতাং তো-
 রাম্মে । লাবা থনুং খিংনা ঐগী থম্মোয় ফাওনা, ইপুক ফাউত্রিং ফাও-
 না । চৈবিরে—খুংলায়না থারে । পাথৌশিংও—মকপশা থাঙলেন—

ଚନବବୁ ମଚନ ଫବିଓ । ଲୁବକ କାଓଡ଼େ ଥି ଥୋନାଉ ଲେନ-
 ଥୋଓ ଲେନବବୁ ମବେନ ଫବିଓ । ଅସି କୋବୋ ଗୁମିଂମଦା
 ରାୟବା ନଶା ଓଈ ଛାୟେନ ନବାନ ଓଈବେ । ଥୋୟମା ଈମାୟ ଓନ
 ଯାମଚେଂ ଈନମ ଯୁକ୍ତବୋଈଏ । ଶୟ ଲେଂଲୋଈତୋଂ ଅତିଂଓାନୁ
 ଓଈଝିକୁମ ଥାଂଝି ଲୈବୋନ ଚନବବୁ ମଚନ ଫବିଓ । ଯାମଚେଂ ଲୈକୂପ
 ଶୀବବୁ ମଶୀ ଫବିଓ । ହେଷା ଲୋଈ କାକ ବାକ ଗୟବା, ଶୀଂଲେନ
 ଲୈପାମ ଥିନବା ଥାଓଠି ମିତମ ଚେନ ଶାବେନ ହିଂଶୋଂ ଶାୟନା
 ପାମେନ ଓଈଫେଥକ୍ତା ପାଓତୋଈନବବୁ ଶୋଂକିୟେ ହାୟନା ପାଓ-
 ମେନଧିୟେ । ଅଧିଂ ମୋଂବୀଶୁଗା ଗହୋ ମୈକାୟାଂକା ଅନୀ-
 ମକନା ନୋଂୟାସ ତୋବୁ ଲୁଞ୍ଚାଚାବ ଲୁବକ କାଓଡ଼େ ଥି ଥୋନାଉ
 ଲେନଥୋଓ ଲେନ ଡୋଥୋପ ଥହାଂନା ଲାଲ୍ଲ ପୋଲେମ ହାଲ୍ଲା ମବାନ
 ଓନ୍ଦେବକଲେ । ଲମାଲେନ ଥୁବୋଈବା ଥିଂବା କୋନ୍ଦା ଥୋଈବା
 ଲାଈଠିଂ ଚଲ୍ଲୁ ଅକୋଂ ଚାବୋନବୀଗା ଥୋୟନୋ ମତା ଘୋଂଟୈଚ
 ଲୈକୋଈବମ ଚଲ୍ଲୁଗା ଅନୀମକନା ଥାଂଝି ଲୁଞ୍ଚାନ ତୋନ ଲୋଈମୋମ

ଥାଓଞ୍ଚାଂ । ଥାଓଲେନ ଚେପନା ଚନବବୁ ମଚନ ଫବିଓ—ଥାଓଞ୍ଚାଂନ ଫଜନା
 ଶୋୟହନ୍ଦନା ଯାନବିଓ । ଲୈବୋନ ଚନବା—ଲୈପାକ ମଲୁଂଢା ବୁଞ୍ଚା । ଯାମ
 ଜେଂ—ଲୈକୂପ । ହେଷା ଲୋଈ—କାକ । ଥାଓଠି—ଶତ୍ରୁମ । ଶାବେନ ହିଂ
 ଶୋଂ ଶାୟନା—ଶତ୍ରୁମ ହିଂନା ଚାବା । ଲୁବକ କାଂଡ଼େ ଥି ଥୋନାଉ ଲେଞ୍ଚୋଓ
 ଲେନ—ମଓକ କକ୍ତୁନା । ତୋଥୋପ—ପୋଲାଂ । ଲାଲ୍ଲୁ ପୋଲ୍ଲେମ ହାଲ୍ଲା—
 ପୋଲ୍ଲାଂଦା ଅକକପା ମକୋକ ଅଛୁ ହାପ୍ତୁନା । ମବାନ ଓନ୍ଦେବକଲେ—
 ମୟମଦା ହଲ୍ଲକଲେ । ଥୋୟନୋ—ମତା । ଥାଂଝି—ଫୋ । ଲୋଈମୋମ—ଫୋ

পৌপ্তেক ক, উপন চৈরোঙ কুন নীংখন্নডম্মে । খোয়নৌ
 ইতা-ও নেম নেন লাকপা অসিদি কনানো ? লৌরাই
 মুবৌখোই লৌখোই হাপলমবাচা লৌশীং হামবোইবা হাম্মু
 চারা লেপ্তম তোংবা চেকলা হায়না পাউংববু হে খোয়নৌ
 ইতা ও লৌরাই মুবৌখোই লৌখোই হাপলমবাচা লৌশীং
 অথাপ্পা অতোম গোংপু মী কংচেং অতাপ্পদবু কোইগে
 তেমশীংনবনে ককাচেংচা ফংত্তরিপা খোইচেং মচা তৈত্তরিবদি
 মরান ওন্দেরকওই হাম্মু চারা লেপ্তম চামা নৈববু তোং-
 দবিবদি মচীং হন্নরাইবোই তেমশীংবা চেকনে । মরান
 রাইয়োংবা তপ্পু ফ দরি লরাই মুবৌ খোইদিনরিরোই—
 পাউশুমথিয়ে । পাস্বী লেপ্তম নৈবা চামা তোংদরিবদি ইচীং
 হন্নরাইবোই খোইজেং চামা তৈত্তরিবদি ইরান ওন্দেরোই
 হায়না তেমশীংবা চেকসুং মরান ওন্দেবাইত্তম কংদরিএ
 নরিরোই পাউশুমথিয়ে । তৌইগীদি পোয়নৌ ইতা-ও, ইমান
 মচা অথিং মোংবীশু অহৌ মোইকায়াং নোংয়ায় তেনশীংবা
 খুন্ন লান্দাবনে । ইমান মচানা শম্মু খুত্তা শুরকপা অসিবু

উপন চৈরোঙ—উপমা শাবা ফৌ য়েনবা চৈরোঙ । নীংখন্নডম্মে —
 থন্নরনে । ইচীং হলরাইরোই—ইয়ুমদা হল্পোই । ইরান ওন্দেরোই—
 ইয়ুমদা হল্পোই । তেমশীংবা—শীংনবা । চেকসুঙ—উচেকসুঙ । মরান—
 য়ুমদা । ওন্দেবাইত্তম—হল্পমদাই । নরিরোই, —ওইরিরোই, ভোরিরোই ।
 তাইগীদি—ভৌইওম্মুং । ইমান মচা—ইপুরাইবা । শংলৌ — য়েনশাং ।

কবিনো? খুদাক লাইশোই পোলা শলো যেন পুলা
 পাউহংববু হে খোযনো ইতা-ও। অযুম কেগে মোইবা
 নম্বুজম নিঙোনবী হাঙকুবা লাইমতোনবানা মৈবুন যাদা
 চীকনা লোকতাক কুমশাদরি, তৌম্ব কুমখায়দা কবাং হি
 ওন্দা থাঙা থেংওমওবিয়ে। যেলাং মনিং কোইহিবোইএ
 শংলো খুতাপ ফাহিবোইয়ে, (খুদাপ ওাইরন ফাহিবোইএ)।
 থুমনাউ পুনশিন হৌদরিয়ে য়েমাউ তুকুপ লিংদবিয়ে
 খুতাপ শোইপোন্দি নরিবোই পাউখুমথিয়ে। তেইগীদি
 ইমান মচা অনীমন! শম্বু খুংগা পায়বা ওসিদি নোয়ায়
 তোংবু লুখাচা হাওয়েন জৈমৈথেবা য়াংগাই ইতান ওাকপা
 মদোম ওনবা মীখনখাই, নোয়ায় এলাং থেচৎবদবা, অদোন
 শাংজা বাইকোইফদববু নবিঙেনে। লাল্লনে, পোলেমনে
 তৌথোপনে, খম্বাংনে, চায়থিয়ে। অথি তোবীশু তাত
 মোইকায়াদি ওনবা থাং মথোমন, চুংশন মবান
 হৌগীবু সোমন লুজাবজা শংবাই াবোবা মপান যাইতোপব
 পুবনে। পোৎপু লেনম খোদনা কোগ মনিংথো উরা-

অযুম—ইয়ুম। ইমান মচা অনীমকনা—ইপুরাইবা অনীনা। মদোম—
 নামতোম, মথলা। নোংলা—খুম। এলাং হৌচৎবদবা—খবক
 ইনখাং চৎপা মাদবা। অদোন—খুম। শীংজা বাইকোইফদববু—
 শীং চনবা চৎপা মাদববু। নবিঙেনে—ওইখিগনি। লাল্লনে—কোকনে।
 পোলেমনে—পোলাংনে। তৌথোপ—পোলাং। ওনবা—নিপা।

লাইজিংখু তেনহৈবনা লাংগোল্লথিয়ে হায়দববা ? লমলেন
কেগে পনমক নোংযায পনমদোম হোবা উতোমপোক
অদোন মোইবেংবা মবৌপান খুবোইথিংবা কোন্দা চায়না
খোঙফেল্লবা অত্নসুঙ মদোমদে ।

লমলেন মদাইমা ইবান মৈজ্রাও পশি ফমদম লৌ সেবু
লৈমা মবৌপান অঙোবা নৌপিনখোংদা বাক্‌যৈ হিবান্না
চায়না খোঙফেল্লবব লৈএ । অঙোবা খুবাম পাম্বগা খুমন
তান্দে খুৎহৈবা মৈবা হোংছম চনবা হেংনৌ নী গাঙয়েবগা
লমলেন সেবু লৈমা মবৌপান্দা চায়না খোঙফেল্লবদি অঙোবা
তিমেন মখুৎশূনা ফেল্লবদি বাক্‌যৈ হিনম খেৎমা শোযবেন
ফুমি ত্বেব । খুমন তান্দে খুৎহৈবগী তিমেন মখুৎশূনা
বেল্লবদি অঙোবা খুবাম পাম্বগী খুবোম চংলৈ ত্বেব । যামজেং
মনম মুকনা খোয়মা নাবোনহু দা শাম্বুপথিবে । অদোন
তান্দে খুৎহৈবদি বাক্‌যৈ মবা হৌ তোংচেং মথি নাইনা

খায়ং মথোমন—মতিক-মথোনা, মতিক মঙন । কেগে মনিংথো—
মোইবাং নিংথো । লমলেন—লমদম । অত্নসুঙ মদোমদে—অত্নসু
লোইবা নত্তে ।

অঙোবা—অঙোম । তান্দে—খাঙ শাবা । মৈবা হোংছম চনবা—
মৈ উভোং ছম্বা । হেংনৌ—হোং । ফেল্লবদি—লংলবদি, ছল্লবদি ।
বাক্‌যৈ—হি । যামজেং মনম মুকনা—মমাল্ল লৈছনা চেনখুগা । খোয়মা
নাবোন নুংদা—নারক্তা নাপী মরক্তা । শাম্বুপথিয়ে—লোৎতুনা

ছম্মেন লানতাল্লকএ। অঙেঁবা খ্বাম পাশ্বব খ্বমন খ্বমু
মনোবোনা থিন্না ফারে। অছ নোংগীব নৌথিনখোং ও
থোম্মেএ। ইবান মৈজ্জরাউ ইবান লোইথাবৌ অঙেঁবা
নৌথিনখোংদা চায়না খোঙফেন্নব। অত্তুত্তু মদোমদে।

লমলেন মদাইমা রায়শেন পুঁলেপান ঙাংজা চৈল্লম
চীংয়াই ঙান্ন-থুস্বি খুন্দাবম শেনবা মিমাব। রাইচাপান রায়-
শেন ফৈবাকবিদা চায়না খোঙফেন্নববু লৈএ। অদোন নোংয়ায়

লৈখবে। অদোন—খ্বমন। খ্বমু—নৌ। লমলেন—লমদম। মদাইমা —
লমদম। ঙান্ন থুস্বী—খ্বমন নিঙেঁরি। লুবাং নিংথৌ পুন্নিবনা
ওঙদনা মচানিপি। শেনবা মিমাব। পোকই মইমথংদা লুবাং নিংথৌনা
খাইনদনা মচাগা লোয়ননা খ্বমন্দা লৈখি।

শেনবা মিমাবা——— লুবাং নিংথৌ পুন্নিবনা খয়োরোন
ঙান্নুথুস্বী পাল্লদনা পোকপনি। লুবাং নিংথৌ পুন্নিবনা খয়োরোন
ঙান্ন-থুস্বী খাইনরবদা ঙান্ন-থুস্বীনা শেনবা মিমাববু রামনা
অঙাং ওইনা মপাম খ্বমন্দা পুথি। শেনবা মিমাবনা চাউবকুবদ
নোংমা মহাকনা শা তানবা লাকপদা লুবাংগী লমদা চঙলক্তুনা
পুদাংকোই খুংখোইবনা ওনখিনা শঙাই চাবেন তোম্পোকপা ফাৰ-
বদা লুবাং নিংথৌ পুন্নিবনা শেনবা মিমাবদ। মহাকনা হারিবা শা
অত্র পৌরম্মো মমল মতিক চানা পীগে মমল কয়। লৌগনি হায়রবদ।
মহাকনা মাদি শা অত্তুগী মতিক চাবা মমল খঙ.১ মমদা হংলুগে
হায়না চংলুবগা হল্পক্তুনা লুবাং নিংথৌগী ফুজ্জা লাইরুদা লৈবা মবেন হনুবী
ইমোইনু পীম্বু হায়খি। লুবাং, নিংথৌ পুন্নিবনা মাগী মচানিপি।

মধিঃকোংঙাবা অধোবনা খেৎথাং চাবিখম, লাংমৈ পুংলেন
 চিন্না শঙদিং লাট্লৈথেম কুমজ্জং লোন কোকযেৎ, মরোং
 চেপন্নান্না তিমনে কংশোন লৈ, খাঙলেন নাটম য়েপনা'
 পোইবৈ ইতিকনা রাংঙম ইপানববু চায়না খোঙফেঙ্গগে হায়না
 ছয়ন স্তান্দারকপদা পোইরৈ মৈতৈ . তকাংশুনা রায়েশেন
 ওঁতাঙছদা লমঙকুবে। পাথৌ পুনশি অকাংশুও ইবিংঙা
 চায়না খোঙফেঙ্গা তিমনে তা চায়না মবোং চুংফুমসে হায়না
 তেনশীংখিয়ে। পুমশি অকাংশু পায়না লোশিং খোইবনা
 পাউখুমলকএ। পাথৌ মধিঃ কোংঙাবা-ও ওইরখিও।
 লেমলৈ ওশিং ফাদা তোংবোন রাইবৌ খন্দবিয়ে। লৈবাই

শেনবা মিমাবনি হাষবা খঙলকলহুনা মাঙোন্দা ইমোইনু পীখি। ইমোইনু
 পুহুনা লাকলবা মকুংদা মহাকনা খরা লৈবগা মাগী মমাংগা শোকমিন্নবা
 মামা, খুমন নিংথৌ পুশি য়মোইবগী মছঙা খুমনগী নিংথৌ ওইহুনা
 পানখি।

অদোন নোংন্নায়—খুমন। খেৎথাং চারি খম লাংমৈ পুংলেন
 চিন্না—নীংখম শেংলগা উচেক লাংমৈ পুংলেনবগী মতু চিন্দুনা।
 শঙদিং লাট্লৈথেম—শাপোং-লানপোং শেংতুনা। কুমজ্জং লোন
 কোকয়েং—কোয়েং .য়েংতুনা। মবোং চেপন্নান্না—চুং চেপনা স্তান্দুনা।
 তিমনে—তা। খাঙলেম—থাংলাং। বাংম—মৈতৈ। ইপানববু—
 লান্ধাবু। ওঁতাঙ ছদা—তা ফলকদা। লমঙকুবে—খেৎমরে। তেন-
 শীংখিয়ে—স্তান্দারকপদা। পায়না লোশিং খোইবনা—লোশিং সিন্ধনা,
 লোশিং চাউবনা। পাথৌ—মরুপ। ওইরখিও—ওইখৌ। লেমলৈ—

শমু তুংবুল্লববু থাদোক-ও হায়না তাংজা মট্বেতোলা পুরুম-
জথিয়ে। পুনশি অকাংশনা মথিং কোঙাববু লুবক কাংদৈ
থিদা খৌনাউ লেনথোং লেন্দনা থাঙলেন চেপনা চনবিদনা
হনরাইথিয়ে। পুনশি অকাংশদি তনবা মচীহেন কাওবেন
মবাইবাংনা মবান ওন্দেবকএ। লমলেন রায়শেন পুলৈপান
ঙাংচা চৈল্লম মথিং কোঙাবা শিদরাই, পুনশি অকাংশবু
মনগববা মল্লরাইদা চায়না খোঙফেল্লা অত্বেত্ত মদোমদে।

লমলেন মদাইমা মথৌ ডাঙোম্বা তাংজা লুহন পুং,
রায়বা শাবোন পুংদা চায়না খোঙফেল্লববু লৈএ। মৈদিঙু
লোইনাই খুমোম্বা ঙ্গকোপ খোঙফেনথোবা তেংগোন তবেং
চাইবা শেনবী কবো চাংত্রং চাংনিংশিং কবো পোনম্বাং
লায়ববা সনা চীনবান থোংনা চাশায়বা লুপা চীনবান থোংনা
যু য়োংববু কাইনা ছনবা, লাইবেন কোবা মীওম্বা, মথাম

শমু তুংবুল্লববু—খুং মত্বেলোমদা পুনববু। তাংজা—লৈ। পুরুমজ-
থিয়ে—খুরুমজথি। লুবক কাংদৈ থিদা খৌনাউ লেনথোং লেন্দনা—
মঙক কক্তনা। থাঙলেন চেপনা চনবিদনা—থাঙনা য়ানবিদনা।
হনরাইথিয়ে—হনথি য়ো তনবা মচীহেনকাওবেন মবাইবাংনা—
মায়থোং মকা লামনা। লমলেন—লমদম। শিদরাই শিথিদবা
মফম।

মথৌ ডাঙোম্বা লুংনি। মৈদিঙু মৈতৈ নিংথৌ। লোই-
নাই খুমোম্বা খুঁষ্টাক ১২৬৩ দগী ১২৭৮ ফাওবা পানথিবা মৈতৈ
নিংথৌনি; মৈতৈ নিংথৌ চীংথাং লাহুবনা নোংবাল্লোন নিংথৌ-
পোকপী পাল্লুনা পোকপনি।

লাইজা ইনুংলোক, মীয়েম মতাকলোক লাংগেই লীশীং
 লোক্তা খৌশাবা ম্বোই খাংজেন চাইঝু কোঁরা পাধুপ
 নেনবা তিনবান্, য়ানবা মৈদিংঙ, লোইনাই খুমোম্বনা বাকয়ে
 মথুনেং তোংজেং মম্বুংচঙবু খোঙঙইননা লমলেন লৈতাং.
 ইমোইকোন নোংয়ায়। হাওচা লারিকোন ইবান মৈচবাউবু
 ওমলোন নাটৈননা য়াওবৌ লাংবন ইশাতানবনী লাইবেন
 মবান থিংলৌ নীংনা তেরকপদা রায়রা শাবোন পুংবু
 ওমলোন নাটৈনরকলবদা অদোন পিথোন লাইবগা লম-
 ওকুরে। মৈদিংঙ, লোইনাই খুমোম্বগা নোংয়ায় খুমন নিংথৌ
 পিথোন লাইবগা বাকয়ে তেংমায়থক্তা লীরি থম্মোয় তিং
 লকা তেনমৈ লাক রায়রা তেন চায়নথিয়ে। অদোন পিথোন
 লাইবদি বাকয়ে নীংনা তেঙমদা তোংজেং লুন,

যংয়াংববু—ম্বু থকপবু। কাইনা ছনবা—লান ওয়া।
 বাকয়ে—হি। তোংজেং—হি। বাকয়ে মথুনেং তোংজেং মম্বুংচঙবু
 খোঙঙইননা—মাগী হি তোংছনা ওমলোন নাটৈননা—থংননা, মনাক
 নকনা চংপা। য়াওবৌ—শা। লাইরেন—মৈতৈ নিংথৌ। মরান
 থিংলৌ নীংনা তেরকপদা—ময়মদা হল্পকপদা। রায়রা শাবোন পুংবু
 ওমলোন নাটৈনরকলবদা—রায়বা শাবোন পুংগী মনাক য়োরবদা।
 অদোন—খুমন। পিথোন লাইবা—খুমন নিংথোনি। লমওকুরে—
 থেংনরে। বাকয়ে তেংমায়থক্তা—হি মথক্তা। লীরি থম্মোই তি
 লকা তেনমৈ লাক রায়বা তেন চায়নথিয়ে—থম্মোয় ম্বোবা ফাঙুবা
 লীরি চিংলগা ওংগা থোংছনা তেন কাপছনা লান শোকুথি।

হনগে হনঙমদরবগী খোয়মা মায় ওন্দনা রায়রা তেনরায়রকএ ।
 মৈদিঙ্ লে'ইনাই কোঁবা মীওৎসুঙ লাইরেন বাকরৈ মখুৎনেং
 খমনো লময়েং হিব্বু তোংজেং মথিনাই খুমু মরাং হৌনা
 লৌরি থমোয় তিং লকা তেনমৈ লাকনা হাওরৈ খানা পাংবরম
 কাপথথিল্লৈ । হাওরৈ নোংপোক পাংবরমগী লাংবন ইশা
 ভানবা ক্বাক লিতোন পাদ্ধসুঙ উাংলৌ হাওকপ ফাইদগী
 খুব্বু থিনবী ফাৰা কংলা ঈফৎখৌবনা য়ান্মা নিংথৌ পিথেং
 লাইববু নোংমল্লবরা হায়না বাকরৈ খোঙঙইনা খুমু নৌখপ-
 লাক তুবেন মোংবা ঈব্বু ফৈনা শমলকএ । হাওরৈ অরাং
 পাংবরমদগী মমা পোংসু য়োইশকপীচা ঈরেন লাইবা খারা
 লৌঙনবসুঙ য়ান্মা নিংথৌ পিথেং লাইববু নোংহামলবরা
 হায়না অরাং লাইনা পাংবরমদগী খোপথরকএ । মৈদিঙ্

বাকরৈ মী'না ভেগে তেত্তমদা—চি মনিংনা (হিনাউনা) হনোক্কে—
 হনোকপ' য়াদা । তোংজেং লু—হিক । খোরমা মায় ওন্দনা—
 মমায় লৈদনা । রায়রা তেনরায়রকএ—তেন কাপশিল্লৈ । বাকরৈ
 মখুৎনেং—খোঙনেং হি । খুমু—নৌ । হাওরৈ—মায়গৈ । খানা
 পাংবরম মখা মায়গৈদা । হাওরৈ নোংপোক পাংবরম—নোংপোক ।
 য়ান্মা নিংথৌ পিথেং লাইববু নোংমল্লববা—মবুংডো খুমল নিংথৌ
 পিথেং লাইবা লিগবরা হায়না নিংথুনা । মোংখা ঈব্বু ফৈনা
 শমলকলে—ডুরেন তুবেনা শমলকলে । নোংহামলবরা—শিব্ববা ।
 লাইনা পাংবরমদগী—অরাং মায়গৈদগী । খোপথরকএ—কুমথরকএ ।

মদাইবেম অরোং য়পানহনবা হোঙনমশুখা নিংথৌ কনবা
 চোইনৌ সনা খাউজাউ পুবনা পাওমেল্লকএ । মদিংঙু
 লোইনাই খুমোখা লাইবেন ঙ্গকোপ খোঙফেন খোবা ও
 নদাইবেম ময়ুম নোংয়ায় খুমনিদি মমা পিয়ার্থোংঙাফুচা
 অদোন পিথোন লাইবন্তু জুয়েন লন্দান থুবকএ । অরোং
 লাইনা পাংবরমগী মমা পোংনুয়োইশকপীচা ঙ্গবেম লাইবা
 খারা পাউঙনবশুঙ লাল্লোই খাগোকতাউবু তমথরকএ ।
 লাইবেন ইবুংঙো তা-ও থিংলৌ পনচনববু লাংলগনে,
 লাইবেন ইবুংঙো নঙদি থিংলৌ নীংনা তেখি-ও । নদাই-
 বেম ইখোয়দি নোংয়ায় থাংলেন মথুংশুবু শোংকিবোই,
 খোয়মা ইমায় ওন্দনা য়ামজ্জং ইনম মুকলবোইএ । নোংয়ায়
 পিথোন লাইববু তিমেম তায়ৈনা মবোং চু, ফুনগে লাইবেন
 নঙদি অমাইঙেগী মাব নখোঙ্গুন লীখিবো । অবোং য়পান

মৈদিংঙু মদাইবেম—মৈতে নিংথোগী মনাই । চোইনৌ—সনা ।
 পাওমেল্লকএ—হায়জবকএ । লাইবেন—মৈতে নিংথৌ । নদাইবেম-
 ননাই । অদোন—খুমনি । জুয়েন—লান । তমথবকএ—মায়গৈবোম
 পাংলকএ । থিংলৌ পনচনববু লাংলগনে—যেক্রবনা কোযশিন্দনা
 ফাপ্রগনি । লাইবেন ইবুংঙো নঙদি—ত্রীষুং মহাবাজদি । থিংলৌ
 নীংনা তেখিও—হনবিখো, লেঙখবো । নদাইবেম ইখোয়দি—ননাই
 ইখোয়দি । নোংয়ায় থাঙলেন মথুংশুবু শোংকিবোই খুমনি খুংশু
 থাঙবু কিবরোই । খোয়মা ইনম মুকলবোই—ইমায়
 লৈছনা চেল্লবোই ।

হনবনা লাইবেন ইবুংঙা তা-ও নদাইবেম ইখোয়দি নোং-
 যায় খাঙলেন মখুংশুবু শোংকিবোইএ। অদোন তিমন
 মখুংশুবু শোংলাঙলরোইএ, অখম মী পোককে অথো লাং
 গোনগে তুবী নশুংলাংগী অমন খমলৈ কুশ্বুবু লাইবক
 নোংদমলকপবু কজেং খাঙওইননা ইরাচাবু ওইখিগে। লাই-
 বেন ইবুংঙা তা ও। ন্দাইরম ঐগী মোমমু তাল্লোয
 ইকশ্বী চকমোম তেমখাঙলোনবী. যাওরা মশাংশু লোইদাম
 খাবু ফারববু লৈএ। হয়েং নোংবান ইপাবিবু শাংলকলবদি
 তুবী নাক্সা তযম নিংথো শেনবীও। ইমোম নোংবাম্লোনবু
 শাংলকলবদি লাইবেন নঙগী তাল্লোয অখুবা লুমালেন
 অতোনবাবু অহিং তবা চাকখোংপী লুংখিল শিল্লোন লাংবাবু

তিমন তানইয়না মবোং চুং ফনগে—চুং তা পায়নছনা তা চায়
 নগে। এসাইঙৈগী মাব নখোঙ্গুন লোখিবো = ওসাই লাকপা লম্বী
 দোমদা হন্দোকপিগ্রা। ইখোয—ঐখোয়। শোংকিবোই—কিব
 বোই। অদোন তিমন মখুংশুবু—খমংগা খুংশু তাবু। শোংলাঙল-
 বোই—কিববোই। অখম মীপোককে অথো লাংগোনগে—থোনা
 ফনা ইবিন ফুদোককে। তুবী নশুংলাংগী—নিংথো নহাক্সী মবমগা।
 অমন খমলৈ কুনববু—শিববু। কজে—খাঙ। মোমমু তাল্লোয ইকশ্বী-
 ইতু। চাকমোম তেমখাঙ লোনশী—মীবোনলিবী, গভ লৈববী।
 যাওরা মশাংশু লোইদাম খাবু ফাবববু—খা শুবববু। নোংবান—
 অঙোম, অঙোবা। ইপাবিবু—ইচানিপা। শাংলবদি—পোকলকলবদি

ଓଇନବି-ଓ । ଘୋରବୁ ବାକଞ୍ଚିଂ ଲୋକୋନ ହନବୀଜକ୍ରା ଘାଂଗୋଇ-
 ହନବୀ ଓ । ଲାହିରେନ ଇବୁଂଘୋ ଜା ଓ । ନଦାହିରେମ ଶ୍ରୀନା ଶାନ୍ତବା
 ପନଈୟଂ ଲାଂଧୋଂ ଇତାଞ୍ଚି ପନମ ଧୋମଈୟ ଧାୟବବୁ ଲାଂଗଲବଦି
 ଲାହିରେନ ନଞ୍ଜୀ ବାକଈୟେ ଲମଈୟେ ହି ଅସିବୁ ଚେନବି ଓ ।
 ନମାନ ଧୁରାଈୟ ଲୈମା କୋବା ମରୋଂ ଓଂସା ମାନଗୋ ଲୀକ
 ଲୀକଶାଂ ଚିନାହିବବୁ ଘାଂଗୋ ଧାନବନ ଲାନ୍ଦା ଘାନବି ଓ ।
 ଲାହିରେନ ମାର ନଧୋଞ୍ଜୁନବୁ ଘାଂନା ହଲରାହିଧିଓ । ଅନ୍ତୁମ ପାଓ-
 ମେଲ୍ଲବଦା ମୈଦିଂଓ ଲୋହିନାହି ଧୁମୋଧନା ଇଦାହିରେମ ତରୋଂ
 ଘୁପାନହନବା ହୋଂନେମଞ୍ଜୁଧା ନିଂଧୋକନବା ଓ ଘନ୍ତୁମ ନୋଂଘାୟ ଲାନ-
 ପାଧନା ହୁୟେନ ଲାନ୍ଦାରକପଦା ଧୋୟମା ନମାୟ ଓନ ଘାମଞ୍ଜେ
 ନନମ ଘୁକନୋ ଚାୟନା ଧୋଞ୍ଜୁକଈୟୋଓ । ମୋମନ୍ତୁ ହୈରାଞ୍ଜ
 ମଚାୟାନବୀନା ନପାଈରି ଅମା ଶାଂଗଲବଦି ତଧୁମ ନିଂଧୋ ଶେନବା
 ଜକ୍ରଗା ତଧୁମ ମାବୁ ଶୋଳାକ ଓଇହନଗେ । ନମୋମ ଅମା ଘୁୟବ-
 ବଦି ଘୋୟବୁ ତାଲୋଧ ଅଧୁବୀ ଲୁମଲେନ ଅତୋନବୀ ଓଇହନଗେ ।

ତୁବୀ ନାକ୍ରା—ନିଂଧୋଗୀ ସନା ନାକ୍ରା । ଇମୋମ—ଈଚାନ୍ତୁମୀ । ନୋଂବାନଞ୍ଜୋନ-
 ଅଞ୍ଜୋମ ଚନ୍ତୁ । ଠାନ୍ତୋର ଅଧୁବୀ ଲୁମଲେନ ଅତୋନ୍ଧୀ—ମନାଉ ଈବେନ୍ଧା
 ଅତୋନ୍ଧୀ । ଘାଂଗୋଇହନବିଓ—ଲୈହନବିଓ । ଲାଂଗଲବଦି—ଅରାବା ତାରବଦି
 ଲାହିବକ ଧୀହନା ଘେକ୍ରବଗୀ ଧୁହା ଚନ୍ତୁବଦି । ଧୁବାୟ ଲୈମା—ଅଞ୍ଜୋମ ନିଂଧୋଗୀ
 ମନାଉ ଈବେନ୍ଧା ଅହିନ । ସାଞ୍ଜନା—ଧୁନା । ହଲରାହିଧିଓ—ହନପ୍ରୋ, ଚଂପ୍ରୋ
 ଇଦାହିରେମ—ଈନାହି । ନୋଂଘାୟ ଲାନ ଧେଂନନିଂବା ଘୁମନ୍ତା—ଧୁମନ ଲାନ-
 ବାଧନା । ହୁୟେନ ଲାନ୍ଦାରକପଦା—ଲାନ ତାବକପଦା । ଚାୟନା ଧୋଞ୍ଜୁ-
 କେନ୍ତରୋଓ—ଲାନ ଧୋକ୍ରକଓ ।

তুমু নচাবান হয়েং নশুরোন খুদিংদা খাংলেন কোম্পাংপা
 লাংগোই শরি খোকপষু লাংলোইএ । তুমু নঙনা অমন
 খমলৈ কুমইগীদি খমনৌ লময়েং হিবু চেনবিগে । ইমান
 মানগৌ লীক লীকশং চিনাইববু ম্মাংলৌ থানবন লান্দা ম্মাম-
 বিগে । তুমু হোঙনেমশুয়া নিংথোকনবা লাইয়েন ঐগী
 শয়াং ইতানশি চোইনৌ সনা ইথংশি অসিবু নঙনা শিহৌও ।
 রাইবং সনা ইনাশিশুঙ নঙ ম্মাল্লবৌও । মদাইরেম অবোং
 বৃপানহনবা হোঙনেমশুয়া নিংথোকনবা সনা ষাউজাউপুবদা
 লানখাইবম্মে । লাইবেন মৈদিঙ, নোইনাই খুমোমদি হাওরৈ
 অবাং লাইনা পাংবা লমদা থিংলৌ নীংনা তেবকলে । মদাই-
 বেম হোঙনেমশুয়া নিংথোকনবা নোংয়ায় পিথোল লাইবগা
 মবোং চুং ফুননা তিমনে তা চাষনবিউদা মরোই কাকপা

লান শোকরকও । মোম্বনু শেরাক ওইহনগে—গ৩
 পুরিবা নুপা (নতু) অধনা মচানিপা ওইনা পোকলরুবিদি নিংথো
 শনবা ইনাইশিং অঙ্গী মরুঙ্গী মরাকপু সেনাক থলহনগে ।
 নঃমাম—নচানুপী । ফুররবিদি—পোকলবিদি । নচাবোন নশুরোল—নচা-নশু
 নঙগী ধারাদা । অমন খমলৈ কুমইগীদি—শিবা খোকলবিদি ।
 লাইয়েন ঐগী শয়াং ইতানশি—নিংথো ঐগী পাঃমোমদা শিবা ।
 চে ইনে—সনা । ইথংশি—ঐগী খুজি । ইনাশিশুঙ—ঐগী ন হানবীসুঙ ।
 ম্মাল্লরোও—ম্মানহৌও । মদাইরেম—মনাই । হাওরৈ অবাং লাইনা
 পাংবা লমদা—অঃবা থংবা মঃমগৈদা । থিংলৌ নীংনা তেবকলে—

লিতোন পান্ধা খুব্ব খিনবী ফাবা কলা ঈফৎ খৌবনা
 খোরমা নাবোননুংদা তিমেন মখুৎশূনা হোঙনেনমশুয়া নিংথৌ
 কনবনী ফৈবা মতান তুনা চৈবিবে। নোংবান হোঙনেনমশুয়া
 অবাং য়ুপান হনববু নোংয়ায় পিখোল লাইবনা খাঙ লন
 চেপনা চন লুবক কাঙদৈ থি খৌনাউ লেংগাঙ লেলে।
 হকচেংশম মমান লৌ, তৌথোপ খুয়াংনা লাল্লু পোল্লেম
 হান্না হাইথথিয়ে। লমলেন রাযবা শাবোনপুং ছিয়েন লাল-
 লোনপুং হোঙনেনমশুয়া নিংথৌকনবা লাংগোনপুংদা চায়না
 খোঙফেল্লাবা অহুশুভ মদোমদে।

লমলেন মদাইমা অদোন থোংগাবা শোযবিংরা খুম্ন
 থোংগাবা শোয়শেমলম তৌইবী মচন কৃবাও তাউবী লম্ববকী
 চেংলৈ শংনা নোংমনরাই, মৈদিং, তুব্ব বা চংবা মকৈবেন,

অমুক হরা লাকলে। খোরমা নাবোননুংদা—নারল্লা। মৈরা মতান—
 মইফপন্দা। চৈবিবে—খুংলাইনা থাকে। নোংরায় পিখোল
 খুম্ন পিখোল লাইবনা। খাঙলেন—খাঙলাং। লুবক কাঙদৈ থি
 খৌনাউ লেংগাঙ লেলে—মঙক ককলে। হকচেং শম মমান লৌ—
 মশা অলিবা অহুমক পুরকুনা। তৌথোপ খুয়াংনা—পাবোং নাহ্না।
 লাল্লু পোল্লেম হান্না—মকোক অহু পোলাংদা হাপুনা। হাইথথিয়ে—
 চখথিয়ে।

শোরবিংবাই—শোর লিংবা মকম, শোর শেয়া লম।
 নোংমনরাই—শিখিবা মকম, নোংগাফম। মৈদিং, তুব্ব বা—মৈতৈ

কৈরেন মখুৎফা, নোংয়ায় কুরৌমৈ অদোন পাট্টৈরনা লাক্কনে
 ঠায়না চেগায় নারেং ছৎনা যুমকুমরাই, মৈদিংঙু তবুংবা চংবা
 মকৈরেন্দা চায়না খোঙফেল্লববু লৈএ। অদোন নোংয়ায়
 হেমলাইখু অথোবগা অরাং পোইরৈ খাই হেললাইয়াং
 অয়াংবগা শেল্লোয় মপাতাউ অনীমক্তি তনবা চাট্টৈনা কাওরেন
 লাইথেংনখিয়ে। খাই হেমলাইয়াং ত্রিমন মখুৎশুনা ফেল্ল-
 বদি খোয়মা লাংদোন থৎনা মালেম লৈদা তুরে। খুনন
 হেমলাইখুগী ত্রিমন মখুৎশুনা ফেল্লবদি খাই হেমলাইয়াংগী
 লাবা থনুং থেংলে। অদোন হেমলাইখুনা থাংলেন চেপনা
 চন, লুরক কাংদৈ থি, খোনাউ লেত্তোং লেল্লা নোংয়ায়
 হেমলাইখুনা খাই হেমলাইয়াংবু হৈথখিয়ে। অদোন থোংগাবা
 শোয়বিংরাই মৈদিংঙু তবুংবা মকৈরেন্দা চায়না খোঙফেল্লব
 অজুসুঙ মদোমদে।

নিংথো তেলহৈবনা নোংবাল্লোন সনাবেস্বী লৌছনা তবুংবা পোকই।
 মৈদিংঙু তোनावগী মথংদা মহাকনা নিংথো ওইছনা খু: ১৩৫৯ দগী
 ১৩৯৪ ফাওবা পানখি। নোংয়ায়—খুমন। অদোন—গুমন। পোইটৈ-
 মৈতৈ। শেল্লোয় মপাতাউ অনীমক্তি—মরুপ অনীমক্তি। তনবা
 চাট্টৈনা কাওরেন লাইথেংনখিয়ে—লাস্বা পানখি। ত্রিমন মখুৎশুনা-
 মাগী খুৎশু তানা। ফেল্লবদি—লংলবদি, থারবদি। খোয়মা লাংদোন
 থৎনা—নাপী মতোন থৎনা। মালেম লৈদা তুরে—হৈপাক্তা থারে।
 লাবা থনুং থেংলে—মপুক্তা তানা লেংলে। নোংয়ায় হেমলাইখুনা
 হৈথখিয়ে—খুমন হেমলাইখুনা খাই হেমলাইয়াংবু ফাখি।

ଲମମେନ ମଦାଈମା ହୈବୋକ ଶୌଦିୟାନ ଲେମଜ୍ଞେ ଲିଠିହି-
 ପୋକ କହୋଂ କୁରା ଡେନ୍ଦ୍ରୀ ଝିରୋଂ ଝିରୋଈରାଈ ଖସ୍ତୋଈବୋନ
 ଜାଓଞ୍ଚିଂଛୁ ଜରାଈ ମତିଂ ନୌଓନ୍ଦ୍ରୀ, ଶଂନା ସ୍ଵାନବୀଘ୍ନୀ ମମାନ
 ମଚା ଖୋଈବି ଚୀଂଦୋମନାଓ ଶାଫବା ଲାଂବନ ଝୈନା ମାନବା
 ଜକଫବଗା ଇଞ୍ଚିଈ ଜାନବା ଖୋନବୁ ଚାପାନ୍ଦ୍ରା ରାଂଘେ ମାଂବା ଚୀଂଛୁଂ
 ତାଂଲେ ମାନବା ପୁନ୍ନା ଫାବଘ୍ନୀ ଜ୍ଞୟେନ ଲାନଗା ମାଞ୍ଜୁବବନ, କହୋଂ
 ହୈରାଈଛୁ ଶାଫବୀ ତକ୍କକମକମା ତାଓଞ୍ଜିଂ ହୈଚେଲ୍ଲମ ହୈବୋକ
 ଶୌଦିୟାନ ଲେମଜ୍ଞେ ଲିଠିହିପୋକ୍ତା ଚାୟନା ଖୋଞ୍ଜଫେଲ୍ଲବୁ ଲେଓ ।
 ଖୁମନ ପୁନଶିବା ଖୋଈମୋମ ଅଞ୍ଚୋବନା ଲଦ୍ଵାଲ କୈଞ୍ଜାକପା ଖାଈ
 କୈଶଂବା ଆପୁ ଆମ ହଞ୍ଜବବୁ ଫାଗେ ହାୟନା ଜ୍ଞୟେନ ଲାନଦାରକ-
 ପଦା ଲମବାନ କୈଞ୍ଜାକପବୁ ଫାଗବରା ଫାଦବେ । ଆପୁ ଧାମହନଚାବୁ
 ହୈଗବରା ହୈତବେ । ଖୁମନ ଖୋଈମୋନ୍ଦ୍ରା ଅଞ୍ଚୋବଦି ଚୁଲ୍ଲେପ ଜଫୁ
 ଚୋଂଘୋଲ୍ଲେ, କାଞ୍ଜବେନ ଶନଞ୍ଚାଂ ତବା ଲାନଗେ ଲାନ-
 ଘୋଲ୍ଲେ । ଶାୟବା ଫିସାନବା ତିଂଞ୍ଚଂ ଖୋଂସୁବବୁ ଲାଞ୍ଜଂଲେ ।

ଚାୟନା ଖୋଞ୍ଜଫେଲ୍ଲବା—ଲାନ ଶୋକ୍ଵଧିବା । ଅହୁଲ୍ଲୁଓ ମଦୋମଦେ—ମାହୁନହୁ
 ଲୋଈବା ନତ୍ତେ ।

କହୋଂ— ଥାଞ୍ଜଞ୍ଜା କହୋଂ । ମମାନ ମଚା— ମଞ୍ଚଂଲେନ,— ମରା
 ମପୁରୋଈବା । ଜ୍ଞୟେନ ଲାନଗା ମାଞ୍ଜୁବବନ—ଲାନ ଶୋକ୍ଵଦା ମାୟଞ୍ଚାଗିବା
 ମଫମ । ତାଓଞ୍ଜିଂ—ହୈ । ହଞ୍ଜବା— ଫମ ଅମା । ଜ୍ଞୟେନ ଲାନଦାବକପଦା—
 ଲାନ ତାବକପଦା । ହୈଗବରା ହୈତବେ ଫାଗବରା ହାୟବବୁ ଫାଦବେ ।
 ଚୋଂଘୋଲ୍ଲେ ଚୋଂବା ଓମଞ୍ଜେ । ଲାନଘୋଲ୍ଲେ ଲାନବା ଯାଞ୍ଜେ । ଶାୟବା
 ଫିସାନବା ତିଂଞ୍ଚଂ ଖୋଂସୁବବୁ ଲାଞ୍ଜଂଲେ ମଞ୍ଚୋଞ୍ଜଦା ଶୋହୁମ ଯୁରେ,
 ତିଂଞ୍ଚଂ ଯୁରେ । ଲାଞ୍ଜଂଲେ ଅରାବା ତାବେ, ଦଶା ତାବେ ।

খিংলৌ নীংনা তেরকপদা খাই হেমলাইচা খুমশাবনা লাবা
 খুমন পুনা যাংদৌ শারম লীরকএ । খাই হেমলাইচা খুমশাবনা
 হাইচা খুলাললৌই লোইমদা পাওমেনখিয়ে । মখিং খাংখবা
 তুশাং হিনামবা পাংয়াই চানদা থোংদি রাইরোকপা তিনবান
 কাইতোংবা বাকচীং মৈখুবা যাইনু খুলাই চাবা তরেংমা-ও
 খুমন পুনশিবা খোইবদি পোইরৈ যুমলক চঙনা লদ্বান
 কৈগারবদা শায়বা কিয়াল্লে তিংখং খোঙচঙলবনে । খিংলৌ
 যাইতার্না মরোং চৈজেল্লবনে । লাবা খুমনবু যাংদৌ শারম
 লীরও হান্ননা পাউতাকখিয়ে । রাইকুল লাল্লৌই তরেংমন
 খিংলৌ যাইতাবরসু লাবা খুমন পুরকএ । মরোং চৈজেনব-
 রমবু লীধরকএ । খুমন পুনশিবা খোইমোমবা পানবা
 কৈজ়েংলাংগুদ্বদি অদোন খোইরি চীংদোমনাউ শাকবা ছয়েন
 লানগারম কহোং হুরাতেদ্বী ঙরোং ঙরোইবদা খোয়মা
 নারোন হুংদা চঙনা শাম্বুপলে, খোইমোম্বদি খোইবুং
 মরৌ চাউ, তিমনে খুত্তা পায়না ডাইখমলে । যাইকুল

খিংলৌ নীংনা তেরকপদা—হল্লকপদা । পোইরৈ যুমলক চঙনা—
 মৈতৈ খুল্লক্তা চঙছনা ! মরোং চৈজেল্লবনে—চুং পুরগা
 চেল্লবনি ! লাবা খুমনবু—ওক লাববু । যাংদৌ শারম লীরও—শাগী
 শারম লীরচো । খিংলৌ—অফা বা শা । মরোং —চুং । পানবা
 কৈজ়েং লাংবগুদ্বদি—কৈ অথৌবগুদ্বদি, লান্দা অথৌবদি । খোইবুং
 মরৌচাউ—মরৌ তৌনা, তাৎ-পাং তৌছনা । তিমনে খুত্তা পায়না—

লাল্লোই তবেৎমনা খোয়মা নারোন লেডববু মিৎয়েং শান-
 ঠেরে, চেংলৌ মিৎখিংলে। তনবা তরেৎমনা তিমেন ভা
 ফেনখিববু খুমন পুনশিবনা তিমেন তাবু শানা লোকলে,
 খোয়মা নাবোন্দা পাওমেল্লকএ। পোইরৈ ইশেন ভাই
 পোইরৈ ইবাই ভাইশিংও। মোমরু মন্তং আ-ওইবা কুজা
 মমান লৌবশিংও নখোয় তবেৎমদি তনবা ইতিক মন্তে,
 কাওবেন ইপা ওইদে। শেল্লোই ইপাতাউ লংমাই হৈবোইনাই
 পাথৌ মথৌ কস্বোংবা লস্বুন শোযশেনবা লস্বান শোয়ঙাকপব
 লৈবনে ইবিংঙা চায়না খোঙফেল্লগে। ঐদি খোয়মা ইমায
 ওন্দনা ভাইখমঙমগে, মবোং চুং শুবকও তিমেন তা পায়-
 রকও। যাইস্কুল লাল্লোই তবেৎমদি থিংলৌ নীংনা তেনা
 অচেন উকুন হৌ, লোকলৌ খুদোন ফুনা মথৌ কমবোংবা
 তাছোঙ শরাং খোদা খুমন খোইমোম্বদি পোইটৈ মুহলক
 চঙনা লস্বান কাইগাববরা শায়বা তিংখং খোঙচঙলে,

মখুল্লা তা পায়ছনা। ভাইখমলে- ভাইছনা লৈবে। খোয়মা নাবোন লেঙ
 ববু—নাপী লেঙববু। মিৎয়েং শানঠেবে চেংলৌ মিৎখিংলে—মমিৎনা
 উবে। তনবা তবেৎমনা—য়াইস্কুল লাল্লোই তবেৎনা। তিমেন তা
 ফেনখিববু—তা ছনখিববু। খোয়মা নাবোন্দা নাপী মরক্তা! ইপা-
 তাউ—মকপ। পাথৌ—মকপ। ইবিংঙা—ঐখোয অনী। চায়না
 খোঙফেল্লসে—লান থেংনগে। ভাইখমঙমগে—ভাইছনা লৈবমগে।
 মবোং চুং শুবকও তিমেন তা পায়বকও—চুং তা পায়ছনা লাকও।
 থিংলৌ নীংনা তেনা—অমুক হন্দুনা। অচেন উকুন হৌ লোকলৌ

মরোং চৈচেলে থিংলৌ য়াইথারে । লমলেন হৈবোক
 শৌদিয়ানদা নোংহামলিএ । নঙবু নচুং শুরকঙ তিমনে তা
 পায়রকঙ তিমনে তা চায়নসে হায়রকএ । মথৌ কস্বোংবদি
 লাবা কচক হৌনা শঙদিং লাইলৈথেম কুমজিং লোনখোং
 য়েৎনা মরোং চেপয়ান্না তিমনে ছংশোন লৈনা হাওরৈ
 খানা পাংবরমদা ছয়েন লান্দারকএ । পাথৌ খোইমোস্ব-ও
 নঙনা হান্না পোইরৈ য়ুমলক চঙনা লঙ্ঘান কৈগারৈএ ;
 তিমনে নখুৎশুবু হান্না ফেল্লকঙ । মথৌ কস্বোংবা কোল্লোয়
 মতিনমেনগীবু অদোন খোইমোস্বনা তিমনে মখুৎশুবু
 হান্না ফেল্লবদি মথৌ কস্বোংবদি খোয়মা নাদা খেৎখিয়ে,
 মালেম লৈদা পাল্লে । মথৌ কস্বোংববু কামু শৌজিনতুম-
 না ওষলে । নাতান কুরোন ছনা থিংলৌ য়াইথারে । খুমন
 খোইমোস্বনা পাওমেল্লএ । পাথৌ-ও মবোং চৈজেলে,
 থিংলৌ-য়াইভাবে, ছয়েন ইরান ওইরবনে হায়খি । পাথৌ
 খোইমোমবা-ও, লঙ্ঘান নার। নখুইঙগী স্তমাই কাংখোম

খুদোন ফুনা— চেলা চেলা চত্তনা । নোংহামলিয়ে— ভাইহুনা লৈরিয়ে ।
 শঙদিং লাইলৈথেম— শাপোং লানপোং শেৎনা । কুমজিং লোনখোং
 য়েৎনা— কোল্লেং য়েৎতুলা । হাওরৈ খানা পাংবরমদা— মথা মারগৈদা
 পোইরৈ য়ুমলক চঙনা লঙ্ঘান কৈগারৈএ — মৈতে য়ুল্লক য়ুমলকতা
 লান শীংলবনি । হান্না ফেল্লকঙ— হান্না লংঙকঙ । কোল্লোর মতিন-
 মেনগীবু— মরাথংগীবু । অদোন— খুমন । মালেম লৈদা পাল্লে — লৈপাক্তা
 পাল্লে । কামু শৌজিন তুমনা ওষলে — কামু শৌ অতুৎনা য়ুরে ।

লোইকুমঠেগীশুম পাউনাখুথিহিগুমবনে। তিমেম নখুংশুদি
 খোয়মা নাদা খেৎনা মালেম লৈদা তুরে ককলু মপান
 তুরে। হুংবান হুফাশীং হাকুম শীংবী অয়ানখাক নেহী
 খাকতেকখাক অমনবা, কামু শৌরাইতাউ অকংবনা উহ্বন-
 বগীবু থিংলৌ যাইতাবনে। পাথৌ খোইমোঙ্গা নঙহুম অসাই-
 ঠে পোইরৈ ইয়ুমলক চঙনা লম্বান কৈ কাববদা শায়বা
 কিয়াল্লৈ তিংখং খোঙচঙলে। থিংলৌ যাইতাবেণ নঙহুম
 রায়রা ইশানে হুয়েন ইরানে হায়না যাইবী মন্তু-হোনা রা-
 ওইথিয়ে। তাহোং শারাংখৌ মথৌ কহোংবনা তিমেম
 মখুংশুবু খুবাক তিল্লাই মেলা ফেল্লবদি খুমন খোইমোঙ্গুবু
 লাবা থনুং থিংলে, উনবী চফম লেংনা লুতুবে! মথৌ
 কহোংবনা লুরক কাঙদৈ থি খৌনাউ লেহোং লেম খাঙলেন
 চেপনা চম্মা তোথোপ খহাংনা লাল্ল পোল্লম হাঙ্গে।
 খাঙয়ি ডাউবুং খেংংদৌবা মমোংয়ায় তাহোং শারাংখৌ

পাথৌ—মরুপ। লহান নারা নখুঙেগী — থায়না নঙনা অঙাং ওই-
 ন্নিঙেগী। খোয়মা—নাগী। হাকুম শীংবী অয়ানখাক—হাকুম য়ান-
 খিবা শীং। নেহী খাকতেকখাক অমনবা—শীংনাং য়ানখিবগী মথাক
 অকংবনা লৈহোবা। উহ্বনবগীবু—শোকপগীবু। রায়রা ইশানে হুয়েন
 ইরানে—ঐনা লান্দা কারবনি, ঐনা লান্দা উল্লবনি! য়াইবী মনুং
 হোনা—কহী খোকনা। রাঙইথিয়ে—শাউথিয়ে। খুবাক তিল্লাইমেলা—
 মখুবাকতা মতিন খাক্তুনা। ফেল্লবদি—লংলবদি। লাবা থনুং থিংলে

ঘণ্টা কছোংবনা খোংলে হাইস্কুল লাল্লোই তরেংমা-ও
 অসি কোরো হুমিংমদি ইরান ওন্দেদা ইচীং হল-
 হাইস্কুলসি খুমন খোইমোহগী শমু লেংলোইতোন অতিংগাবু
 পনম কাটখং হেয়া পনম কাইপুৰবু ছয়েন লানপাং
 ওটননবা ওটনমখিসে । সোয়া তৈমা ওল্লকলবদা খুমন
 খোইমোহা পুনশিবগী শেল্লোয় মপাতাউ লংমাই হৈরোইনাই
 লোইনা অপাছা হুংশি যাওরা খোংমাংননা হুংঙোন পুকতিন্নবা
 লংমাই লাবা খাইথিবনা খোইমোহা হৈবোক শৌতিয়ান্দা
 নোংহান্ধবু পুগে হায়না লাকপদা তাছোং শরাংথো খাঙয়ি

উনবী চফম লেংনা লুতুরে—মপুজা ডানা লেংদনা তুরে । লুরক
 কাঙদৈ থি বোনাউ লেংগাঙ লেন খাঙলেন চেপনা চন—খাঙনা
 মডক ককলে । ভৌখোপ—পোলাং । বহাংনা—পাৰোং শেমদনা ।
 লাল্ল পোল্লম হাঙে—মকোক অহু পোলাংদা হাঙিলে । খাঙরি—
 চেংলৈ । তাউমুং খোংদোবা—চেংলৈগী নিংখৌ খাঙরি খোংলেংবা
 পেমু লৈমরেন পামদনা পোকপনি, মাগী ময়্যাছা চীংজেন নারন
 পাংগনবদা ময়্যাং লৈখাত্তা চেংবনীনা মপানা শিরগা মহাকনা
 চেংলৈগী নিংখৌ ওইখি অমমুং ইরেম ভোইবী লৈমা লোখি ।
 মনোংল্লায় — মশ্দ । ইরান ওন্দেদা ইচীং হলহাইগনুসি — ইমুমদা
 হললোইসি । শমু লেংলোইতোন অতিংগাবু—মহাকী কামদ্রবা অরেছা
 ওইরবা অশিবা মশা অহুবু । পনম কাই পুরববু—মাগী অশিবা মশা
 হাঙ্গা কাই পুরববু । ছয়েন লনপাং ওটননবা — লানগী মপাং মপাং

ভাউবুং খোংদৌবা মনোংয়ায় মধৌ কস্বোংবনা লংমাই
 লাবা খাইখিংবন্দুঙ খাংলেন চেপনা চন লুমক কাংদৈ খি
 ধৌনাউ লোছোঙ লেন, তাওচেং শম্মা লৌনা ভৌখোপ
 খস্বাংননা লান্নু পোল্লেম হাঙ্কে। মধৌ কস্বোংবা নম্বুন
 শোয়শেনবা, লম্বান শোয় ডাকপনা লান্নু খুতা শূনা কংলা
 ফমগাইনাইএ। লম্বলেন হৈবোক শৌদিয়ান লেমজ্জৈ
 লৈহৈপোক ইবোং ইরৌই বাদা চায়না খোঙফম্বা অত্বন্দুঙ
 মদোমদে।

লম্বলেন মদাইমা নোংয়ায় খুমন নিংথৌ পুনশিবা
 য়াইখি উসোন হৈজাংলুম হেকপা খুম লুমখিক লুনয়ান্নবা
 নোংয়ায় খুনঙমলন মৈদিংঙু চলাস্বনা কাইরৈ খুনঙমপুং

ওইননবা। ভাইখমখিসে — ভাইখিসি। সোরা তৈমা ওল্লকলবদা—
 নোং ওল্লকলবদা। শেল্লোর মপা ভাউ — মকপ চামরবা। নোংহাস্ব
 — শিন্নববু। খাঙলি ভাউবুং খোংদৌবা মনোংয়ায়—চেংলৈগী নিংথৌ ভাইবুং
 খোংদৌকগী মশুনিপা। ইক্কেং শম্মা লৌনা—মশা অহু লৌচনা ভৌখোপ
 খস্বাংননা—পাবোং শেমহুলা। লান্নু পোল্লেম হাঙ্কলে — মকোক অককপা অহু
 পোলাংদা হাপচিললে। লান্নু—কোক। খুতা শূনা—মখুংনা পায়হুনা।

লম্বলেন— লমদম। মদাইমা— লমদম। নোংয়ায় খুমন নিংথৌ—
 খুমন লৈমাবা। মৈদিংঙু চলাস্বা — মৈতৈ নিংথৌ নিংথৌখোঙগী
 মচানিপা শানোংবা লান্নুমখোংননা হাওচোংঙরী পায়না পোকপনি,
 মৈদিংঙু অতাংজাঙ্গী মখংদা নিংথৌ ওইহুনা খুং ১০৫৫ দগী ১০৫২

ছয়েন মৈবী মৈবাবা ফানা পুং, নোংবাল্লোন লিহ্বোইঙ্ঘী
 তাউজীং হৈরেন পুং খম্বা ময়াংচীংগী হেহা লোইরং তোইবা
 ফানা পুংনে । লিরা লৈমা থোংনা তথেষ্টী তখনে তেংগোন
 চাইবী মশুমাত্ত রাংঙমলোন লৈশাংথেম লৈমা কামু থোম্বী,
 নোং ফাবী লাল্লোই শীংপৈথেন্দা চায়না খোঙফেল্লববু
 লৈএ । নিংথো লাইতোং পুরাংশুগা খুমন পুরাং পুরমশুগা
 মরোং চুং ফনবদি নিংথো লাইতোং পুরাংশুগী তিমনে
 মখুংশুনা ফেল্লবদি ককলু লুমাই লেংনা শোয়রেন কুমি
 তুরে । খুমন পুয়াং পুরমশুগী তিমনে মখুংশুনা ফেল্লবদি
 নিংথো লাইতোং পুবাংশুগী লাবা খম্বুং থিৎনা উনবী চফম
 লেংলে । নিংথো লাইতোং পুবাংশুগী তাংজা লুবেন তোনবু
 ককলে, ককরা-ও থোম্বৈএ । মঙক তল্লা ককলে, তানবন-ও

ফাওবা পানথি । নোংবাল্লোন—অঙোম নিঙোন । লিহ্বোইঙ্ঘী—
 মৈদিংঙু নিংথোখোম্বনা (খঃ ১৪০২-৬৭) লোবা মৈঠে লৈমনি;
 কিয়াম্বা মহাবাজগী মমানি । তাউজীং—হৈ । রাংঙমলোন—মৈঠে
 নিংথো চম্ব । শীংপৈথেন শীংজমৈ । মরোং—চুং । তিমনে মখুংশুনা
 ফেল্লবদি—মাসী পুংশু তানা লংলরুবদি । ককলু লুমাই লেংনা
 শোয়রেন কুমি তুরে—কুমদা পাল্লৈ । লাবা খম্বুং থিৎনা উনবী
 চফম লেংলে—মপুঞ্জা তানা ফাওনা লেংফাংলে । তাংজা লুরেন-
 তোনবু ককলে—মকোক ককলে, মঙক ককলে ।

ককরা নিংথো লাইতোং পুরাংশুগা খুমন পুয়াং পুরমশুগা

কৌএ। হামুন চারাথক্কা তাংজা লুরেনতোন অসাই থম্বু
 ঝাইথথিয়ে, ঝাইচাপান কৌএ। মমুম পোইটৈ মৈতৈনা
 ছয়েন লান্দাবকপবা হায়না ইল্লা হমা য়েংলাস্ম। হামুন
 চাবা লেপ্তম নৈববু নমু পোংবু খজিকএ। ওইচক খজিকপা
 মবমঠেও খোঠৈএ। লমলেন ককরা ইখোংলেন্দা চায়না
 খোঙফেন্নবা অছুমুঙ মদোমদে।

লমলেন মদাইমা হাওটৈ নোংচুপ থামা পাংববম ইচিকশি
 মুকাংগৌ মবমঠে লমলেন লোময়া কাংঙমুং লময়াই কাই
 মুল্লবগী শমু খুংনা ফংনা চায়না খোঙফেন্নববু লৈএ। পোইটৈ
 মৈতৈ চিমবাং অথোবগা নোংয়ায থমন কাংচিন অথোবগা
 লমওকরে। লময়াই চিমরাং অথোবনা পাঠৌ নোংয়ায

অনীনা তা চায়নবদা নিংথৌ লাইতোং পুরাংশুনা তা ছল্লকপদদি
 থুম পুয়াং পুরমশুনা পাক্সে অতুগা থমন পুয়াং পুবমশুনা তা
 লংলকপদা তা অতুনা নিংথৌ লাইতোং পুবাংশুগী মধুকা লেংলে
 অতুগা থমন পুয়াং পুবমশুনা নিংথৌ লাইতোং পুবাংশুগী মঙক
 ককখি হায়তুনা মফম অতুস্ব ককরা হায়না খঙনখি। হামুন চারা
 মধক্কা—নাপী মথক্কা। অসাই—ঙসাই। মমুম পোইটৈ মৈতৈনা—
 মৈটৈ মচাশিংনা। ছয়েন লান্দাবকপবা হায়না—লান হৌবকপবা
 ইয়ছনা। হামুন চারা লেপ্তম নৈববু—নাপীদা হামুন নৈববু। নমু
 পোংবু খজিকএ—মী মাল্ল; মবমঠে—লমদম। খোঠৈএ—মমিঃ
 কৌএ। লমলেন—লমদম। মদোমদে—মছদা নত্তে।

কাংচিন অর্থোবা-ও পোইবৈ অধুমমাক ব্রাংডম ইকাইফম
 অসিদা কদৌববনো পাউহুংথিয়ে। নোংযায় কাংচিন অর্থো-
 বনা পাউথুমলকএ। ষোয়দা পাথৌ লময়াই চিমরাংবা-ও
 লমলেন লোয়য়া কাংঙমুং অসিযু পোইবৈ নকাইফম ব্রাংডম
 নযুম্নাকপু নভবনে। পথুপ নোংলোন লেয়া থায়ান হাও-
 বোক মযুম্নাক কোহৌ নকাইফম অসিদি হাকুম ঐগী
 লময়াই শান্নফমু ওইনা লমজল্লবনে। নযুম পোইবৈ নরমথৈদি
 থিংগোন অসিবেং য়াওবৌ শায়েংকাই, কাইবৌ লৈয়ানথোং
 শিনাই থেইবিশুয়া জুয়েন লানয়েংকাইনা থৈববনে পাউথুম
 লকএ। লময়াই চিমবাংবা অর্থোবনা পাথৌ কাংজিন
 অর্থোবা-ও লমলেন লোয়য়া কাংঙমুং অসিদি হাওবোক

লমলেন মদাইমা—লমদন। হাওবৈ নোংচুপ থানা পাংববম—
 নোইবাং লাইজি থংবা মায়গৈদা। লোয়য়া—লোইজীং চীংগী মনাক্তা
 ঠাবা লম। কাংঙমুং—ইফালদগী নোইবাং লাইজি পাংনা নম্বোলগা
 মনাক্তা লৈবা খুল অমা। পোইবৈ—মৈঠে। লমঙকবে—থেংনবে।
 পোইবৈ অধুম্নাক ব্রাংডম ইকাইফম অসিদা কদৌববনো—ঐথোয়
 নৈতৈগী ইবম অসিদা নহাক কবি তৌববনো? পাথৌ—মকপ।
 নকাইফম—নবম। ব্রাংঙম নযুম্নাকপু নভবনে—মৈঠে নথোয়গী নবম
 নভবনি। পথুপ—জুইমু লৈননা পোকপা লোকনা মঙাং নি থৌ
 চমু পান্নহুনা পোকপা মচানিপা। নো লোন—পথুপনা নঙাং নিংথৌ
 চমু পান্নহুনা পোকপা মচানিপা। লেয়া—নোংলোয়না নঙাং নিংথৌ
 চমু পান্নহুনা পোকপা মচা। থায়ান—লেয়না মঙাং নিংথৌ চমু

অনুমনাক কোহৌ ইকাইফমনে । নয়ুম নোংরায় নরমথৈ
 খুমন নকাইফমদি নোংরায় হাওরৌ এলাহাইচীং খুমন
 ভৌবোংবা মশোয়মাঙ পশি খোলরাং খাইরাংবা মৌকিশাং
 লুং চেঙা খোঙতক চহু যারা খখন শ্বিবি মরমথৈ,
 লাংগোই শগোল অপাইবা থৈখচীং দেবু লৈমা মচীংজীন
 ঈরোং লৈমা তেলরাইখা সনা হাইফুমন, লোকপা কোইচীং,
 ঈশোক লাংরাথেন হাওরৌ সনাপান, হাওগৈ হাইখিংথোং
 চাউবা নোংমনরাই হাওকৈ কৈরেনপুং চুয়া লমঙনথোক
 মাছ লমহন লোজোই লমহরা খৈরবনে । পাথৌ কাংচিন
 অথৌবা-ও লমলেম লোয়মা কাংঙমুং নিংথৌ মুকাংবা
 নয়িমনাক অসিদি পোইটৈ নরমথৈস্থ নভে খুমন ইকাই-

লৌচুন পোকপা মচ্যানিপা । পথুপ নোংলোন কোহৌ
 মকাইফম অসিদি—মমাটৌঙদা হাওরোল কোহৌগী পথুপ, নোংলোন,
 লেয়া থায়ান্না পাল্লয়া লম অসিদি ! লময়াই—লনজাউ লমহাং ।
 লমজল্লবনে—এন, এগী লম ওইনা লৌশিল্লবনি । নয়ুম পোইটৈ
 নরমথৈদি—নখোয় মৈতৈগী লমদি । থৈরবনে—লোইরবনি, অছ
 ফাওবতনি । পাথৌ—মরুপ । হাওরোক অয়ুমনাক কোহৌ ইকাই
 ফমনে—হাওরাক কোলৌ ঐখোয়গী ইরমনি । নয়ুম নোংরায়
 নরমথৈ খুমন নকাইফমদি—খুমন নখোয়গী নরমদি । লাংগোই—
 শগোল । মচীংজীন—মাগী চীং । ঈশোক—লম অমগী মিং । নোংমল
 রাই—শিখিবা মফম । লমঙনথোক—ঙোকপা লম । অথৌবা—

কমলুত্ত নন্তে, নয়ম কেগে মোইরাং লমনে । তৌইত্তম
 পাথৌ ইবিংঙা হন্তে কোবা ইলুংশোয় সোরা ভৈমা ওল্লবদা
 অমুক চামায়লাং খোমলেন মত্তথৈননা লমলেন লোয়য়া
 কাংঙমুং অসিদা তলা চকমমুং নাপাকপা পামেন উতোনথক্তা
 পাকোন ঙাইখোমনা খোইফাং চেপথেংননা লমকন হানববু
 য়েংনসে হায়না ভেমশীংনখিয়ে । হন্তে কোবা ইলুং শোয়রবদা
 অদোন কাংচিন অথোবদি অমুক চামায়লাংনা খোমলেন
 ওনথৈননা চীংলেন নোংগা ওল্লবদা মরোং চং শূদা
 তিমেম তা শুদনা অচেন খংলৈ য়াংনা কোকলৌ খুতোন
 কূনা তলা চকমমুং নাপাকপগী পামেন উতোনথক্তা
 খোইফাং চেপথেংনা লময়াই কাইমুম ওমলে । পোইটৈ
 মৈতৈ চিমায়াংবদি মবোং ওক্তা হুক তিমেম মাঙয়িন্না

লান্দা খোবা । লমলেন লোয়য়া কাংঙমুং নিংথৌ মুকাংবা উরিমনাক
 অসিদি—নিংথৌ মুকাংবগী লম লোইচীং মনাক্তা লৈবা কাংঙমুং
 অসিদি । পোইটৈ নরমথৈস্ত্র নন্তে—মৈতৈ নখোয়গী নরম নন্তে ।
 খুমন ইকাইকমলুত্ত নন্তে—খুমন ঐথোয়গী ইরমলুত্ত নন্তে । নয়ম কেগে
 মোইরাং লমনে—মোইরাংগী লমনি । তৌইত্তম—তৌইত্তমলুত্ত ।
 পাথৌ ইবিংঙা—নরুপ ঐথোয় অনী । হন্তে কোবা ইলুংশোয় সরা
 ভৈমা ওল্লবদা—হন্তে নোংঙাল্লগা । তলা—উ । চকমমুং নাপাকপা—
 মনা পাকপা উ জাং অমা । পামেন উতোনথক্তা—উ মথক্তা ।
 লমকন হানববু য়েংনসে—লমকমবা হানবা তাল্লসি । ভেমশীংনখিয়ে—

কোলা লমকনলৈয়ে । অদোন কাংচিন অর্থোবদি পামেন উতোন তোংনা পাওমেনঙম্বে । পাথো লমষাই চিমাবাংবা-ও লমলেন লোয়য়া কাংঙমুং হাওবোক নয়িম্নাক অসিবু নোয়্যায় ঈরমথে খুমন ঈকাইফসু ওইববনে । এনা হান্না খোইফাং চেপথেংনা লমকলে । অযুক চিমাবাংবা খোইফাং চেপথেং হাল্লবনে হায়থিয়ে । লময়্যাই চিমাংবা অর্থোবনা নোয়্যায় মবম নিকুমপাসুং ভোম্বনো খুমন কাঙচিন অর্থোবা মবোং চুংশূদা তিমনে তা শূদনা পামেন উতোন থল্লা খোইফাং চেপথেংননা লমকন থোবা-ও পাথো নঙদি অসি কোবো ছুমিত্তমাদা রাযবা ঈশানে ছয়েন ইবাল্লে । খোকৈগ লস্তু ইখুৎশু অসিনা তিমনে ঈঙাঙ তৈনা চৈপীগে হায়থিয়ে । নোয়্যায় কাংচিন অর্থোবনা পাউপুমলকএ । হোয়দা পাথোও ঐদি মবোং চুংগতাম তিমনে তাম্বুঙ হাঙলে । কোবো

শাঁংনথি । হয়েং কোবা ইনুং শোয়ববদা—হয়েং নোংঙাল্লাগা । চীংলেন নোংগা ঙাল্লকলবদা—নোং ঙাল্লবদা । মবোং চুং শূদা তিমনে তা শূদনা—চুং তা পায়দনা । অচেন খংলৈ য়াংনা লোকলো খুতোন ফুনা—য়ামনা খুনা য়াঙনা চেম্না চেম্না চত্তুনা । পোইটৈ—মৈতৈ । মবোং উল্লা ছক—মঙল্লা চুং য়ান্দুনা । অদোন—খুমন । পামেন উতোন তোংনা—উ মথল্লা ফমত্তুনা । পাওমেনঙম্বে—রা হায়রম্বে । পাথো—মকপ । নোয়্যায় ঈরমথে খুমন ঈকাইফসু ওইববনে—খুমন ঐগী ইরম ওইয়রবনি । চেপথেংননা—চেপনা থেংতুনা । অসি

নোংদা কাসে কাকবোইএ, মালেম লৈদা লিংসে লিংফ-
রোইএ। কোরৌ অসি নোংদা বাস্বরা নশা ওই ছয়েন
নবান ওইববু খোয়মা ইমায় ওন স্যামচেং ইনম মুকলবোইএ।
নমোম লম্বোন মোমন্ড তাল্লোয় ইকস্বীনা তবা চায়ামলকপা
রাংলৈ খোমতাল্লকপবু লৈয়ে। তরা খুংপুন পীমনা রাংলৈ
চীনখুন য়োংমন্নথিসে। তিমেন নখুংশুবু লাপনা ছলাল্লকও।
ঐদি মালেম লৈদা তাবগে ছায়না খোয়পুং মরৌ চাউনা
পাওমেনথিয়ে। নোংহায় কাংচিন অথোবনা কোলোয়
মতিনমেনবু লনয়াকি চিমাবাংবনা তিমেন নখুংশুবু ককলৌ
মানবনথক্তা ছত্তথিয়ে। অদোন কাংচিন অথোবা পাছা
কৈচেংলা কুস্বনা পামেন উত্তোনথক্তগী শমু খোঙচোংনা

কোরৌ নুমিংমদা—ওসি নুমিগা। বাস্বরা ইলানে ছয়েন ইরায়ে—
নহান্তি ঐনা ফারবা ইবাংল। খোকথে লম্বু ইখুংশু—ঐগী খুংশু
লম্বুগী মখোক। তিমেন—তা। মরোং চুংঙ তাম তিমেন ভাসুঙ
ভাঙলে—চুঙ ভাসু রাওদে। কোরোনোংদা—লাইরৈবাক্তা। মালেম
লৈদা—পুথীদা। কোরৌ অসি নোংদা—ওসি নুমিত্তা। থোরমা
ইমায় ওন স্যামচেং ইনম মুকলবোই—মায় লৈওনা চেনবদি চেঞ্জরোই।
নমাম—নচেন নুপী। মোমন্ড তাল্লোয় ইকস্বীনা—ঐগী নুপীনা। তবা
চায়ামলকপা রাংলৈ খোমতাল্লকপবু লৈয়ে—চায়াম য়ুরোমকপবু
রাওবিয়ে। মবা খুংপুন পীমনা রাংলৈ চীনখুন য়োংমন্নথিসে—
চাক চামিন্নথিসি, য়ু থকমিন্নথিসি। ছলাল্লকও—লংথোরকও। মালেম
লৈদা—লৈপাক্তা। খোয়পুং মরৌ চাউনা—লৌথুপ লোকোরনা।

পোইটবৈ চিমরাংববু নমনা ফারে । অছুনোংগীবু নমফা-ও
 তৌনা কৌএ । পোইটবৈ তুংয়িব্বা রাংঙম শীচা রাইকেইবা
 যামনা লাকয়ে । অদোন কাংচিন অথৌবনা লময়্যাই চি-
 মাবাংববু লুবক কাঙদৈ থি খৌনাউ লেছোং লেমদনা
 হলরাইথিয়ে । অছুনোংগীবু পোংলান লমঙম্বোক-ও থোম্নৈএ ।
 নোংয়ায় কাংচিন লমকনববু শিগববা শিদনা হনরাইবা
 লম পোইটবৈ চিমাংবা অথৌবদি মল্লবম লমলেন লোয়য়া
 কাঙমুং নিংথৌ যুকাংবা ময়িম্নাক নমফা লমহন পোংলাং
 লমঙম্বোক পোইটবৈ চিমাংবা নোংমন লমদা মবোং
 চুং শূদা তিমেম তা শূদনা শমু খুংনা ফংনা চায়নবা অসিন্ত
 মদোমদে ।

লমলেন মদাইমা হাঙবৈ নোংচুপলা পাংবলম মেদিঙ্ড
 লোউনাই থরানথাবা পোঙথোক ঙাপবম মনো শিইইবা

কোল্লোয় মাতনমেনব—মাগী মরাইই অছুবু । অদোন—খুনন । পাপা
 কৈচেং লাংকুয়না—কৈছা অথৌবা অছুনা । শমু পোঙচো না—
 মথোঙনা চেংথর লুনা । তু য়িব্বা—মতু ইল্লক । হলরাইথিয়ে—
 হনথি । থোম্নৈএ—কৌনথি । হনরাইবা লম—হনথিবা লম । মাল্লবম
 শিথিবা মফম । লমলেন লমদম । নি থৌ যুকাংবা ময়িম্নাক—
 নিংথৌ যুকাংবগী মবম । নকফা নমছুনা কাবা (নোংয়ায় কাংচিন
 লমকনবনা পোইটবৈ চিমাংববু নমছুনা কাথিবা মফম) । নোং-
 মনলমদা—শিথিবা মফমদা । শমু খুংনা ফংনা চায়নবা—খুংকা
 খুংকা থেংনছুনা হাংনথিবা ।

কাইপুষম পুবাং নাকাপা চুংশনকোন উইতে লাম্বুফৌবু
 নাটেননা লোইমোম ফৌওইবী অম্চি কুংলাইকোন তুংথু
 লৈতৌপোক লোইমোম ফৌওইবী মথুবোন্দা মরোং চুং
 ফুনা শমু থুংনা ফংনা খাঙলেন লুময়ান্ননা চায়না খোঙ-
 ফেন্নববু লৈয়ে । মৈদিংঙু খাঙরাই নিংথৌ শেনবী মুংয়াস্বা
 শেনবী লোংথংয়া থে যা চাঙোবোকতা খোশাবা মপাবি
 পোইতৈ নিংথৌতনবা মৈদিংঙুচা কুংথোনবগা থোংনাং কাম্বা
 লানকাইবোক থোংনাং লাম্বুপৈদা ইমুং শোয়ায়মা শোইপা
 যাতামাতা পাম্বন থোংকাপ যান্না তল্লা উইফেথক্তা থোংনাং
 চায়নদা পোইতৈ চেন্নদনা চায়না খোঙফেন্নবদি থোংনাং
 কাম্বা তাংপেবদি খাঙলেন মথুৎশু তোনকোনবা মীশি

লমলেন—অংথাইবা লম । মদাইমা—লমদম । হাঙবৈ নোং-
 চপলা পাবলম—নোংচুপ থংবা লম । মৈদিংঙু—মৈতৈ নিংথৌ ।
 লোইনাই থরান থাবা—মৈতৈ নিংথৌ (খৃঃ ১১২৫-১২৩১) ।
 লোইমোম ফৌওইবী—ফৌওইবী লাইবেম্বা । শমু থুংনা ফংনা—
 খুংকা খুংকা ককংননা । খাঙলেন—খাঙশাং । লুময়ান্না—লুম-
 লগা যান্ননা । থাংরাই নিংথৌ শেনবী মুংয়াস্বা—মহাবাজ খাগেশ্বগী
 মপাবুং মৈদিংঙু মুংয়াস্বা (খৃঃ ১১৬২-১৫২৭), নিংথৌ অসি মুংয়াস্বা
 কৌজিঙেদা থাংরাই নিংথৌ কিয়াস্বা কৌবল্লী । মপাবি—মচানিপা ।
 পোইতৈ নিংথৌতনবা—মৈদিংঙু খাগেশ্বা, নিংথৌ খাগেশ্বা অসি
 অহানবদা পোইতৈ নিংথৌতনবা কৌরশ্বনি, খাগীগী চৌফা হোঙদৈ
 কাবদগী খাগেশ্বা কৌথিবনি । খোঙফেন্নবদি—লান শোকনবদি ।

চুমপুন ধাংবা খাঙ লুপা চুর মিতম য়ানবনা মৈদিংঙুচা
 মুংখোনববু ধোংনাং য়াইবী কনহৌনিকনা য়ানলবদি পামেম
 খোংকাপ্থোকতা মৈদিংঙুচা শঙদিং মনিংখমবু চৈবৈ ফিবান
 চান্কা পামেন উশাথক্তা য়ানথংলৌয়ে। লাইরেন মৈদিংঙু
 চানা তুবা মৈনা ওংনা থিংকু মথি নাই তিমনে মথুং শুবু
 খুবাক তিল্লাং মেন্না তিমনে হুংশোন লৈ ধোংনাং উনবী
 চফম লেংনা চৈপীবে, ময়াং তাংজা লুবেনতোনবু তুবা
 খাঙলেন মথুংশুবু পামেন উফৈথক্তা তল্লা শদন ওইনা
 লুবক কাঙদৈ থি খোনাউ লোনখোং লেন্না মৈদিংঙুচা
 খাঙলেন মথুংশুবু কপোক চেংলৈবঙম তমনরে। লমলেন
 খোংথোক ডুপুরম ময়াং লালুপৈদা চায়না খোঙফেল্লাবা
 অহুসুঙ মদোমদে।

ভয়ম ইরাকনদি অরাপোখাদা পালো লমতান্দনা
 লাইরেন সনা নখোঙখাদা পুংলেন খেননাইলা,না আ হোইবৌ

খাঙলেন মথুংশু তোনকোনবা—মাগী খুংশুখাঙ মতোন কোনবা।
 মৈদিংঙুচা—মহারাজগী মজাইবুংঙো। ধোংনা—ময়াং। য়াইবীকন-
 হৌনিকনা—থরায় খুবাক্তা হাপনা। শঙদিং—ফি। চরৈ—ফি।
 লাইবেন—মৈতৈ নিংথো। তুবী—মৈতৈ নিংথো। খুবাক তিল্লাই
 মেন্না মথুবাক্তা মতিন খাল্লুনা। উনবী চফম লেংনা—মপুক্তা
 থিন্দুনা। ময়াং—ধোংনাং। তাংজা লুবেনতোনবু—মকোকপু। তুবী

চৌইজিল্লকে। নধু স্বেবান হোংনেম লুরাং নিংথৌ পুন্নিবা
 মঠৈখং, চারোন গঙা তানফংলৈ শুবোন তরুকে লোনচিন
 লৈবু অরাং পুন্নি ইরাল্লৈ শরু লুতোংলৈবু শীংলেন
 ত্তোংতমপুন্ন লৈরাং খয়োম শানা ইমায় হাওরৈ লাইনা
 পাংনা থোঙলেন ইমান কাখৎঙৈ কৌবা চীংখংলাং পাংবা
 লমদা বাকমনা হয়। লাউনা কোনশল্পমগে। হরি হে
 হয়। হয়ম হয়ম হয়ম।।

থাঙলেন মখুংশুনা—মৈতে নিংথৌগী খুংশুথাঙনা। তয়ম—ননাই।
 ইরাকমদি—লাইরিক ইবা ঐদি। লাইরেন—নিংথৌ। লাইরেন
 সনা নখোঙখাদা—শ্রীযুৎকী সনা খুয়াদা। নধু—নবুধৌ। স্বেবান—
 লুরাং। চারোন—মচা মরোন মরোন। শুরোম—মশু মরোন মরোন।
 শীংলেন—লৈ। ইমায়—ঐগী মায়। হাওরৈ লাইনা পাংনা—অরাং
 ওন্দুনা। কোশল্পমগে—মিকোন থাগোল্লমগে।

ସାହିତ୍ୟ ଉପସଂହାର

ଅ

ଅକୃତ୍ୱା—ଅକ୍ଷୟ ।
 ଅକ୍ଷୟ ମୂଳକମ୍ପା ଅଥବା ଲାଂ-
 ଶ୍ୱେତା—ଅକ୍ଷୟ ଫଳା ମରୀଚି
 ଫୁଲକମ୍ପା, ଅକ୍ଷୟ ଫଳା ।
 ଅକ୍ଷୟ—ଅକ୍ଷୟକମ୍ପା ।
 ଅକ୍ଷୟ—ଅକ୍ଷୟକମ୍ପା ।
 ଅକ୍ଷୟ ଉକ୍ତ ହୋଇ ଲୋକଲୋ-
 କଦାନ ଫଳା—ଅକ୍ଷୟ ଫଳା
 ଚକ୍ର ।
 ଅକ୍ଷୟ ଖଣ୍ଡ ଗାଂଧୀ—ଅକ୍ଷୟ
 ଧୂଳି ଗାଂଧୀ ଚକ୍ର ।
 ଅକ୍ଷୟ—ଅକ୍ଷୟ, ଅକ୍ଷୟ ।
 ଅକ୍ଷୟ—ଅକ୍ଷୟ, ନିଃଶ୍ୱେତ ।
 ଅକ୍ଷୟ ଲିପା ହେଲା—ଅକ୍ଷୟ ।
 ଅକ୍ଷୟ ମଦୋମଦେ — ଅକ୍ଷୟ
 ଲୋକାଳିନୀ ନକ୍ଷେ ।
 ଅକ୍ଷୟ—ଅକ୍ଷୟ ।

ଅକ୍ଷୟ ଲୋକାଳିନୀ ଫଳା—ଅକ୍ଷୟ
 ଫଳା ନକ୍ଷେ ।
 ଅକ୍ଷୟ ଖଣ୍ଡ କୂଳକମ୍ପା—ଅକ୍ଷୟ ।
 ଅକ୍ଷୟ, ଅକ୍ଷୟ, ଅକ୍ଷୟ ।
 ଅକ୍ଷୟ ଖଣ୍ଡ କୂଳକମ୍ପା—ଅକ୍ଷୟ ।
 ଅକ୍ଷୟ ନୋକ୍ଷୟ ଗାଂଧୀ—ଅକ୍ଷୟ ।
 ଅକ୍ଷୟ ଲୋକାଳିନୀ — ଅକ୍ଷୟ
 ଲୋକାଳିନୀ ।
 ଅକ୍ଷୟ—ଅକ୍ଷୟ ଶକ୍ତ ।
 ଅକ୍ଷୟ—ଅକ୍ଷୟ ।
 ଅକ୍ଷୟ କୋକ୍ଷୟ କୂଳକମ୍ପା—ଅକ୍ଷୟ
 କୂଳକମ୍ପା ।
 ଅକ୍ଷୟ—ଅକ୍ଷୟ କିରଣ ଶକ୍ତ,
 ଲୋକାଳିନୀ, ଲୋକାଳିନୀ ।
 ଅକ୍ଷୟ ଲୋକାଳିନୀ — ଅକ୍ଷୟ ଲୋକାଳିନୀ
 ଲୋକାଳିନୀ ଶକ୍ତ ।
 ଅକ୍ଷୟ—ଅକ୍ଷୟ ।
 ଅକ୍ଷୟ—ଅକ୍ଷୟ ।

ই

ইখুৎশি—ঐগী থুজি ।
 ইঙেন লৈখেৎ—চুংদা খেৎপা
 লৈতেং ।
 ইচাঁং হলরাইগলুসি—ইয়ুমদা
 হল্লাইশি ।
 ইচাঁং হলরাইব—ইয়ুমদা হনবা ।
 ইদাইবেম—ইনাই ।
 ইছু—ইবুং ইকুপা ।
 ইদোম—ইখন্দা, ইতোমদা ।
 ইনাশি—ঐগী নায়ানবা, ঐগী
 নাদা যানবা লৈতেং ।
 ইনুং মিশেং খাঙবা—অহিং
 তুমদবা ।
 ইনুংশোযবা—নোংঙানবা ।
 ইনেম মচা—ইনোংকী মচা ।
 ইনোং নো শাঁং শুরবা—ঐগী
 কুমিং শুববা ।
 ইপন—ইপা, ইমা ।
 ইপলম—ইপাগী লম, পোকফম
 লমদম ।
 ইপাতাউ—ইপিজা, ইকুপ ।

ইপাবি—ইচানিপা ।
 ইবিংঙা—ঐখোয় অনী ।
 ইমান মচা—ইকুবোকা মচা,
 ইখংলেন, ইশাবি ।
 ইবেং—ইপু ।
 ইশানৌ লোয়বক অখুবা—
 ইনাউনিপা ।
 ইমু—ই ।
 ইমু কোংগচিংবা—ই চুপা ।
 ইহুইরোই—ইমোক্তপী ।

ঈ

ঈ—ঈশিং ।
 ঈঙাঙ—ঈ অঙাঙবা ।
 ঈতোন—ঈমৈ ।
 ঈনফু নাযবং শোনবা—ঈন
 শোনবা ।
 ঈফু শাল্লাবা—ঈফু নাতুনা শাংবা ।
 ঈয়োকপা—ঈশিং য়োকপা ।

উ

উতোমপোক—মথস্তা নাইতোম
 হৌবা উ ।

উনবী—পুকনীং ।

উনো কোন্দে কোন্না ছনবা—
কোন্না পোকপা, চহী য়াম-
দ্রিবা ।

উপন চৈবোঙ—উপন্না শাবা
ফৌ য়েনবা চৈবোঙ ।

উবেকশেং—টবোক মতু ।

এ

এনবম ভুইবাইচন লাকথা
লানমীং চনবা—শাফা-লান-
ফাবগী দোষ কোরুবা য়ুমগী
নাকথদা থৌ তৌবা ।

ও

ওরবেল—লাই অনগী মিং ।

ওন্দবা—হল্লকপা ।

ওন্দবাইতম—হল্লগদাই ।

ক

ক.লা থনবা ফল্লাই ফানাইবা ।

ক.লা লানবাই ত্হা—শা লান
ফারুবগা হল্লকপদা লানপাউ
ত্হা ।

কংলা রাফোঙলুবা—কোন্না
লাউরুবা, নিংথোদা বাকংলুবা ।

কংলৈ—শুম্ভাং, কংলা, কোন্না ।

কজ্জেং—থাঙ ।

কদাইবম—কদোমদা ।

কদোনোংগীনো—করি মবমগীনো ।

কদৌবা—কবি তৌবা ।

কত্রং—মুগা লং মখল অমা ।

কত্হা—থাংনা য়ানবা ।

কত্হোং—থাঙঙা কত্হোং ।

কাইনা ছনবা—লান্দা ওয়া ।

কাইবৈ—য়েন ।

কাওবেন—শল ।

কাওবেন তনবা লেংলাউচৈ—

শল হোইনবা চৈ ।

কান্না চোংনা—কান্দুনা, লান্দুনা ।

কামু—লাট্টম্বু থাপ্রগা নাপীর্শাংবা-

গী মথোক চাকপা লোইদত্হুনা

মর্চান তুমত্হুনা মুশুক মুনা

কাত্হুনা লৈহৌবা মথাক ।

কুমজিং লোত্হৈ য়েংপা—কো-

য়েং—য়েংপা ।

কেগে—মোইরাং ।

কোং—কংফাল ।
 কোন—পাং ।
 কোন্না—কাইনথংদা, মমৈদা ।
 কোন্সুং খোঁগাবা—কোন্সুং কাবা ।
 কোরৌ অখোং নিংখৌ চন্সু—
 শোরাবেনগী নিঙেঙান ।
 কোরৌ মুমিং শীংবুম মঙানি—
 মুমিং মঙানি ।
 কোবৌ নোং—অতিয়া ।
 কোবৌ নোংমদোমদা থবৌ নোং—
 লেপ্তনা—নোংমতা পোখাদনা ।
 কোবৌ নোং শোনবা মালাম
 লৈশোনবা—লৈপাক নোং—
 খোনা (অতিয়ানা) খঙসন্সু
 হায়না রাশকপা ।
 কোলোয়—স্নাথং ।
 কোলোয় মতিনমেন—ময়াথং ।
 কাকোক চীন্দাইমুংগী — কা-
 গোল্লগী ।
 খ
 খজিকপা—ঙইবমাল্লৈ নীংবা ।
 খংনবা—পাবোং শেমবা ।

খমলৈকুম অমন তাবা—শিবা,
 থরায় মাঙবা ।
 খমলৈ মিল্লুকোন শরা মিখু-
 রোন—অশিবগী লৈবাক ।
 খাকতেকখাক—য়ানথোকখিবগী
 মখাক লৈহোবা ।
 খাকতপ—ময়ায়, তংখায় ।
 খা থা লাইথা থনবা—খা অরাং
 থনবা ।
 খানা পাংবরম — মখা থংবা
 মাঘগৈ ।
 খাবা—উন ।
 খাবাংননা—অনী চপ মান্ননা ।
 খাখী—মৈ ।
 খালৈ—লৌবুক ।
 খিজিক—খবা, খিজিক্তং ।
 খুগা তোরৈথেক—খুগা তুরেনগী
 অথেকপা তোরৈ ।
 খুন্দারাই—খুল তাবা মফম ।
 খুনবী কপতিং য়াইচা—কাকফৈ ।
 খুমু—নৌ ।
 খুজেং হংজি পায়না—খুজেং
 পায়ত্চনা ।

খুলা শূনা—খুলা পায়না ।
 খুবাক ডিল্লাইমেন খোকলাং
 পমশিংনবা—খুবাকতা তিন
 থাকলগা তা মখোল্লা নানবা ।
 খুবাক ডিল্লাই মেলা—খুবাক্তা
 মতিল থাকুনা ।
 খুরান্ন লৈমা—অঙোম নিংথৌগী
 মনাউ ইবেম্মা অহন ।
 খেরে মাঙ সিন্ননা—ভাজীন্ন
 মাঙলোম থংনা ।
 খৈরবা—লৌইরবা ।
 গোয়বুং মরৌ চাউবা—ভৌ
 শিন্নবা, মতাং ভৌবা ।
 খোইমোম—লাই ।
 খোকলা—তা মখোক ।
 খোকলাং তুংশোন্ননা—তা
 মখোক তুংদা থাংছনা ।
 খোপথরকপা—কুমথরকপা ।
 খোমলেন মঙলানচান—মঙ ।
 খোয়নৌ—মতা ।
 খোমহনেবা—শা—লান চংক-
 দবগী চেঙজেন য়োম্বা ।

খোয়মা নারোন্দা—নাপী মরক্তা ।
 খোয়মা নারোন জুংদা—নাপী
 মরক্তা ।
 খোয়মা মমায় লৈকা—মমায়
 ওনবা ।
 খোনাউ লেছোঙ লেনবা—ঙক
 ককপা ।

উ

উকচেংবা—মঙক চেংশিনবা ।
 উমদবা—মায়থীবা, মায়পাক্তা ।
 উম্বনবা—শোকপা ।
 উমলোন নাঠৈননা—থংননা,
 মনাক নকনা চতুনা ।
 উাইখক—উাইহাক ।
 উাইখম্বা—উাইছনা লৈবা ।
 উাইখমলুবা—উাইকবা ।
 উাইখাংনবা—মোন খাঙবা ।
 উাইরখিঙ—উাইখৌ ।
 উাইরোয়ননা—লোয়ননা ।
 উাংঙোই—মৌইরাং ।
 উাতাঙম্বা—উা ফারম্বা ।
 উা থিবা—উা ফাবা ।

চ

চকমোম—মৈ
 চকমোম তেমখাঙলোনবী—মশা
 রাইশংদবী গভ লৈরবী ।
 চঙনা—হিংনা ।
 চমু—নিঙোন
 চটৈ—ফি ।
 চটৈ মম্বিন ফি—মানা ঈন্নরিবা
 ফি ।
 চটৈ লুগুম চাউবা — ফীক্ক
 খুম্বা ।
 চায়োহা—চাকয়োহা ।
 চাকয়োৎলম—খোরী, খোঁনাউ ।
 চামলো—লা
 চায়নবা—মী অনী চং তা (নত্রগা
 তেন) পায়নছুনা লান তোনবা ।
 চায়না খোঙকেল্লাবা—মী অনী
 লান শোক্কাবা ।
 চীংলেন—চীং ।
 চীনগোই ইরাকমনা—রা ডাঙ-
 জরিবা ঈনা ।
 চীনেননবা—চীছিবা ।

চুয়া—সাকী ওইবা, খঙবা ।
 চেংলৌ—মিং ।
 চেংলৌ মিংখিৎপা—উবা ।
 চেবিবে—খুংলাইনা শোকহলে ।
 চেতুপান্না—চৈশুগী মপান্না
 চোইনৌ—সনা ।

চোংয়োলে—চোংবা ওমছে ।

ত

তকলৌশিদং শোনবা—তকশি
 শোনবা ।
 তঙডাউবা—ঙাউবা ।
 তনবা—নিপা ।
 তনবা চীয়েনবা—নিপা অনী
 য়ৈনবা ।
 তনবা মচাহেন লাবা মরাই
 লাংনা—নিপামচা খোদাং
 য়েংলুবগা মাম্পাকলকলছুনা
 মায়থোং মকা লামনা ।
 তনবা মীখনখাই—মশক নাইবা
 অথোইবা মী ।
 তমথরকপা—মায়গৈরোম পাং-
 লকপা ।

তরা চাক ।

তবা চবুক লাহনা উনবী চফম
হোংবা—চাক লাহনা পুক
মথক মথা ওনবা ।

তঘুম—মনাই ।

তাউজীং—হৈ ।

তাউবুং খোংদৌবা—চেংলৈগী
নিংথৌ অমা ।

তা চুমখোক—মভাং চুয়া খোক ।
তাংজা লমফন্বা লিল্লা নাথেংপা—
খঙহন্দনা লুমছনা লৈবা ।

তাংজা লুদা খোংনা—কোক্তা
খোংনা ।

তান্দে—থাঙ শাবা ।

তানফংবা—ফংবা

তাপানরাই—তানা পানখিবা
মফম ।

তামিং—মমিং অমসুঙ মতাং ।

তাংশক্তবা—কিদবা ।

তান্বা—রাংপা ।

তামৈ—তা মতোন ।

তালোয়—মহু ।

তালোয় মকস্বী—মহু ।

তিংঙি নাইগা ওনবা—তিঙিঙ
কৌবা উচেঙ্ম তাং তো-
শিন্নবা ।

তিমেন—তা ।

তিমেন তাজেঙ্মুবা—তা লৌঙ্মবা ।

তিল্লাং মথোয় শাউনা—খোয়দৌ
শাউগংনা, খোয়দৌ শীকনা
শাউনা ।

তিল্লাং হাইশিৎননা—মতিন
শিদ্দুনা ।

তীন্সোক য়াংদৌ—তীন্সোক ।
তুবী—মৈতে নিংথৌ ।

তুবেন রায়খুবীচা—রায়খু ।

তেংথাবা—মতিক মগুন শকপা ।

তেংনৌ—যোং ।

তেনরারায়নবা—তেন কাপ্নবা ।

তেনশাংবা—লানশীংবা ।

তেবা—হল্লা য়েংবা ।

তেবকপা—হল্লকপা ।

তোকতৌ—ঙমু ।

তোংজেং—হি ।

তোংজেং কুয়ায় হুংগী—কু মল্লুং-
দগী ।

তোংজং নাউ—হিনাউ
তোংজংলু—হীকু ।
তোংবোন রাইবো—ঙা হাপ্বা
তুজোন ।

তোমান—ফীজোন ।
তোইগীদি—তোইগুম্বশুঙ ।
তোইথোপ—পোলাং ।

থ

থলেন—মপুরোইবা, মশাবি ।
থলুং থীংনা—পুল্লা কাওনা ।
থাঙঙা—লৈকাই ।
থাঙচি—শতুম ।
থাঙজি মিতম চেনবা—শতুম
চেনবা ।

থাঙলেন থাঙশাং ।
থাঙলেন চেপনা চনববু মচন্
ফবিঙ—থাঙযান ফজনা
য়ান বিঙ, ডক ফজনা কক
পিঙ ।

থাঙয়ি—ফৌ ।
থাজথোইথিবা—হেয়া থাজথিবা

থান্নাং কোন্দাইলোনবা—থৌনা
ফবা ।

থায়্যাং নথৌখন—নভিক নথৌনা
থিকফ্রি—উচেং জাং অমা
থিংলৌ—অফবা শা ।

থিংলৌ পঞ্চনববু লাম্নলগনি—
য়েকুবনা কোয়শিন্দুনা ফা-
থ্রগনি ।

থিংলৌ পঞ্চনবা—শা ফাবা ।
থেংথাং চারিখম লাংমৈ পুংলেন
চিন্না—নীংখম শেংলগা
উচেং লাংমৈ পুংলেনবগী
মতু চিন্দুনা ।

থোংনাং—ময়াং ।

থোংনাং লমচিংবা—ময়াং লম-
চিংবা (লময়ানবা) ।
থোংলেন পাট্বেথক—থোংগী
পট্বে মথক ।

থোম্ববা—কৌনবা ।

থৌথান্না—তোগলু হায়না থিংবা,
থান্না ।

থৌহু—মুং ।

ন

নচারোন নশরোন—নঙগী ধারণ

নচা নশুদা ।

নখংলেন—নপুরোইবা ।

নদাইরেম—মনাই ।

নবিঙঙা—নখোয় অনী :

নমঙাননা—নংগগা ডাহুনা ।

নমু পোংবু খজিকপা—মো

মানবা, মী ওইনা উবা ।

নমোম—নচানুগী ।

নরিরোই—ওইরিরোই, তোরি-
রোই ।

নরুম—নতু ।

নরুম্বী—নতু ।

নশানৌ লৈরাং অতোম্বী—

ননাউনুগী অতোম্বী ।

নশাবি—নয়াস্বা ।

নহান নোং—থাগুনা মমাইঙঙ ।

নাউকোনবা—যোকপা ।

নাউরা—অঙাং ।

নাতুংদবা—খৌশাদবা ।

নারোম্বুং—নাপী মরক ।

নীংখন্নগুদা—খন্নগুদা ।

নুংগনবা—পুকনীং নুংশিবা ।

নুংহক থীংনা—মখোয় থীংনা,

খমোয় থীংনা ।

নুজা—নুগী ।

নুৰা—লৈশাবী ।

নোং—অতিয়া, নুমিং ।

নোংদান—অতিয়া ।

নোংচুপ খানা পাংখরম—মোইরাং

লাইজি পাংবা মাম্বগৈ ।

নোংনে—অরাং ।

নোংথী লাইমন হোবা—নোং-

মংবদা অনাবা হোবা ।

নোংথোরেন—নিংথৌ অথোইবা,

নিংথোরেন ।

নোংমনবা—অশিবা ।

নোংমনরাই—শিখিবা মকম ।

নোংহাস্বা—ডাইবা, শিবা ।

নোংয়ায়—খুমন ।

প

পহৌপামচা—মপা অমস্বনা

পোকপী মটিন মনাউ ।

পনম কাইপুরবা—অশিবা হাঙ্গা

কাই (কু) লৌরবা ।

পনমদোন—খুন্দোন, পন্দোন ।

পলেম পীশোজে—অয়ো ইঙ্গা

হায়না শোজে ।

পাউহংবা—রা হংবা ।

পাউঘাবা—হায়বা রাবা, হায়কা

ইনবা ।

পাংমা—নাংমা ।

পাচুবা—খুদম ফাওবা ।

পাতহা—মায় পাকলরা পাক-

ওইদরা খেং-চাং য়েংবা ।

পাথো—মরুপ ।

পদহা—খেন চাং য়েংবা ।

পানবা কৈজেং লাং জুহা—কৈ-

জেংলাংগুননা ধোবা, লাক

ধোবা ।

পাবোং খুদংননা—পাবোং পুহনা ।

পাহা—কৈ ।

পামেন—উ ।

পারি—মচানিপা ।

পাহাং নোংজেং জুইবা মতু

লৈত্রবা ।

পিংরম থককুনা—মমিংতা মপি

তাবা ।

পুমুং—কুরিং, মরুপ ।

পুরুমজবা—খুকমজবা ।

পুংদাইবা—পুংয়েবা ।

পোইরকপা—কোইরকপা, চৎ-

থোরকপা ।

পোইরৈ—মৈতৈ ।

পোজেং—খুংমোক ।

পোনবী—উচেংক ।

ফ

ফিঙাঙ—ফি অঙাঙরা ।

ফুযবা—পোকপা ।

ফেনবা—লংবা, হুনরা ।

ফৈবাতান্না থোংনা—তন্নাঙা

থমহুনা ।

ফৈরা নতান — নফৈগন ।

ফেরা মতান পাংমা মঠেগন
নাম্না ।

ম

মথুংগু—মানা শীক্লিম্বা খুংলাই ।

মথুনেং—মাক্লি ক্লেংফন্ন ।

মচি—মবুং, ময়াদ্বা ।

মচেঙ কাইঠে—ফেন্ন ।

মদোম—মখলা ।

মপন—মপা, মমা ।

মপন লম—মাক্লি পোরফন্ন
লমদম ।

মপাচা ময়েঙ্গু—মাগী ধারা নালা ।

মপাতাউ—মকপ ।

মপা তাহ্বা — মপা লৈতবা,

মাগা পাবিনবা লৈতবা ।

মপারি—মচানিপা ।

মপুংয়ায়—মাগী লৈরাক ।

মমোম—মচাপুগী ।

মরমঠে—লমদম ।

মরান—মানা কাধা লানঃ ময়ুয় ।

মরান ওন্দেবা—ময়ুমহা হনবা ।

মরান থৌকুয়া—ময়ুমহা কুয়া ।

মরান থৌকুংলকপা ধবক
চংখোরকপা ।

মরান লুহোং—খোংদোংবা—
লুহোংকৈহোংবা ।

মরু লৈদা তানা—মকোক
লৈপাক শোকনা ।

মরোং—চুং ।

মরোং ওস্তা ছক—চুং মঙস্তা
ছকচিনবা ।

মরোং চেজেনবা—জান চেনবা ।

মরোয়—মতুং ইনয়্য মী ।

মরো পাল্লা—মাক্লি ক্লেই ময়াদ্বা ।

মশম রায়না—মশম পায়হনা ।

মশাইকোন্ন—ময়ুম ।

মপানৌ—ময়াদ্বা নিগা ।

মশোয়কুম—ময়াদ্বা শোয়কুম ।

নাই মৈচিন ওল্লবদি—এঁবা
শোয়রবদি ।

মানবী—শল ।

মানবী মতুপ হাংবা শনগুয়া—

মাগা রাইনবদা মপা লৈতবা
শনগুয়া ।

মার—খোজ্জীবা ।

মালেম লৈ—লৈপাক ।

মালো—ফি ।

মিং ওনবা—মিং হোংবা ।

মিং নাইবা—অফাওবা, মমিং
চৎপা ।

মিং হোংখিবা— মিং খোনখিবা ।

মিংয়েংনাউশুমখিবা—মিং
ককলা অমতা উইদবা ।

মীকপ্লা—কপ্লা ।

মৈদিংঙু—মৈতে নিংথৌ ।

মৈবা তোংছম চনবা—মৈ উতোং
ছম্ব ।

মোংবা ইশাইকোন—ইয়ুম ।

মোংবা ঙ্গ—তুরেন ঙ্গশিং ।

মোংবা তাজীন খুরৌ য়েৎনবা—
লোংপ্রৌ য়েৎনবা ।

মোমমু—মুপী ।

মোমমু তাল্লোয় মরুস্বী—মতু ।

ল

লংমাই মখলমদা—শেল্লোয়

লংমাইগী লম অমদা ।

লনশিং ওমদবা — লমন খুস্বা
ওমদবা ।

লনশিংবা—লমন খুস্বা ।

লমওরুবা—লস্বীদা থেংনবা ।

লমওহোক—ওহোকপা লম ।

লমকনবা—লমঙাকপা ।

লমকেৎপা—লমহেনবা ।

লমচন্নবা—লমলোকপা ।

লমচন্নবা—লমলোকপা ।

লমদনটৈ—পোখ্বাটৈ ।

লমদাং—লস্বী ।

লম্বু—তাগুস্বা থুংলাই মখল
অমা ।

লমলেন—লমদম ।

লমশীং—লম মশীং ।

লমলেন মদাইমা—লমদম ।

লমলোকপা—লমচনবা ।

লমহাইবা—লমকেৎপা ।

লহান—অহুটৈ ।

লাইজা—ঙ্গশিং ।

লাইজা ঙ্গদা—ঙ্গশিংদা ।

লাইজা ঙ্গপুক কাপনা—ঙ্গশিংদা
পোংপ পোংপ ফুনা ।

লাইজা ঈয়োক কোম—পুথী ।
 লাইজা লোকলৌথক—ঈশিং
 মথক ।
 লাইনা পাংবা—অরাং ঝায়নৈ ।
 লাইকরা—লাই নুনা ।
 লাইরেন—মৈতৈ নিংথৌ ।
 লাংগোরবা—চান্নবা ।
 লাংজেং মধোকলকপা—মধোক
 কাবকপা, ঈ মেগৎলকপা ।
 লাংটৈ কুম ।
 লাংবন চেঙ্কুম্ মনাউতোন্ কুম
 লনশিংবা—চপ চানা লমন
 খুয়া ।
 লাংলেন কোঙয়াং—রা ।
 লানগা মাঙবরম—লান শোক-
 বদা মায়ুখীথিবা মফম ।
 লাঞ্জানথিবা—লান্নহুনা চামিন্ন-
 থিবা ।
 লাম্বুকথিবা—লান্নহুনা থকমিন্ন-
 থিবা ।
 লাহুবা—লান্দা থৌবা ।
 লান্নংবা—অরাবা ভাবা ।

লানয়োক্রে—লানবা ওমজে ।
 লাবা ধুমন—ওক লাবা ।
 লাবা পোংলোই ফুসীং কুনা
 খনবা—নিপা অন্নমা শেংপা
 ছোনবা ফীজান শেংপা ।
 লানয়োনবা—লাছা কংদবা ।
 লালু—কোক ।
 লালু চোমায় কোয়রা—ওক
 ককপা ।
 লালু শোলম হান্না—ককথৎ-
 লবা ওক অহু পোলাংদা
 হান্দুনা ।
 লিনগোয়—পুক, গভ ।
 লু কোক ।
 লুতুরে—তুরে ।
 লুতুরাই—ভুকম, তুবা মফম ।
 লুমলেন—মতু ।
 লুবক কাঙদৈ থি খোনাউ
 লেংক লেনবা— মঙক্-
 ককপা ।
 লুকলেন—চাক ।
 লুকুয় নামথুয়া—লু থুয়া ।

লেংদা খোংনা—লেংবান্দা খোং-
গন্তুনা ।
লেমটেল—ডা ।
লেবা— লমহেনবা ।
লৈদা ধীনবা—লৈপাক্তা ধীনবা ।
লৈবাই মুবীথক্তা— লৈরাই
মথক্তা ।
লৈরাং অতোনবা উনৌ কোদে
কোলা কনবা—কোলা পোকিপা
অতোনবা ।
লৈবোন চনবা—লৈপাক মছুংদা
ফুয়া ।
লোইদাম—থা ।
লোইনা অপায়া—চান্নবা ।
লোইনোম—ফৌ ।
লোকলকপা—খোমলকপা ।
লোকলৌ—ঝিংশি ।
লোঙজুয়া—মবোং চুবা ।

র

রাইকৌ চিনীলোঙখা—তেজৈ
মচাম অনী কাংবা ।

রাইথুংবা—থুংবা, যৌবা ।
রাইরংচেক—খত্রাংচাক ।
রাঙইঙয়া—শাউবয়া ।
রাঙইবা— শাউবা, মপুক্তা
রাবোবা, পুকলৌ পারোবা ।
রাকনখিবা—হায়জবা য়াখিদবা ।
রাকনবা—যাদবা ।
রাকয়ে—ছি ।
রাকয়ে খোঙঙইননা— ছি
গোংছুনা ।
রাংঙমলোন— মঠে নিংখৌ চ্তু ।
রাংলেন—পুং ।
রাংলৈ—যু ।
রাংলৈ খোমহান্দবা—যু হান্দবা ।
রাংলৈ মুবানবা— যু লানবা ।
রাংলৈ যোংমন্নবা—যু থক-
মিন্নবা ।
রা চান্দবা—রা হান্নবা য়াদবা ।
রা চানবিদবা—হায়বা য়াদবা ।
রাচুয়া—সাক্তী ওইবা, ব্রায়েনবা ।
রাটৈ—অবানবা রা, চুমদবা
রাঙাঙ ।

রায়রা—তেন ।

রায়বা ভেহাবা—তেয়া পানবা ।

শ

শওদিং—ফি ।

শওদিং লাইলৈথেস্বা—শাপোৎ-
লানপোৎ শেৎপা ।

শংনা য়েংবা—মুন্না য়েংবা ।

শ-লৌ—য়েহাং ।

শমলাং তয়েনবা—মশম তাহুনা
য়েৎশিন্দুনা ফাবা ।

শমু খুংনা ফংনা—হকথেংননা ।

শমু পোত্তশেকপা—মখোঙ
শেকপা ।

শমু হুংবুন্নবা—মখুং হুংলোমদা
পুনবা ।

শমু মখুং পাংমা—মখুং নান্না ।

শমু লেংগোল্লাবা—অমগা অমগা
লেংকোল্লাবা ।

শরী মরৈ ফং নামুং মতোল্লামনা
রাশকপা—হোনবথে রা-
শকপা, লাই কলা শোল্লাবা ।

শরা লুমথাংথৌ—লাইবকী শক,
চিন্তামনি ।

শয়াং ইতানশি—ঐগী পাম্বোম-
দা শিবা তান ।

শয়েং পাংগা তিংহুনা—মপাম্বাম
তিংহুনা ।

শয়েং মতানবোম—মপাম্বোম ।

শয়েং মশা পাংমনা—মপাম্বোম
নাম্বনা ।

শাইজিন ইলুম লোল্লাবা—মু-
থংনবা, মুমলোল্লাবা ।

শানখুপ্লা—লোৎহুনা লৈবা ।

শান্দেংবা—ঈরুজবা ।

শানফোঙদবা—খঙহন্দবা ।

শা নাবা—শা তানবা ।

শানৌ—ইনাউনিপা ।

শারেন হিংসোই শায়বা—শহুম-
শহুম হিংনা চাবা ।

শায়বা ফিয়ানবা তিংখং খোঙ-
মুবু লাম্বলে—খোঙ তিংখং
মুরে ।

শিদথিবা—শিখিদবা ।

শিদরাই—শিখিদবা মক্ষম ।

শিনথক্লখিবা—অমুক অমুক শিন্ন
শিন্ননা থকমিন্নখিবা ।

শ'ঙেন অবেশ্বা লৈরাং অতিং-
ঙাবু রাওইনবা — অবেশ্বা
কবিন্সু কান্নদবদা শাউনবা ।

শ'জারাই কোইফদবা—শীং-
চনবা চংপা স্বাদবা ।

শীংজা রাইকোইবা—থবক ইনখাং
চংপা ।

শীংপৈথেন—শীংজটৈ ।

শীংবী—শীং ।

শ'মায়—শ'মাঙ ।

শেদৌ তোডাম হেই হেইবৌ—
খেন্দে নিংখৌ হাওক্তক লাই-
বগী মতু । মাগী মরমগী
মপুবোইবগা চাইরেন নিংখৌ
স্নাকুবাকপগা তে চায়নতুনা
লাই রায়েন যেনবদা চাই-
রেন নিংখৌ স্নাকুবাকপমা
চুমখি ।

শেনগোইবা—ঙ্কাইবা ।

শেল্লোই মপাতাউ— চান্নবা
মকপ ।

শোইখোং তাইথেংপা লমলক
লুথুনা—লোম্মা জুপী ঙাউনবা ।
শো কিদবা—কিদবা ।

শোংকিবা—কিবা ।

শোজাঙলরোই—কিন্নরোই ।

শোনমোইবা—মুকুম মুকুম
শোনবা ।

শোয়দি,রাই — শোষ লি বা
মক্ষম ।

সোরা তেনা ওল্লকবদা—নেং
ঙাল্লকবদা ।

হ

হকচেং শম মনান সোবা—
অশিবা মশা পুবকপা ।

হক্কা—মশাদা ।

হক্কা—ক্ষম অমা ।

হনু ময়াই কারবী—হনুৱবী ।

হলরাইখিবা—হনখিবা ।

হলরাইবকপা—হল্লকপা ।

হয়িউ—মমাউঙেঙ ।

হয়েঃ ইলুং কৌবা—শোয়রবগা—
 হয়েঃ নোংঙালগা ।
 হানধখিবা—চখখিবা ।
 হাওতক লাইবা—খেন্দনিংখৌ,
 মহাকনা চাটরেনগী নিংখৌ
 যাকুবাকপগা তেন চায়নখি ।
 হাওদৈ—যু ।
 হাওমুকনা লেংফাই চনবা—
 মুকনা শান্নবা ।
 হাওশি মংখিনবা—অশিবা
 পোংলোইফমদা পুবা ।
 হাওবৈ—মায়গৈ ।
 হায়ন পাস্বী—নাপী পান্দোং ।
 হুইয়াই শেনগোইবা—ইকাইবা ।
 ছঙা মীকপখোন—মীকপ মী ।
 রাউখোন ।
 ছমলেন—মুংশিং ।
 ছমলেন যাইবী তুপলবা—
 শিরবা ।
 ছলানবী—খৌওইনা ভৌদবী ।
 ছয়েন—লান ।
 ছয়েন তন্দু শকলুবা—শাফা ।
 লানফা ঙ্গশৈ শকলুবা ।

ছেয়ালোই—কাক ।
 হৈ চেমবা—হৈ হেকপা ।
 হৈরাঙ—হৈ ।
 লৈরেমচা—হৈরেম খুজানদা
 পোকপা অমলুং লৈবা মী ।

য়

য়াইখোং শিরমলেন—অশিবগী
 খোঙজিন ।
 য়াওবৌ—শা ।
 য়াওবৌ শবেংচী—শবেংমচি ।
 য়াইবা কলহোনিকপা—থরায়
 শোকপা ।
 য়াইবী মলুং হৌবা—কহী
 খোকপা ।
 য়াওরা মশীংগু লোইদাম ধাবু
 ফাবববু—থা গুরববু ।
 য়াংগোই—তুরেল অমগী মমিং ।
 য়াংদৌ শারম লীবা—শাগী
 খোঙ্গুল্লীবা ।
 য়াংলৈ তাউবা—হুয় ।

যাংলৌ লমখাঙ—লস্বী ।
 যাদথিয়ে—য়াথিদে ।
 যামজ্জং—লৈকুপ ।
 য়ামজ্জং মনম মুক্তবা—য়মায়
 লৈকুনা চেন্দবা ।
 য়াস্বী—উচেক জাং অমা ।
 য়াবেন খোঙথে চীকপা—য়
 ফ্রেক ফ্রেক চীকপা ।
 য়ুমিং—লান ।
 য়়োংবা—য়ু থকপা ।
 য়়মলক চঙ য়ুমথে ফংবা—থুল্লক
 য়়মলক চঙবা ।

য়়মলেন—য়ুম ।
 য়়োলাং খৌচংপী—থবক চংপী ।
 য়়োইবু খৌইমোম লাইরেন্দ্রা—
 লাইরেন্দ্রা ।
 য়়োইবুনাই—ইবেয়া ।
 য়়োইবুনাই—ইনেশ্চা ।
 য়়োংমল্লাবা—থকমিল্লাবা ।
 য়়োন্দনা—শোয়দনা ।
 য়়োয়চাথিবা—লুনা তোথিবা ।

ঘাওফয় তাকপা

রাটৈহ	লামায়	রাটৈহ	লামায়
অকাং—	৭৭	অদোন পিথোন লাইবা—	৮০
অকাং চাবোনবী—	৬৫, ৭২	অদোন লোনয়াংবা—	৯
অঙোবা—	৭৫	অরাইমুংদা—	৫৭
অঙোবা হিথা লাংলোই ওয়া—		অরাই মৈলা—	৪২
	৪৬।	অরোং য়ুপানহনবা—	৮১, ৮২, ৮৪, ৮৫, ৮৬
অতোম উানবা খাইকবা—	৩৩	অরাং খোইবা চীংঙালেন—	৩৯
অতোন চুয়া—	৬১	অশিখা—	৪৯, ৫০
অখিং মোংবীশু—	৬৫, ৬৭, ৭০ ৭১, ৭২, ৭৩, ৭৪	অহো মৈকায়াং—	৬৬, ৬৭, ৭০ ৭১, ৭৩, ৭৪
অদোন—	৪২, ৪৩, ৫৫, ৫৮, ৫৯, ৬৫, ৬৬, ৬৯, ৭৪, ৭৫, ৭৬, ৭৮, ৮০, ৮৩, ৮৬, ১০০, ১০১	আপু আনহনচা—	৮৮
অদোন খোইরি চীংদোমনাউ—	৮৯	ইচিকশি য়ুকাংগৌ—	২৬
অদোন খোংগাবা—	৮৬	ইথোংলেন—	২৬
অদোন নোংয়ায় হাওথোং শিংনাইথু—	৩৬	ঈকোপ খোঙফেন থোবা—	৭৯, ৮২
		ঈরাউথু—	৩৩, ৩৪
		ইরেম লাইবা খারা লৌওনবা—	৮১, ৮২

রাইহে	লামায়	রাইহে	লামায়
ঈশোক—	৯৮	করোং য়ুমলেয়া পিবা—	৫৭
উতোমপোক—	৬৫, ৬৬, ৭৫	কাইরংবশু—	৬১
উদাইজম—	৫৭	কাকলেন শিখম কোইবা—	৫৮
উচিরা	৩০	কাউমুং—	২৬, ২৭, ২৮, ২৯ ১০০, ১০২
উরা লাইজিংথু তেনহৈবা—	৭৫	কাংচিন অথোবা—	২৬, ২৭, ২৮ ২৯, ১০০, ১০১, ১০২
এস্তং লাংবা—	৪৭	কাংবীশু—	৩২
এলবুম হুইরোই চনবা	৪২	কামু থোয়ী—	২৫
ওইচক খজিকপা—	৬	কেগে—	৬, ৭, ৮, ৯, ৪৬, ৪৭, ৪৮, ৪৯, ৫০, ৫১, ৫২, ৫৫ ৫৬, ৫৭, ৫৮, ৫৯, ৬০, ৬৫, ৬৫, ৬৬, ৬৭, ৬৮, ৭৩, ৭৪, ৭৫, ৯৯
ওকচিয়াচা—	৪৬	কেগে মোইরাদা চমু—	২০, ২৩, ২৫
ওকরেন—	৫৫	কেগে কবা বাকুশু—	৫১
ওকলৌ হুইবা লমমুংশি—	৫১	কেগে খেইলপাথা—	৫০
ককরা—	৬৫, ৯৬	কেগে লৈমু পুনশিবা—	৪৯
কংলা—	৭০	কেগে শাংদোন কাবা বাকুশু—	৪৭
কংলা ঈকাং থোবা—	৮১		
কংলৈ ইচিক ফৈ—	৫৯		
কবা বাকুশু—	৫১		
কবো—	৭৯		
কম্বোং—	৫৪, ৩৫, ৮৮, ৮৯		
কম্বোং চেংখু চেংয়ায়ী—	৩৪		
কম্বোং নাতেং শিনহৈবা—	৫৮		
করাং—	৫২, ৭৪		

স্বাৰ্দ্ধে	সামান	স্বাৰ্দ্ধে	সামান
কেনোংশা লল্লোনবা—	৩৭	খুজান—১৭, ১৯, ২১, ৩০, ৩২	
কোইচিং—	৩৪	খুজান কাংবীশ্ব—	৩২
কোইজিং কোইমহৌ	৩৬, ৩৭	খুজান তরাখঙ—	২
কোইবম চনু—	৬৪	খুজান মকুবাং—	২০
কোংকি চৈথোপান—	৫৬	খুজান লাইকচেঙ শিনহৈবা—৩৪	
কোহৌ—২৭, ২৮,		খুজান শোইমনাউ—	৩০
কোনমা থৈদিংপান—	২	খুভাম পান্ধা—	৭৫
বৌ অখোং নিংথৌ চনু—	৪৯	খুঘোয়বা ইয়াকাক—	৫৮
কৌক্র—	৩৯	খুরোইবা থিংবাকোক—	৭২, ৭৫
কাকপা লিতোন পান্ধা—	৮১, ৮৬	খুয়োন শংলৌ এনখুয়াংবা—	৭১
খমপুং—	৩৫	খুয়োন শংলৌ এনখুয়াংবী—	৬৯
খমলাং লৈশা পান্ধা—	৫১, ৫২,	খুয়োন মেনমতোক	৫৫
	৫৫	খুয়োন হৈতা চাউহু লৌকুমলম	
খমলৈ মীল্লংকোন শ্বা মিথুরোন—			—৫১
	৪৩	খুনবু ধীনবী ফাৰা—	৮১
থাগোকতাউ—	৮২	খুনন ৩৩, ৩৭, ৩৯, ৪২, ৪৩,	
থাঙজা লৈনৌবা—	৪৭	৫৮, ৫৯, ৬০, ৬৫, ৬৭, ৭৩,	
থান্ধী লৈমা—	৪১	৭৫, ৭৬, ৯৩, ৯৫, ৯৬, ৯৮,	
থান্ধী লৈমা কোংয়াংধী—	৫১		১০০
খুধা—	৪৭	খুনন নাউদা অশৈবা	৪২, ৪৩
খুগা—	৪৭	খুনন পুনশিবা	৯০

ব্রাহ্ম	সংখ্যা
ধূমন পুনশিখা খোইবা	—৮৯
ধূমন পুনশিখা মোরমোম	
অধোবা—	৮৮
ধূমন স্বাওরো লড়াইকোন—	৩৩
ধূমোদা—	২২, ৮০, ৮৪, ৮৫
ধূমায় ডারেন পদমা—	৩১, ৩২, ৬৪, ৬৮
ধেনে—	৫, ৪, ৭
খোই পদমা—	৪৯, ৫০
খোইদোম—	৪৫
খোইনাই উলুপোক—	৫৫, ৫৬
খোইনাইজম পলোপাৎ জোই—	৫৭
খোইনাই ডাঙ্গিরো—	৫৫
খোইমোদা—	২১, ২২, ২৩
খোইবা লাংমেরেদা—	৫৫, ৫৬
খোইমোম লাইহৎকোন—	৩৮
খোইরি চাঁদোমনাউ—	৮৮
খোইরী তোম্বাউশু—	৬, ৭, ৮, ৯
খোইরী লমশিংবা—	৬৮, ৬৯
খোইরী হাইবা—	৫০
খোঙ কারনবা—	৪১

ব্রাহ্ম	সংখ্যা
খোজনয়াং অরাঙবা	—৪১
খোংভেবা—	৬০
খাই হেমলাইটা—	৮৯
গঙা—	৪৯
ডাইভে—	৪৮
ডাইভে পনময়—	৪৮
ডাইভে লোকান—	৪৮, ৫০
ডাংখা—	৫৬
ডাংলো—	৩৫
ডাংলো হাঙকপকাই—	৮১
ডাঙোই—	৫৫, ৫৯
ডালুথুদি—	৭৬
চরাং ছইমৈকক—	৬০, ৬১
চলাদা—	২৪
চাইবেন—	৩, ৫, ৫
চাইরেন খেচং শু—	২, ৫
চাখা মোইরুং জা—	১৯, ২০
চাখা মোইরুং—	১১, ১৭, ১৮, ১৯, ২১, ২২, ২৩, ২৬, ২৭, ২৯, ৩০, ৩২
চাংখং চাংনিংশিং চাঙোরোক—	—
	১৭৩।

বাইছ	শামায়
চিংলৈতোন শাখিবা খন্নলৈতোন	
লৌধীবা—	৩৫
চিমারাং অধৌবা—	২৬, ২৭
চিমারাংস্বা—	২৯, ১০২
চাঁকপী—	৮. ২
চীংখম—	৩৫
চীংঙাংলেন—	৩২
চীংথাং থাং লাংমৈ—	৫৬
চীংহৌ—	৫৬
চীংহৌ লমদাইথেং—	৫৬
চীংয়াই ডামুচা—	৩০
চুস্বাবেং—	৬০, ৬১
চুস্বারেংবা—	৪৮, ৪৯
চেঙঙা খোঙতেক চমু—	২৮
তখনে—	৪৭, ২৫
তবুংবা—	৮৬, ৮৭
তম্পাক লৈহৌচুচা—	৪১
তরাখঙ—	২
তাকনা থা—	৩৮
তাকনা খোকলাং তাক—	৪১

বাইছ	শামায়
তাকনা লাই—	৩৭, ৬৯
তাকনা লৈড়াং থা—	৩৯
তাংহোং শরাংথৌ—	২৩
তানবন—	২৫
জেংলৈ মকা আস্থা—	৪২, ৪৩, ৪৪
তেরা উতোয়পোক—	৬৪, ৬৬
তোইবী লাইথিং চমু—	৬৫
তোকতাক—	৬৩, ৬৪
তাংদোই—	৪২
তোংবু—	৭০
তোংবু লুখাচা—	৬১, ৬৩, ৬৪
	৬৫, ৬৭, ৭০, ৭৪
তোস্তু লুখাচা—	৭১
তোমু পানফোইয়া—	৫১, ৫৫
তৌরিংকোন—	৫১
থংনরেন—	৫৫
থমপান নোংশালৌ—	৪৮
থমপান নোংশালৌ—	৪৮
থমাল নোংশাবৌ—	৪৯
থরান থাবা—	১০২
থাঙঙা—	৭৪
থাংজীং	৪০, ৪৭, ৬৫

রাঠে	লামায়
থাংজীং কোয়রেন—	৪৭
থাঙ্তক কাংবনাউচা মত্‌য়া—	৫২
থাংবী—	৫৬
থাংবী চীংমাবী—	৫৬
থাংরী য়োইনা ওকোন—	৫৬
থাংবী য়োয়নোকোন—	৫৮
থাঙরাই নিংথো—	১০৩
থাঙয়ি তাউবুং থোংদোবা—	২১, ২৩
থায়ান—	২৭
থিংবাই শারোনবা—	২৬, ৩৬
থিংমোম—	৬৫
থুয়ি—	৪৬
থুয়ি লৈহৌচীং—	৪৫, ৪৬
থোইবী লাইথিং চনু—	৭২
থোঙাইথোং—	৩২
থোংনাং—	৪৭, ৪৯, ৫০, ৫১ ১০৩, ১০৪
থোংনাং অশিথা—	৪৯, ৫০
থোংনাং কাংয়া—	১০৩

রাঠে	লামায়
থোংনাং তথেষী—	২৫
থোংবু রাইনুচা—	৬, ৭, ৯
থোল্লাং মিংনাই—	৫৭
থোক্‌লাংবী—	৪১, ৪৫
থোথোক ডাপুবম—	১০৪
থোংলেন হয়িং থোইচা—	৫০
নক্ষা লক্ষহন—	১০২
নম্বুজম নিংঙোনবী—	৭৫
নাউন অহনবা—	৩৯
নামুন চাউবী—	২১, ২২
নামুন থাথী—	২৫, ২৬, ২৭
নিংথো এম্বুং লাংবা	৫৭
নিংথো থোইরী হাইবা	৫০
নিংথো মুংয়াং চাউবা	৪৮
নিংথো শোরাবোং	৩৯
নুংবান	১০৫
নুংগৈ	৩৭
নুংনন খুবীপোক	৪৯
নুংয়ি	৩৭
নোইনাই থুমোহা	৪২, ৮৫
নোংলোন	২৭

ছাওক	লামায়
নোংশা—	৪৬
নোংপোক চাখা খোম্বা—	৫৭
নোংয়ায়—৩০, ৩৩, ৩৫, ৪২, ৪৩, ৫৭, ৫৮, ৫৯, ৬২, ৬৩ ৬৭, ৬৯, ৭৩, ৭৪, ৭৫, ৭৬, ৭৮, ৮০, ৮২, ৮৩, ৮৬, ৮৭ ৯৭, ৯৬, ৯৮, ১০০, ১০১	
নোংয়ায় ঈবাউখু হাওখা ইকুম	
পান—	৩৩, ৩৪
নোংয়ায় চাখা মোটাবেম্বা—২৬ ২৮, ২৯, ৩০, ৩২,	
নোংয়ায় হোংবু—	৬২, ৬৪, ৬৭ ৬৯, ৭০, ৭২,
নোংয়ায় থিংখাই শাবোনবা—	৩৫
নোংয়ায় লকমল লাওবা—	৫৪
নোংয়ায় লোনয়াংবা—	১০
নোংয়ায় শাঘোক কোন—	৩৩
নোংয়ায় শিখো নিংথোবা—	১৯ ৩১, ৩২
নোংয়ায় হাওখোং শিনাইখু—	৩৫, ৪৩

ছাওক	লামায়
নোংয়ায় হাওবা অথোবা—	৩৩
নোংয়ায় হাওমাবা—	৪৩
নোংয়ায় হাওশিবা—	৪২
নোখিন খোং—	৭৫, ৭৬
পথুপ—	৯৭
পবেংকোন—	৬১, ৬৪
পাইবং লোখিবা—	৪১
পাইপিথেক—	৩৯
পায়মা খোকলাং মনুংচঙ—	৬৪
পিথেং লাউবা—	৮১
পিথোন লাউবা—	৮০, ৮২, ৮৫ ৮৬
পিয়াইগোং ঙাভুচা	৮২
পুংক্রাইচা—	৪৬
পুনশি অকংশু—	৭৬, ৭৭, ৭৮ ৭৯
পুনশিবা—	৯, ২১
পুনশিবা খুবেন চনবা—	৪৯
পুনশিবা পুয়াম মুমলেনবা—	১০
পুনশিবা যাইখি উশোম—	৯৭
পুবানরা—	৬৫
পুবাং নাকাবা—	১০৩

বাইহে	লামায়	বাইহে	লামায়
পুরান খুনৌশিবা—	৩৯	মথৌ কস্বোংবা—৯০, ৯১, ৯২,	৯৩, ৯৪
পুয়াং পুরমশু—	৯৫	মথৌ জাঙোথা—	৭৯
পুয়াংবা পুয়াংশু—	৪০	মঠৈবা হুঞ্জনকোন—	৫৮
পুয়াম পুরমশু—	৩৯, ৪০	ময়াং অশিথা—	৪৯
পুককাং শাবিরৌ—	৫৫	মাইরেংবা—	৬৫, ৭৫
পোইটৈ— ৩৩, ৩৫, ৩৭, ৪১		মাকতিং হাঙমিয়াচা—	৮
৪২, ৬২, ৬৩, ৬৮, ৭৭, ৭৮,		মাকপিং হাঙমিয়াচা—	৬
৯৬, ৯৭, ৯৮, ৯৯, ১০২,		মাসু—	২৮
১০৩		মান্দোম—	৪৫
পোইটৈ অথোং শিংগ্রেং—	৩৫	মুংয়াং চাউবা—	৪৮
পোইটৈ নিংথৌহনবা—	১০৩	মুংয়াস্বা—	১০৩
পোকপী মচন থিংকুশু—	৫৭	মেন্দে—	৬২, ৬৪, ৭০
পোংলু এলগাম চলু—	৫৯, ৬১	মেন্দে লুস্ত্রাবীচা—	৬৫
পোংলু য়োইশকপীচা—	৮১	মৈচরাঙ—	৮০
পোলাং লম ওস্বোক—	১০২	মৈজুাঙ—	৭৫
পোনথ্রাং—	৭৯	মৈতৈ—	৯৬, ৯৯
ফুবাক আ—	৫১	মোইবা নম্বুশু—	৫২
ফুয়িপোক ফুমলাইতাং—	৫৯	মোইবুং—	৪৭
ফুমলি ফুমলাইতাং—	৬০	মোইরাং—৬, ৭, ২৪, ৪৬, ৪৯,	
ফৌওইবা—	১০৩	৫০, ৫১, ৫২, ৫৫, ৫৬, ৫৭,	
মথিং কোংঙাবা—৭৭, ৭৮, ৭৯		৫৮, ৫৯, ৬৫, ৬৬, ৬৭	

স্বাধিকম	স্বাধিকম
মোইবাং লাঠি ধুরোংবী—	৫০
মোইরেঙ্গা—	১৮, ১৯, ২৬
লংমাই—	৩৪, ৩৮, ৪৬
লংমাই কাকলেন শিখম কোইবা—	৩৮
লংমাই পাইবং লৌথিবা—	৪১
লংমাই লাবা খাইথিবা—	২৩, ২৪
লংমাই শিংলিয়াং অয়াঙবা—	৪১
লংমাই হেবোইনাই—	২৩
লময়াই কোইবেন থানবী—	৪২
লময়াই চিমাংবা—	২৭, ১০০, ১০১, ১০২
লরাই পোনবীখোক—	২, ৫, ৬
লাইতোং পুবাংশু—	৩২, ৪০, ২৫
লাইরা লৈমা লাইশন থানবী—	৪৭
লাইহংকোন—	৩৮
লাংয়াথেন—	২৮
লানলোই—	৩২
লারোংকোন—	৩৫
লাল্লুপৈ—	১০৩, ১০৪

স্বাধিকম	স্বাধিকম
লাল্লুকৌ—	১০৩
লাল্লোই—	৫৮, ৬৪
লাল্লোই খাগোকতাউ—	৮২
লিহোইঙথী—	২৪
লিনবান য়োইনাউহন—	৩৮
লিরা লৈমা—	২৫
লীকোন—	৪৭
লীকমাবিচা নোদংহু—	৪৫
লীরা পুৰী চাঁং—	৫৬
লুরাং—	২৮
লেনাউ হাঙখোয়া—	২৯, ৩২
লেঙ্গা—	২৭
লৈতাং ইমোইকোন—	৫৯, ৮০
লৈতাং লাংবা—	৪২
লৈমা নিংথি তরেংবী—	৫৭
লৈমা নামুন খাংথী—	২২, ২৩, ২৪, ৩০, ৩১, ৩২
লৈমাং—	৬৪
লৈশাংথেম লৈমা—	২৫
লৈহৌ—	৪৫, ৪৬
লৈয়ানখোং—	২৭

ব্রাহ্ম	লামায়
লোইনাই কোঁবা মীওয়া—	৮১
লোইনাই খুমোয়া—	৭২, ৮০ ৮২, ৮৪
লোকতাক—	২৪, ৫২, ৭৪
লোকাক ব্রানবাবল—	৫৮, ৫২ ৬০
লোকপা ফোওইচীং—	৮২
লোংরা ভাউবা চীং—	৫৬
লোল্লোই —	২৮
লোনয়াংবা —	২, ১০
লৌরাই চাউ—	৬৫
ব্রাইখোং —	৮, ২
ব্রাইচাপান—	২৬
ব্রাইশা পন্দোলা—	৩৭, ৩৮
ব্রাইখৈ খোইয়া অথোঁবা—	৩৫, ৩৪, ৩৫, ৭৬
ব্রাইখৈ লাইকোক পায়া অথোঁং	
শিঙ্গাবেং—	৩৭
ব্রাংবন অরাই লৈমা—	৪২
ব্রানবাবল—	৫৮, ৫২, ৬০

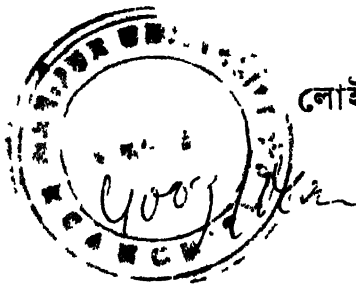
ব্রাহ্ম	লামায়
ব্রাহ্মেং খমগোইবা—	৩৮
ব্রাযথোঁ—	৩৪, ৩৫, ৩৬
ব্রায়বা শাবোন পুং—	৮০, ৮৬
ব্রায়পেন লুলৈপান—	৭৬, ৭৯
ব্রায়খোং—	৬, ৭
ব্রায়েং মাংবা—	৮০
শংলৌ এনখুবাংবী—	১৭, ৬২, ৭০
শনশেন নাউরোইচাক—	৫৮
শয়ু লৈরাংশোয়—	৪১
শাইচি লাবোং কোন—	৫৬
শাজিং—	৫৭
শাজিং লারোং কোন—	৫৮
শানলোনপুং—	৮৬
শামুক কোন—	৫২
শায়ুপ	৫৬
শায়ুপ লোননজাং —	৭৫, ৪৬
শিখোং	২৫, ২৮
শিখোং নিংথোঁবা—	২৫, ২৭, ২৮, ২৯, ৩১, ৩২
শীংটপথেন—	২৫

বাই	লামায়
শেদৌ তোঙাম হোই হোইবী-৩	
শেনবা মিমাবা—	৭৬
শেনবী—	১০৩
শেল্লোয়—	৪৬
শোইদিং শোইনাউ—	৩১
শোংলেন পাংখোকপোক—	৫৮
সনাপান—	৯৮
সেবু লৈমা মরোপান—	৭৫
সোরারেন—	৪৮
হাওএন—	৬২
হাওকুরা লাইমতোনবী—	৭৪
হাওকৈ কৈরেনপুং	৯৮
হাওখা ঈকুমপান—	৩৩
হাওথোং শিনাইথু—	৩৭, ৪৩, ৪৪
হাওগৈ কৈরেনপুং—	৬৪
হাওচা লারিংকোন—	৮০
হাওতক—	৪৬
হাওতক লাইবা—	৩, ৪, ৫
হাওদং পুংদোইবা—	২৯, ৩৩,

বাই	লামায়
হাওবতাক লময়েংকাই—	৩৩
হাওবতাক লানগাই হাওখা	
ইকুমপান—	৩৪
হাওবা—	৩৪
হাওজেং পন্দোনয়া—	৫৭
হাওশেং পন্দোনয়া—	৫৭
হাওমাবা—	৪২, ৪৩
হাওরোক—	২৭, ১০০
হাওমু লমজিন মরৈমাবী—	৪৯
হাওমু লায়াংমু—	৪৯
হিথা লাংলোইঙম্বা—	৪৬
হেত্তুজম খুলংলোই—	৫৭
হেত্তুজাম্বা—	৫৮
হেমলাইথু—	৮৭
হেমলাইয়াং অম্বাংবা—	৮৭
হৈবোক শৌদিয়ান—	৮৮, ৯১, ৯৩, ৯৪
হৈরেনম—	২, ১৭, ১৮, ১৯, ২০, ২১, ২২, ২৪, ২৭, ২৮, ২৯, ৩০, ৩২

রাইহ	লামায়
হৈরেম কাংবীশু—	১০, ১৭, ১৮,
১৯, ২০, ২১, ২৪, ২৮, ২৯,	৩২
হৈরেম কাংয়াং—	২০
হৈরেম মরকশি কোনয়া থৈ—	
খোকপান—	১০, ১৭, ২২, ২২,
২৩.	২৮
হৈরেম মরকশি কোনয়া থৈদিং—	
পান—	২, ৩৩
হৈরেম লৈমতাক—	২
হৈয়েন—	৫৫, ২৫
হোঙনেম লুয়াং নিংথো	
পুলিবা—	১০৫
হোঙনেমশুয়া নিংথো কনবা—	
৮২, ৮৪, ৮৫,	৮৬

রাইহ	লামায়
য়াইথু অহোংবা খেলৈপায়া—	
৪২,	৫৭
য়াইথিং অরহা—	৫৮
য়াইথিংখোং—	৯৮
য়াইস্থুল লাঙ্লোই তরেং—	৮৯
২০,	২৭
য়াওরো এলহাইচীং—	২৮
য়াংলোই—	৫৭
য়াংগোই—	৩৩, ৬৫'
য়াংমোম লৈমা—	৬
য়াকু রাকপা—	২, ৩, ৪,
য়াথী—	৫
যুকাংবা—	৯৮, ১০
য়োইনাউহন—	৬
য়োংচিন লৈ—	৫
য়োংচৈ লৈকোইবম—	৬



লোইরবা ।

শ্ৰীক্ষেত্ৰচক্ৰ সিংহগী লাইব্ৰিকশিং

- ১। মণিপুৰী টু মণিপুৰী এণ্ড ইংলিশ ডিক্সনাৰী
- ২। চাদ লাইছাই
- ৩। থাম্মনগী শৈৱেং
- ৪। উত্তৰাকাণ্ড (ৰামায়ণ)
- ৫। নাউখিংখোং ফ্ৰনাল কাবা
- ৬। ধনঞ্জয় লাইব্ৰ নীংবা

লাইব্ৰিক ফংকমঃ—

মণিপুৰী সাহিত্য পৰিষদ,

পাউনা বাজাৰ, ইম্ফাল।